

MUNICIPAL

Hosteleros y Ayuntamiento colaborarán para reducir las molestias en Infanta Isabel

► Arahuetes sostiene que la labor de concienciación y la vigilancia policial contribuirán a minimizar los efectos de las masivas concentraciones de jóvenes en la "calle de los bares" ► El alcalde cree que las medidas darán resultado positivo, aunque no sea a corto plazo SEGOVIA67



La Ruta Quetzal se rinde ante el Acueducto

La Ruta Quetzal no quiso perderse un año más su habitual cita con nuestra provincia, dadas las buenas conexiones que su mentor, Miguel de la Quadra Salcedo, tiene con la historia de Segovia. Los 325 expedicionarios, que hoy concluyen su viaje en Madrid, tuvieron la oportunidad de descansar ante el Acueducto antes de dirigirse hacia La Granja. /FOTO: FERNANDO PEÑALOSA SEGOVIA10

MEDIO AMBIENTE

La Junta pone en marcha en Segovia un plan de control de los topillos

► Las autoridades regionales reconocen que se ha detectado la presencia de roedores en la comarca agrícola de Cuéllar y trabajan para evitar que se extienda por la provincia SEGOVIA9

Si tiene terrenos que se puedan urbanizar en la provincia de Segovia

pagamos el proyecto y lo urbanizamos en aportación. También damos un tercio en efectivo y el resto en viviendas.

607 87 38 96

HOY NEGOCIO

Estilo de vida

de LUNES a VIERNES GRATIS con EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Radio iberpistas

Todos los domingos y festivos por la tarde y en operaciones salida y retorno.

COPE 102.1 FM Castilla y León 88.7 FM Madrid

iberpistas abierto Su camino más seguro www.iberpistas.es

Y ADEMÁS...



FÚTBOL SALA

El Caja Segovia ficha al ala-pívot brasileño del GSI Bilbo, Cassio

Miguel Rodrigo, técnico del conjunto segoviano, llevaba tiempo esperando la confirmación del fichaje del brasileño, al que considera como el mejor jugador de la pasada temporada en División de Plata, donde formó parte de la plantilla del GSI Bilbo. DEPORTES30

PADRE CLARET Y VÍA ROMA

Arahuetes sostiene que las rotondas están bien diseñadas

El alcalde afirmó ayer que los informes técnicos son "contundentes" y garantizan que las glorietas de Padre Claret y Vía Roma "están bien diseñadas y cumplen la normativa". SEGOVIA8

SUCESOS

Trasladados a Asturias los restos mortales de los dos pilotos fallecidos en Fuentemilanos SEGOVIA11

ECONOMÍA

Los trabajadores piden a la Junta que libere los avales comprometidos para Proinserga SEGOVIA13

EDUCACIÓN

La Junta desdobra el CRA Los Llanos para crear un centro escolar en La Lastrilla SEGOVIA15

ESPAÑA

Detienen en Francia al jefe del aparato logístico de la banda terrorista ETA ESPAÑA24

VILLA DE EL ESPINAR

Más de quince países estarán representados en el Open Castilla y León de Tenis DEPORTES29

|REVISTA DE PRENSA| EDITORIALES

|TRIBUNA| FERNANDO JÁUREGUI

ELMUNDO

En su editorial "Era urgente para la prensa pero el Congreso puede esperar", señala que el PP ha solicitado la comparecencia urgente de Alberto Saiz en la Comisión de Secretos Oficiales y dice que el PP tiene razón en solicitarlo "porque sus revelaciones no han hecho más que suscitar la alarma sobre el funcionamiento interno del CNI y sobre los daños que la seguridad nacional pudo sufrir por las revelaciones de Roberto Flórez".

LA VANGUARDIA

En su editorial titulado "Quince años" afirma que "los Juegos Olímpicos supusieron un gran esfuerzo en infraestructuras que permitieron, después de veinte años de retraso, poner a la ciudad y su entorno metropolitano más inmediato. Pero...en los últimos quince años se ha vuelto a acumular un profundo déficit inversor...que hace que crujan todas las costuras de Catalunya, especialmente las de Barcelona y su área metropolitana, donde vive el 75 por ciento de la población".

EL PAIS

En su editorial "Un asunto tenebroso", dice que "las explicaciones sobre el incidente de los responsables del Gobierno catalán, del Ayuntamiento y de las empresas implicadas" en el apagón que ha sufrido Barcelona "resultan irritantes de puro imprecisas e insatisfactorias". Afirma que "la primera e inexcusable obligación del informe sobre las causas del desastre es determinar por qué se desprendió el cable y si Endesa ha realizado las inversiones necesarias para evitar que sus tendidos se caigan como fruta madura".

LA RAZON

En su editorial "Barcelona, a dos velas...", dice que "la intervención del Ejército para paliar los efectos del apagón de Barcelona, que ayer puso a disposición de organismos oficiales varios generadores eléctricos de campaña, subrayó aún más, si cabe, cómo la crisis ha desbordado a los gobernantes, ya sean locales, autonómicos o del Estado, todos ellos del PSOE".

ABC

En su editorial "Especulaciones interesadas", dice que "la información publicada ayer en determinados medios de comunicación sobre la probable condena a los principales encausados por los atentados del 11-M no responde tanto a un conocimiento del contenido de la futura sentencia, cuanto a una interpretación, no exenta de intenciones, acerca del significado procesal que tienen ciertos trámites, ya concluidos y notorios, del proceso de deliberación previo a la resolución judicial".

¿Por qué estaba tan contento el jefe de los espías?



¿POR QUÉ ESTABA TAN CONTENTO el jefe de los espías españoles cuando confesaba, ante los micrófonos, un cierto "fracaso" de los servicios bajo su mando tras la detención de un 'topo' que pasaba información a los rusos? Porque había una cierta satisfacción en el rectus del director del CNI, Alberto Saiz, en la exposición de la noticia del topo traidor que había vendido información a los muchachos de Putin. Entre la amargura de descubrir que había quedado a la intemperie buena parte de la estructura humana de la inteligencia y contrainteligencia españolas -sin dañar, eso sí, insistió, a la seguridad nacional- pareció deslizarse dos buenas noticias que dibujaban su sonrisa en el rostro. Una: el espía doble, o traidor, o como quiera llamársele, había sido descubierto, lo cual significa un triunfo del propio CNI. Y otra: se ha destacado la creciente importancia de España en el escenario internacional, ya que la información sobre nuestra red de inteligencia o de contra se paga con mucho dinero. (Al parecer, antes había poco interés y se pagaba muy poco o nada).

Las consecuencias de la aparatosa rueda de prensa de Alberto Saiz han quedado, en principio, asombrosamente desinfladas. Salvo la inexcusable detención y puesta a disposición judicial del traidor, las relaciones con Rusia han quedado indemnes aunque, eso sí, las relaciones entre los servicios de ambos países se resentirán en forma de remodelación, lo cual no parece ser un golpe demasiado castigador para los servicios que ahora sustituyen al KGB que comandó personal-

mente Vladimir Putin, el FSB.

Tan débiles represalias en asunto de tanta trascendencia, que invita al director del CNI nada menos que a convocar una conferencia informativa inédita en La Casa, parece dar idea de la bisoñez que padecemos en política de información, o de la precipitación, con excesiva liturgia, por reventar un grano informativo que había engordado en algún medio informativo y que estaba a punto de estallar. De todos modos, es cuestionable semejante puesta en escena solamente para dar mensajes poco alarmistas:

¿No habrá llegado el momento, como decíamos, de remodelar a fondo los servicios de inteligencia, comenzando, como es natural, por arriba?

— Se ha detenido a un agente del CNI acusado de vender información a Rusia (antes, eran infiltrados rusos los expulsados; ahora, ha sido un funcionario español el detenido).

— Esa información no desencadenó la muerte de nuestros agentes en Bagdad, aunque sí proporcionó a los rusos datos que ni siquiera el Ministerio del Interior español tenía.

— Esa información no pone en peligro la seguridad nacional, si bien esa afirmación corresponde exclusivamente a Alberto Sáiz.

— El interés ruso subraya nuestra importancia creciente en el plano internacional. Aseveración sin duda peculiar.

Y un mensaje grave de tipo interno: hay que dismantelar

buena parte de la estructura de la inteligencia y contrainteligencia, lo que supone poner partas arriba la organización del CNI. Lo que quizá, por otra parte, no le vendrá nada mal, por lo que va trasluciendo del funcionamiento de 'la Casa'.

El embajador ruso no ha sido convocado a Exteriores ni siquiera para una protesta verbal. Y Zapatero abrazará físicamente al ex espía Putin en septiembre. ¿En esto ha quedado el escándalo de la primera convocatoria de Prensa, aparatosa y apresurada del director del CNI? Ya que él ha abierto el melón, parece

justo que lancemos más preguntas y que contemos algunas cosas que estaban como silenciadas: ¿por qué se marchó el 'número tres' del CNI, San Venancio, ahora destinado en Londres? ¿A qué se dedican en verdad el 'número uno' y la 'número dos'? ¿Son ciertos los rumores, transmitidos por esos 'contactos' que todos

tenemos y que tan celosamente se persiguen en el Centro, que hablan de descontento con el propio director, con la jefa de Gabinete, con la jefa de prensa?

Puede que, al final, no fuese demasiado buena la idea de nombrar para cargo tan sensible como el de jefe del siempre escandaloso espionaje español a alguien cercano al entonces ministro de Defensa, sí, pero tan ajeno a estos temas como pueda ser quien siempre ejerció como ingeniero de Montes, lo que le ha valido sobrenombres más o menos chuscos entre los siempre viperinos trabajadores de 'la Casa'. ¿No habrá llegado el momento, como decíamos, de remodelar a fondo los servicios de inteligencia, comenzando, como es natural, por arriba?

|UMOR SIN ACHE| ALAMEDO DEL PARRAL Y DÍEZ

DIÁLOGOS TÓRRIDO-ESTIVALES:

Natación, maridos y María Moliner

DOÑA DESIDERATA. - ¿Qué tal nada su marido de usted?...

DOÑA ANICETA. - Óptimamente bien: como un pez de plomo.

DOÑA DESIDERATA. - ¿Y eso como es?.

DOÑA ANICETA. - Pues nada, él se mete en el mar y enseguida le entra el agua por las orejas y se vá para abajo imparablemente.

DOÑA DESIDERATA. - Pero eso lo que se dice nadar, no es nadar, vamos me parece a mí... Eso será marcha libre subacuática, o algo parecido.

DOÑA ANICETA. - No le digo ni que sí ni que no, pero es que él, o sea mi marido, ¿sabe usted?, él es muy suyo. Y le voy a decir otra cosa: Ha ganado varios campeonatos internacionales de natación en la modali-

dad <<Pez-Plomo>>

DOÑA DESIDERATA. - ¡No me diga!... ¿Y ha obtenido galardones, lo que se dice galardones?...

DOÑA ANICETA. - ¡Pa chasco!. Y una vez salvó a una pareja que estaba en el fondo del mar y los llevó quieras que no a la orilla.

DOÑA DESIDERATA. - ¿Por qué dice usted "quieras que no"?

DOÑA ANICETA. - Pues porque los susodichos estaban haciendo manitas en el fondo del mar, ya ve usted, y la señora de él estaba en la playa comiéndose una paella de cangrejos con sus seis hijos... ¡Y como se puso de furiosa! ¡Parecía la Bicha de Balazote!...

DOÑA DESIDERATA. - Pues mi marido de nadar, ¡ni pum!

DOÑA ANICETA. - ¿Y no ha hecho los cursillos de natación de Dale Carnegie?... Debería hacerlos, no vaya a ser que se lo lleve una orca asesina cualquier día.

DOÑA DESIDERATA. - A mí allá películas. No obstante mi esposo allá en su juventud nadó mucho... ¿se dice nadó o naduvo?...

DOÑA ANICETA. - María Moliner en su diccionario observa que lo correcto es decir "nadó".

DOÑA DESIDERATA. - Bueno, pero como yo no se quien es esa señora, a mí allá películas.

DOÑA ANICETA. - ¿Qué pesada se pone usted con las películas!... ¡Parece que le ha hecho la boca Antonio Ozores!.

DOÑA DESIDERATA. - Es que yo soy muy

a la pata la llana. Y dígame, ¿así que su marido de usted de nadar, ni pum, ¿eh?...

DOÑA ANICETA. - Según y como. En su juventud ganó las Tres Millas Acuáticas de Arizona, en la modalidad mariposa.

DOÑA DESIDERATA. - ¿Y cómo es que no continuó con ese estilo olímpico?...

DOÑA ANICETA. - ¡Comprenderá usted que mi esposo no puede ir por esas playas haciendo el mariposa! ¡Sepa, señora suya, que mi marido ha ganado tres oposiciones difícilísimas y es inspector-jefe de once negociados administrativos de nuestra autonomía castellano-leonesa!

DOÑA DESIDERATA. - ¿Y se sabe la Ley del Timbre del derecho y del revés?...

DOÑA ANICETA. - Pues no.

DOÑA DESIDERATA. - ¡Acabáramos!...

|EL POSO DE LOS DÍAS| JOSÉ MARÍA PÉREZ DE COSSÍO

Le Tour Eiffel

EN VISTA DE QUE EL APAGÓN de Barcelona no me dejaba ver claro el telediario, me pasé al Tour de Francia, justo en el momento en el que Alberto Contador hacía la goma con Rasmussen para ver cómo le sentaba, visto desde lejos, y a lo mejor desde cerca, el maillot amarillo. Pura intuición la de este madrileño que sube a la bicicleta, dando saltitos, la pureza y la frescura de las que tan necesitado está el ciclismo.

Desde que Bahamontes se comió un bocadillo de boquerones con vinagre en lo alto del Puy de Dôme para esperar al pelotón dado que le

ra de las que luego habría de seguir el periódico, retretes incluidos, para seguir las hazañas de aquellos ídolos a los que adorábamos en la hornacina de las chapas de cerveza, con un cristal encima, como las reliquias y masilla que olía a Cantábrico cuando la marea está baja y las olas se rizan. Hazañas no bélicas, solo gestadas a golpe de riñón y piñones como los del caballo de Espartero. Las Bélicas, eran otras Hazañas que también se vendían en el Portalón a medida que al guionista del Guerrero del Antifaz se le acababan los sarracenos a los que matar.

Coincidió el Tour con las vacaciones, y cuando, como en mi caso, comenzaba a cicatrizar el sofión de los suspensos de junio. El seguir día a día las etapas, me redimía de las clases soporíferas a la hora de la siesta, con las que se pretendía llegara a ser, el día de mañana, algo de provecho... Ahora tengo

más asignaturas pendientes que antes, pero como nadie me las quiere explicar para que recupere y siga desaprovechado, me tengo que conformar con el que en Barcelona se hayan fundido los plomos y que, a costa de por ello no ver claro el telediario, me haya tenido que enchufar con el Tour de mi infancia. Solo que este es sonoro, en tecnicismo y con unos artistas, los que más cobran, pringados hasta el culo de sustancias que independizan los músculos, de las vísceras y engañan al corazón para que este crea que los pájaros maman... Aunque visto con detenimiento el tema, algunos, los de mejor plumaje, ya lo creo que maman. ¡Hasta ponen los huevos en un sillón para no andarse por las ramas y poderlos freír luego sin tener que comprar chorizo!

¡Hasta ponen los huevos en un sillón para no andarse por las ramas y poderlos freír luego sin tener que comprar chorizo!



daba miedo bajar solo, en la cosa esta de la bicicleta se empezaron a hacer experimentos. Con los macarrones solo, aunque se les pusiera un poco de chorizo para que cogieran color, no entraba el turbo en las rampas, de forma que un poco de Casera con aspirina, un optalidón con ajo y agua oxigenada, fueron los inicios de todo un tratado de farmacopea y engaños.

Pero no era por ahí por donde quería navegar hoy, sino por los recuerdos que el haberme conectado con el Tour, en su etapa reina, me salieron al encuentro con pantalón corto y peinado a raya. Me iba, en aquel entonces, todos los días al Portalón, enfrente de la joyería Esali, para hacerme con el Marca y seguir la clasificación general. Nada de televisión, radio, la justa, por lo que solo nos quedaba la primera aventu-

|TRIBUNA| ÁNGEL ACEVES DE FRUTOS

Hábitos de lectura

UN PAÍS QUE NO LEE, que la mayoría de sus ciudadanos no tiene el hábito de la lectura; tal sociedad está condenada a ser esclava del mayor de los tiranos, la ignorancia. Donde el saber queda subordinado al creer, potenciándose el caldo de cultivo de donde se nutren toda especie de pícaros a ofrecer sus mara-

villas y protección con sus seudociencias que representan las sectas religiosas, los esoterismos y demás mancias, en detrimento de los verdaderos valores que son el producto del sentido crítico, de la observación y la experimentación de los conocimientos racionales. En estas circunstancias tan particulares donde reina la

anarquía del saber y las falsas interpretaciones proliferan los politicastro que bastardean de la política bien entendida, la que se define: como el arte de conducir un asunto para alcanzar un fin social y justo.

A la igualdad y a la libertad sólo se llega a través de la madurez intelectual, reflejo de la buena lectura.

|TRIBUNA| PACO PUCH

Trajes de baño

CUANDO LLEGA EL VERANO, parece que todos estamos locos por que llegue para no tomarnos nada en serio, se interrumpe la monotonía cotidiana de las obligaciones, de los quehaceres; el verano es esa estación pasajera, de tránsito, un paréntesis entre el fin de la primavera y la llegada del otoño, en el que a falta de noticias importantes que, sin duda, se siguen produciendo, parece que nuestro ánimo se encuentra más dispuesto a comentar las cosas fútiles que a nuestro alrededor vienen ocurriendo, a no ser lo de las escandalosas subidas de sueldos de algunos alcaldes impresentables.

Hace unos días leía en un periódico un artículo de ese maestro de la pluma que es don Alfonso Ussía; siempre leo con fruición sus escritos, sobre todo esos del verano un tanto informales, impregnados de fina ironía en los que narra las pequeñas cosas que ocurren a su alrededor por aquellas paradisíacas playas del Norte, San Vicente de la Barquera, Oyambre, Comillas, la Ría de la Rabia, Ruiloba, Liencres, y conector de aquellos hermosos lugares, sonrío siempre que sobre ellos cuenta algo en sus escritos.

Se lamentaba hace unos días de que los trajes de baño no llevan bolsillos, y de que un primo suyo pierde todos los años dieciséis juegos de llaves por esa circunstancia. Comprendo que a la pequeñez de un traje de baño no se le puedan poner tantos bolsillos como a

Después de tapar lo que tapaban, no quedaba lugar para bolsillos, y las llaves las tenías que guardar en el suspensorio, pero a mí nunca se me perdió ninguna

una guayabera, o a una chaqueta sport, pero yo tengo uno de tercera generación, como los móviles, que tiene cinco bolsillos, alguno de ellos de tal tamaño que podría caber en él un portafolios, o exagerando un poco, hasta un ordenador, artilugio que al parecer se está poniendo de moda para bajar a la playa y que ha venido a sustituir a la horterada del equipo musical compacto.

También tengo otro traje de baño, pero más antiguo y más pequeño, que utilizaba de mozo cuando íbamos a lucir cuerpo al río de mi pueblo, uno de aquellos llamados, "taparrabos", claro que a éstos, no se les podía poner ningún bolsillo por lo exiguo de su tela, que apenas llegaba a cumplir la misión para la que habían sido concebidos que tenían que tapar, y que con alcanzar para taparlo ya tenían suficiente. Lo cierto es que después de tapar lo que tapaban, no quedaba lugar para bolsillos, y las llaves las tenías que guardar en el suspensorio, pero a mí nunca se me perdió ninguna.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

EDITA:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.
D.L. SG.7 1958

Presidente - Editor:
Carlos Herranz Cano

Director General:
Javier Hernando Domingo

Director de Desarrollo:
Aurelio Martín González

Redacción, Administración y Talleres
C/ Peñalara, 3 (Polígono Industrial "El Cerro") 40006 Segovia
Teléfono: 921 437 261 - Fax 921 442 432
Oficina Comercial: Plaza Mayor, 3, 2º - Teléfono: 921 461 212 - 40001 Segovia
Correo electrónico de redacción adelantado@eladelantado.com
Difusión controlada por la OJD

Director:
Jesús Martínez Calle
Jefes de Sección:
Marcelo Galindo Miranda y
Florentino Descalzo San Frutos
Director de Administración:
Carlos Rebollar Herranz
Director Comercial:
David Matarranz Casado
Administración de Publicidad:
Pilar Chousa Rincón



Mercedes-Benz presenta el nuevo Clase A Coupé Red & Black Edition desde 17.995€*

► La manera de ser y de actuar, de vestir, de hablar e incluso de conducir. Eso es lo que nos diferencia. Afortunadamente nadie es igual. Nuevo Clase A, un concepto distinto de automóvil. Un coupé adaptado a

la ciudad con un toque exclusivo y deportivo. Con llantas de aleación de 17", parrilla delantera cromada, asientos y tren de rodaje deportivos... Un coche con personalidad propia, como tú.



Mercedes-Benz

* A 150 (95 cv). IVA, impuesto de matriculación y transporte incluidos. Faros bixenón no incluidos, equipamiento opcional. Consumo promedio desde 5,1 hasta 6,5 l/100 Km. Emisiones de CO2 desde 139 hasta 171 g/Km.

902 99 86 06 www.mercedes-benz.es

SEGAUTO, S.A.

Concesionario Oficial Mercedes-Benz
Peñalara, 10. Pol. Ind. El Cerro.
Tels.: 921 42 76 11 / 70 20. 40006 SEGOVIA
www.segauto.mercedes-benz.es

RODERA ROBLES

MUSEO
RODERA ROBLES
SEGOVIA'Cien años
de Juguetes'

La exposición 'Cien años de Juguetes (1950-1975)' podrá visitarse en el Museo Roder Robles hasta el mes de septiembre (Foto: Fernando Peñalosa)

CITAS

Fiestas en
los pueblos

Hoy viernes, se celebra Santa Ana La Chica en la localidad de Bercial.

El próximo lunes 30 de julio se celebra la Fiesta de Verano en Castro de Fuentidueña, y Nuestra Señora de la Asunción en Valseca.

UN PASEO POR LA
PROVINCIA

AGENDA 4

HOY

27 julio de 2007

Faltan 158 días para que finalice el año

Santoral

Santos: Pantaleón, Aurelio, Santa Juliana

TELÉFONOS DE URGENCIA

Servicios de seguridad

POLICÍA LOCAL921431212
COMISARÍA DE POLICÍA 921414700
PROTECCIÓN CIVIL . . .921759115
GUARDIA CIVIL . .062 Y 921426363
INF DE CARRETERAS . . .921417131
BOMBEROS SEGOVIA . .921422222
BOMB. COCA921586132
BOMB. SEPÚLVEDA . . .921540000

Servicios sanitarios

EMERGENCIAS061
HOSPITAL GENERAL . .921419100
HOSP. POLICLINICO . .921419100
H. MISERICORDIA .921460115-16
CRUZ ROJA921440202
URGENCIAS921440702
INFOCÁNCER (GRATUITA)
(24 HORAS)900100036

Transportes

RADIO TAXI921445000
ESTACIÓN RENFE . . .902240202
ESTACIÓN DE
AUTOBUSES921427707

Otros

EMERGENCIAS112
TURISMO921460334
AYUDA A LA VIVIENDA
(JUNTA CYL)902 22 88 88
CORREOS921461949

Instituciones

SUBDELEGACIÓN DE
GOBIERNO921759000
JUNTA DE
CASTILLA Y LEÓN . . .921417384
DIPUTACIÓN921113300
AYUNTAMIENTOS
SEGOVIA921419800
AYLLÓN921553000
CANTALEJO921520001
CANTIMPALOS921496009
CARBONERO
EL MAYOR921560002
COCA921586011
EL ESPINAR921181700
FUENTEPELAYO921574000
MOZONCILLO921577392
NAVALMANZANO . . .921575002
NAVA DE LA ASUNCIÓN
921580036
NAVAS DE ORO921591000
PALAZUELOS
DE ERESMA921449354

REGISTRO CIVIL

Defunciones: Marina Rodríguez Paniagua (99 años), Emilio San Miguel Bargallo (67).

EXPOSICIONES

Alcázar

El Patronato del Alcázar organiza la exposición 'Patrimonio recuperado, en la sala del sótano segundo de la fortaleza. La muestra podrá contemplarse hasta el 22 de agosto de 10,00 a 19,00 horas. Entrada gratuita para los segovianos.

ALCÁZAR. PLAZA DE LA REINA VICTORIA EUGENIA

José Aragonese

Muestra "Altos relieves en cerámica" de José Aragonese. Hasta el 31 de julio.

BAR SANTANA

Marta Pascual de Lucas

Exposición de pintura al óleo y texturas de Marta Pascual de Lucas. Hasta el 31 de julio.

CAFÉ BOHEMIO. CRONISTA LECEA

Arte joven

Muestra colectiva de arte joven: "IlustrArte". Hasta el 29 de julio.

CASA DE LOS PICOS

Colectiva

Muestra colectiva "Nuevas propuestas de jóvenes creadoras". Hasta el 5 de septiembre. Lunes cerrado.

CONVENTO DE MÍNIMOS

Flying Doctors

Muestra fotografía africana solidaria organizada por la asociación Amref, Flying Doctors. Hasta el 1 de septiembre.

GALERÍA NÉLIDA

Antonio de Torre de la Cruz

"Callejero" es el título genérico de la exposición de fotografías que Antonio de Torre de la Cruz muestra en el hotel Los Arcos.

HOTEL LOS ARCOS

"Una mirada americana"

Exposición "Una mirada americana. 1936-1996". Hasta el 9 de septiembre.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE

"100 años de juguetes II (1950-1975)"

La exposición "100 años de juguetes II (1950-1975)" podrá visitarse hasta septiembre.

MUSEO RODERA ROBLES

Javier Cuadrado

Muestra de fotografías de Javier Cuadrado, que estará expuesta hasta el 14 de agosto.

SALA JUAN LUIS MISIS

Javier González-Hontoria y Daniel Zuloaga

Muestra "Aguas, tierras y magmas", de Javier González-Hontoria en la Sala de las Caballerizas. Hasta el 28 de julio.

"Daniel Zuloaga Boneta. Artista de la cerámica" en la Sala de las Caballerizas. Hasta el 9 de septiembre.

TORREÓN DE LOZOYA

Arqueología

Aula arqueológica. De miércoles a domingo, de 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 20,00 h. Cita en el teléfono: 605842481.

ÁGUILAFUENTE-IGLESIA DE SAN JUAN BAUTISTA

Paleolítico y visigodo

Cerro de San Isidro y en Cerro del Castillo. Visitas guiadas. Información en la Asociación APIA en el telf.: 921 566108.

BERNARDOS

Artesanía

Artesanía: vidrio, metal, madera, orfebrería, cerámica, grabados... Viernes de 17,00 a 20,00 h; fines de semana y festivos de 12,00 a 15,00 y de 17,00 a 20,00 horas.

CABAÑAS DE POLÉNDOS-LAS CARAVAS

Pintura

En el Salón de actos del Ayuntamiento de

PREMIOS



Regalos de la Tarjeta Compra Fácil. En la sede de la Agrupación de Comerciantes de Segovia se llevó a cabo ayer la entrega de diez cheques de cien euros correspondientes al primer sorteo de regalos de la Campaña Promocional de la Tarjeta Compra Fácil. (Foto: El Adelantado)

Fuentepeelayo se exponen pinturas al óleo de Teresa Pérez. Hasta el 29 de julio.

FUENTEPELAYO

Herramientas rurales

Permanente de herramientas de uso rural.

GRAJERA-MUSEO ETNOLÓGICO

Real Fábrica de Cristales

"Vidrio Finlandés: 1930-1990. Colección de la Real Fábrica de Cristales" en la Sala del Raspa. Hasta el 25 de noviembre.

La fragilidad en el tiempo. El vidrio en la antigüedad". Hasta el 25 de noviembre.

LA GRANJA. CENTRO NACIONAL DEL VIDRIO

Chema Jambrina

Grabado digital y poesía experimental de Chema Jambrina.

LA GRANJA. GALERÍA GARAJARTE

Gonzalo Ruiz Navarro

Exposición de pintura al óleo. Hasta el 1 de agosto. Horario: de 11,30 a 14,00 h., y de 17,00 a 20,00 h.. Sábados, domingos y festivos de 11,30 a 20,30 h., en horario ininterrumpido.

LA GRANJA. GALERÍA DE ARTE ZACA

Madera

Exposición relieves en madera y elementos naturales de la familia formada por Alfredo, Silvi y Sara. Hasta el 31 de julio.

LA LASTRILLA. LIBRERÍA ATENEA (EL SOTILLO)

Museos Pedagógico y Etnográfico

Visitas todos los días previa cita en los tlf.: 921434750, 921501038 y 92501017. Más información, <http://www.otones.net>; e-mail: otones@otones.net.

OTONES DE BENJUMEA

Arqueología

Centro Arqueológico. Visitas todos los días, previa cita en el teléfono: 921-594354.

PARADINAS

Alberto Sobrino Romero

Muestra "Un poco de todo", óleos de Alberto Sobrino Romero. Hasta el 4 de agosto, de 10'00 a 19'00 horas.

SEPÚLVEDA. CASA DEL PARQUE NATURAL

Figuras juguetes

Colección Allendesalazar de figuras antiguas. Del 1 al 15 de cada mes, sábados y domingos de 11,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 19,00 h. Teléfono: 921-540417.

SEPÚLVEDA

Los insectos

Nueva muestra temporal en las instalaciones del Centro Nacional de Educación Ambiental: Los insectos, realizada por Jorge Martínez Huelves.

Hasta el 31 de agosto.

VALSAÍN. CENEAM

MÚSICA

FIS 2007

XXXII edición del Festival Internacional de Segovia 2007. Dentro de la XXXVIII Semana de Música de Cámara, hoy a las 22.30 h., homenaje a Almudena Cano en el Alcázar con conciertos para piano y orquesta de L. V. Beethoven a cargo de Josep M. Colom, Rosa Torres Pardo, Miguel Ituarte, Héctor Sánchez, Óscar Martín y la Academia BandArt, dirigidos por Pablo Mielgo. XII Festival Joven. Mañana sábado 28 de julio, actuación a las 22.30 en el Alcázar del grupo 'Spanish Brass Luur Metals' con obras de J.B. Cabanilles, J.S. Bach, J. Colomer, R. Chapi, I. Albéniz y Paquito d'Rivera. Precio de entradas numeradas 20 euros. Sin numerar 12 euros.

SEGOVIA.

Entradas Serrat y Sabina

Las entradas para el concierto de la gira "Dos pájaros de un tiro", que se celebrará en La Granja el 6 de agosto, ya están a la venta en el Disco-bar Toys, en las tiendas Sfera y en el Ayuntamiento de La Granja por las mañanas. Información: www.dospajarosdeuntiro.es

SEGOVIA. LA GRANJA

Noches Mágicas de La Granja

Mañana sábado 28, dentro del ciclo 'Noches Mágicas de La Granja' actúan en el Patio de

FARMACIAS DE GUARDIA

SEGOVIA

HOY: Día y noche: Rubio Ruano. Vía Roma, 30.
 MAÑANA: Día y noche: Rodríguez del Fresno. Marqués de Lozoya, 13 (Barrio de La Albuera)

EL ESPINAR Hoy está de guardia el despacho situado en San Rafael.

OTRAS LOCALIDADES:

Hoy están de guardia durante las 24 horas las farmacias de La Granja, Ayllón y Pedraza. De 10,00 a 22,00 h. permanecerán abiertos los despachos de las localidades de Hontalbilla, Escarabajosa, Turégano y Navas de Oro y La Granja. De 10,00 a 20,00 h. estará abierta la farmacia de Villacastín.

AUTOGARSA **OPEL** **Empieza tus vacaciones con OPEL**

OPEL. Nuevas ideas. Mejores coches

921 425 512 **SEGOVIA**

Antara ✓ Astra GTC ✓ Tigra ✓ Vectra ✓ Corsa ✓ Meriva ✓ Zafira

¡¡te esperamos!!

la Herradura a las 22.00 horas, los artistas Chucho y Bebo Valdés.

SEGOVIA. LA GRANJA

OTRAS ACTIVIDADES

Fiestas

Fiestas patronales de Santiago en la localidad de Fuentemilanos. Hoy a las 18.30 horas juegos infantiles en la Plaza. A las 22.00 horas sardinada en la Ermita, y a las 23.30 horas baile con 'Disco-Street' y tras ella 'Los Tamamis' y el Grupo de dulzaina y tamboril de Fuentemilanos hasta la madrugada.

FUENTEMILANOS

Talleres ambientales

Actividades organizadas en los Parques Naturales durante julio. Hoy, talleres ambientales para la población infantil de Villaseca, y mañana viernes, en Villar de Soprepeña. Todos de 11.00 a 13.00 h.

SEPÚLVEDA Y OTROS

Festival del Sahel

Hoy viernes, en el Rancho de la Aldegüela de Torrecaballeros, a las 20.00 h., inauguración de la exposición de telas africanas; 22.00 h., presentación de la cocina del Sahel; y a las 23.00 h., concierto de Black Son y sus compases africanos.

TORRECABALLEROS

Ayllón Medieval

Este fin de semana se celebra la tradicional fiesta de Ayllón Medieval. Mañana sábado a las 11.00 horas se abrirá la zona de mercado con un pregón de trompeteros que durará todo el día. A partir de las 14.30 h se celebrará una paella popular en la Ribera del Agujejo. A las 19.30 h en La Plaza Mayor desfile del Sequito y entrada del Condestable en su Villa. Por la noche y a partir de las 23.00 horas en la Plaza Mayor también concierto de Miguel Cadavieco (Cantabria), Bardos, Druidas y otras movidas (Soria), y Libertad Condicional (Rock Autóctono).

AYLLÓN

Presentación de libro

Mañana sábado 28 de julio, presentación del libro "Olombrada desde sus crónicas", del que es autor el que fuera durante muchos años corresponsal de El Adelantado Abel Pecharromán.

A las 19.00 h. en el salón multiusos del Ayuntamiento.

OLOMBRADA. AYUNTAMIENTO

CONVOCATORIAS

Concurso de pintura rápida

El Ayuntamiento de Carbonero el Mayor organiza el XI Concurso Nacional de Pintura Rápida al Aire Libre y el III Concurso de Pintura Rápida Infantil al aire libre que tendrá lugar el domingo, día 29.

Los interesados, que se inscribirán de 11 a 12 de la mañana de ese día, pueden solicitar más información en el Ayuntamiento de la localidad.

CARBONERO EL MAYOR

Concurso de fotografía y cartel Semana Santa

El 31 de julio finaliza el plazo de admisión de obras para participar en el XVI Concurso de Fotografía Artística y Premio Especial Cartel Anunciador de la Semana Santa de 2008, convocados por la Junta de Cofradías de Semana Santa. Las obras serán remitidas a Casa de Andrés Laguna, Concejalía de Cultura. c/ Judería Vieja, 12. 40001 Segovia, adonde se pueden dirigir para solicitar más información.

SEGOVIA

III Certamen de Pintura Rápida

Se ha abierto la convocatoria del III Certamen de Pintura Rápida "Villa de Martín Muñoz de las Posadas" organizado por la Asociación Cultural "Luz de Castilla". Se celebrará el 28 de julio entre las 9'00 y las 17'00 h. en dicho municipio. Participación y técnica libre. Bases en www.mmdelasposadas.com, y para solicitarlas, tlf: 625641112.

MARTÍN MUÑOZ DE LAS POSADAS

Horizonte Cultural

Abierto el plazo de preinscripción para el transporte universitario del curso 2007-08 hasta el 31 de julio. Información, tlf.: 921460210 y en la sede de la asociación

SEGOVIA. HORIZONTE CULTURAL

Campamentos urbanos y de verano.

Dentro del programa de verano joven en Segovia, la concejalía de Educación, Juventud y Deportes ha abierto el plazo de inscripción para el campamento urbano en Cantalejo, varias fechas, durante julio y agosto. El precio es de quince euros por persona y las edades, de 5 a 12 años. Inscripciones, hasta una semana antes en el PIK 'Los briqueros', en el teléfono 921521401. El Club Deportivo Eresma organiza campamentos urbanos y deportivos en julio y agosto. Más información, tlf.: 629437283 y 628767424.

VARIOS

Campaña de Vacunación Antirrábica

Dentro de la Campaña de Vacunación Antirrábica, mañana se puede acudir a vacunar a los perros en la localidad de Abades a las 12.30 horas. También en la localidad de Fuentemilanos a las 11.00 horas.

SEGOVIA. ABADES

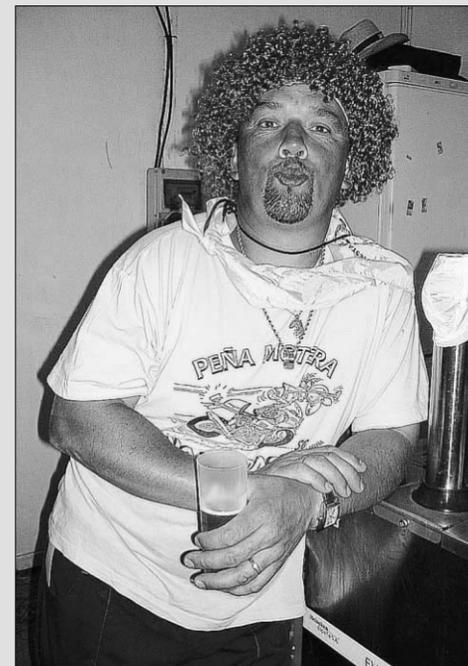
Comisaría de Policía

Debido a la demanda existente en la época estival en la que muchos ciudadanos aprovechan las vacaciones para renovar o solicitar la expedición del DNI o pasaporte, el negociado de DNI-e y Pasaportes amplía su horario de verano para facilitar y mejorar el servicio de atención al ciudadano (tlf. 921414727).

Hasta el 14 de septiembre: de lunes a jueves, de 08.30 a 17.30 h., y viernes, de 08.30 a 14.30 h. Por otra parte, los ciudadanos que tengan que tramitar su Documento Nacional de Identidad deberán solicitar cita previa en el tlf.: 921414757, de lunes a viernes de 08.30 a 14.30 h.

SEGOVIA. COMISARÍA DE POLICÍA

AGENDA SOCIAL



Cumpleaños. Felicidades Antonio, ya los 40 tacos...sigue así, como tú eres, no cambies. Tus amigos de San Cristobal.



Emilio Butragueño demostró sus habilidades frente al corte del jamón, en las instalaciones de COPESE, en Coca.

MONUMENTOS

ALCÁZAR Tlf. 921 46 07 59: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.

CATEDRAL Tlf. 921 46 22 05: De octubre a marzo de 9,30h a 17,30h. De Abril a septiembre de 9,30 a 18,30h.

CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES Tlf.: 921 466720. e-mail: infor@turismodesegovia.com. De lunes a domingo de 10 a 20h.

CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDERÍA Tlf 921 461426. Horarios: cerrado lunes tarde y martes; mañanas, de 10.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 19.00 h. Domingo tarde y lunes, cerrado.

IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI (Antigua Sinagoga Mayor) - Tlf 921466720. Horarios: cerrado lunes tarde, martes y jueves tarde; mañanas de 10.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 18.30 h.

IGLESIA DE LA VERACRUZ Tlf. 921 43 14 75. De martes a domingos de 10,30 a 13,30 h. y de 15,30 a 18,00 h. (Cerrada durante noviembre).

MONASTERIO DEL PARRAL Tlf. 921 43 12 98. Cerrado los lunes; de martes a sábado, de 10,00 a 12,30 h. y de 16,15 a 18,30 h. Domingos, de 10,00 a 11,30 y de 16,15 a 18,30 h.

TORREÓN DE LOZOYA Tlf. 921 46 24 61: Laborales de 17,00 a 21,00 horas. Sábados, domingos y festivos de 12,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 21,00 h.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE Tlf. 921 46 20 10: Cerrado los lunes; de martes a viernes, de 11,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h.; sábados, de 11,00 a 19,00 h.; domingos y festivos, de 11,00 a 14,00 h.

MUSEO ZULOAGA San Juan de los Caballeros. Tlfs. 921 46 33 48/ 46 06 13: Martes a sábados: 10,00 a 14,00 y 16,00 a 19,00 h.; domingos y festi-

vos, de 10,00 a 14,00 horas. Cerrado los lunes.

MUSEO DE SEGOVIA Casa del Sol. c/ Socorro, 1. Tlf. 921 46 06 13/15. Horario de octubre a junio: martes a sábado, de 10,00 a 14,00 y de 16,00 a 19,00 h.; de julio a septiembre, martes a sábado, de 10,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 20,00 h.; domingo y festivos, de 10,00 a 14,00 h. Cerrado los lunes, día 1 y 6 de enero, 24, 25 y 31 de diciembre y fiestas locales.

CASA-MUSEO ANTONIO MACHADO Tlf. 921 46 03 77. C/ Desamparados, 5. De miércoles a domingo y festivos, de 11,00 a 14,00 h. y de 16,30 a 19,30 h. Miércoles gratis. Visita guiada.

MUSEO RODERA-ROBLES Martes a sábado, de 10,30 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 h.; domingo, de 10,30 a 14,00 h.; lunes, cerrado. c/ San Agustín, 12.

PALACIO DE LA GRANJA Y RIOFRÍO Tlf. 921 47 00 19 y 921 48 01 42: De martes a sábado de 10,00 a 13,30 y de 15,00 a 17,00 h. Domingos y festivos, de 10,00 a 14,00 h. Lunes: cerrado. Museo de Tapices, cerrado por obras.

AULA ARQUEOLÓGICA DE AGUILAFUENTE De miércoles a domingo, mañana y tarde, en la iglesia de San Juan Bautista. Cita en el teléfono 605842481.

REAL FÁBRICA DE CRISTALES DE LA GRANJA. MUSEO DEL VIDRIO Tl. 921 010700. De martes a sábados, de 10,00 a 18,00 horas, ininterrumpidamente. Domingos y festivos, de 10,00 a 15,00 horas. HORNOS: De martes a viernes y domingos, de 10,00 a 14,45 horas. Sábados, de 11,00 a 13,45 y de 16,00 a 17,45 h.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO DE ZARZUELA DEL MONTE Tel. 921 198435. De lunes a sábado, de 10,00 a 14,30 h.; cerrado martes, domingo y festivos. Visitas guiadas cita previa.



¿MUEBLES?
THERMOBEL

LA MAYOR EXPOSICIÓN DE CASTILLA

Gran surtido en descanso. Todo en colchonería, sofás, etc



POLÍGONO INDUSTRIAL «EL CERRO»
 TELÉFONO 921 423 953 - SEGOVIA
VENTA DIRECTA
 Abierto incluso sábados tarde

► MUNICIPAL

Hosteleros y Ayuntamiento colaborarán para reducir las molestias en la 'calle de los bares'

Medidas. El alcalde cree que una labor de concienciación y la vigilancia policial para hacer cumplir la ley, contribuirán a minimizar los efectos de las masivas concentraciones de jóvenes en la calle Infanta Isabel

SERGIO ARRIBAS / SEGOVIA

Los bares de la calle Infanta Isabel y el Ayuntamiento colaborarán para "intentar minimizar al máximo" los problemas derivados de la masiva presencia de jóvenes en esta calle los fines de semana, donde cada noche de sábado llegan a concentrarse entre 2.500 y 3.000 personas en la calle y en el interior de los locales.

Ante las numerosas quejas formuladas por los vecinos de la po-

pular "calle de los bares" por el exceso de ruido que deben soportar las noches de los fines de semana, los hosteleros y Ayuntamiento han decidido sumar esfuerzos para intentar garantizar el derecho al descanso y la tranquilidad de los residentes y para que se cumpla la ley y evitar el consumo de alcohol en la vía pública.

De "muy positiva" calificó ayer el alcalde, Pedro Arahuetes, la reunión que mantuvo este miércoles



Un sábado por la noche se concentran unas 2.500 personas en los locales y en la calle de Infanta Isabel /KAMARERO

con una representación de los hosteleros de la calle, preocupados por la decisión del Ayuntamiento de estrechar la vigilancia policial en la zona para impedir el consumo de alcohol en la vía pública.

¿En qué se concreta la colaboración? Arahuetes hizo referencia a tres líneas de actuación. En primer lugar, los bares se comprometieron a concienciar a su clientela sobre la necesidad de moderar el tono de voz para no perturbar la tranquilidad de los vecinos de la calle; además de explicarles que no pueden sacar de los bares las bebidas alcohólicas; algo de lo que la ley regional sobre drogodependencias —y la ordenanza municipal que la refleja— hace responsable al titular del establecimiento.

Asimismo, los establecimientos manifestaron su compromiso de cumplir los horarios de cierre; además de contribuir igualmente, a través de una labor directa de concienciación a los clientes, para evitar la presencia de "charangas" que suelen acompañar a las "despedi-

das de solteros" y tocan a las puertas de los establecimientos. "Seremos inflexibles, a partir de las doce de la noche se prohíben todas las charangas", manifestó el alcalde.

A esta labor asumida por los hosteleros, y que el alcalde tildó de "muy importante", se sumará la que emprenderá el Ayuntamiento en colaboración con las universidades radicadas en Segovia, la UVA y la USEK. Pese al amplio abanico de edad de las personas que se dan cita cada fin de semana en la "calle los bares", como quiera que la mayoría, según el alcalde, son universitarios, el municipio desea impulsar, con la colaboración de los centros, programas educativos y de concienciación para que los jóvenes sean conscientes de la necesidad de moderar el consumo de bebidas alcohólicas.

Y la tercera línea de actuación pasa por la vigilancia policial en la responsabilidad del Ayuntamiento de garantizar el cumplimiento de la ley que, según aclaró Arahuetes, "es una normativa de la Junta de

Castilla y León". No obstante, el alcalde dejó entrever que una exigencia rigurosa del cumplimiento de la normativa "no sería lo más adecuado"; dado que "el problema se trasladaría" a otras calles de la ciudad; aunque al mismo tiempo recalzó que la Policía Local continuará realizando una labor de inspección y de apertura de expedientes sancionadores.

"Hay más vigilancia, pero no por eso la actuación será la de ir a prender continuamente (...) los hosteleros se han comprometido a controlar los horarios de cierre, que los clientes no saquen las bebidas a la calle, que el propio gremio controle la situación está muy bien", señaló el alcalde.

"La vigilancia, el control de los propios bares y la labor de concienciación nos darán resultados positivos, aunque quizá no sea a corto plazo", señaló Arahuetes, para añadir que "el consumo de alcohol tiene que ser moderado y no en la calle y de tal manera que no moleste la tranquilidad de los ve-

📌 Venta a menores, tolerancia cero

El alcalde recordó ayer que una de las principales preocupaciones del Ayuntamiento en cuanto al consumo de bebidas alcohólicas en la calle pasa por vigilar de forma estrecha que no se venda ni una sola de estas botellas a los jóvenes menores de 18 años. "Seremos implacables, aquí la tolerancia será cero", recalzó Arahuetes, quien apuntó que tres establecimientos —tiendas de alimentación— han sido ya denunciadas por vender bebidas alcohólicas a menores de edad, ninguna situada en la calle Infanta Isabel. "En estos casos no hay posibilidad ninguna de negociación, a los establecimientos que pillemos vendiendo bebidas alcohólicas a menores, se les revocará la licencia y se les aplicará la sanción correspondiente".

El Rancho
DE LA ALDEGÜELA

NOCHE DE FADO & TANGO

SÁBADO 21 DE JULIO, DESPUÉS DE LAS CENAS, JUAN HEDO Y EL GRUPO ALBARACHE
A PARTIR DEL 27 DE JULIO Y HASTA EL 26 DE AGOSTO,
FESTIVAL DEL SAHEL EN EL RANCHO DE LA ALDEGÜELA

Teléfono de reservas: 921 401 060 // info@el-rancho.com www.el-rancho.com

Llévate un SEAT
SIN ENTRADA con:

- ▷ Seguro a Todo Riesgo
- ▷ Servicio de Mantenimiento
- ▷ Seguro de Retirada de Carnet
- ▷ Gestión de Multas



TODOS INCLUIDOS el primer año.
Y además 4 años de Garantía Sin Límite de Kilómetros.
OFERTA VÁLIDA PARA TODA LA GAMA SEAT

SEAT Ibiza desde

90€

al mes el primer año
SIN ENTRADA con TODO INCLUIDO.
72 cuotas restantes de 150 €.
TAE: 6,84 %. Plan Prever Gasolina incluido.

INFÓRMATE

HIGARSA AUTOMOCIÓN

Teléfono 921 420 200
C/ Navacerrada, 25. SEGOVIA



SEAT
auto emoción

Ciudadano @delantado

► El alcalde se reúne con los dueños de los bares de la calle Infanta Isabel

► Beber en la calle. Soy un joven asiduo a la calle de los bares (Infanta Isabel) los fines de semana. Éste ha sido tradicionalmente un lugar de reunión para la juventud segoviana que en verano opta por salir con la cerveza a la calle dada la multitud de gente que se reúne en el interior de los bares. Quiero señalar que el ambiente que hay cada noche es tranquilo. Mi reflexión es la siguiente: ¿Por qué se permite beber a la gente en las terrazas de, por ejemplo, la Plaza? Si es porque los bares con terraza pagan un impuesto especial, entonces los bares que sirven bebidas que se consumen en la calle deberían pagar algún tipo de impuesto. Mi segunda reflexión es: ¿Para qué sirven las ventanas que dan a la calle de bares como las 3 BBB, el As de Picas, el Negresco...? ¿Por qué el Ayuntamiento ha dado licencias de obra para construir bares con ventana? ¿Las sellamos ahora con silicona? Recientemente he adquirido una vivienda en el centro de un pueblo de Segovia encima de la "zona de marcha". Las noches de verano los fines de semana hay que cerrar las ventanas porque hay mucho ruido para dormir. ¿Por qué tendría que llamar a la Policía o al Ayuntamiento? Si hubiese elegido tranquilidad, habría adquirido la vivienda en las afueras. La gente tiene que salir y divertirse y el centro es el mejor lugar para hacerlo. / MARCOS

Ciudadano @delantado



► Opina sobre la polémica sobre el consumo de alcohol y el ruido en www.eladelantado.com

cinos (...) es importante aunar la voluntad de todas las partes para resolver el conflicto".

Tras indicar que "con medidas represivas exclusivamente no se soluciona el problema"; haciendo hincapié en la importancia de concienciar a los jóvenes, el alcalde insistió en que los hosteleros "quieren solucionar el problema, que la gente se divierta y que los vecinos puedan ejercer su derecho al descanso".

► URBANISMO

El alcalde no descarta destinar todos los ingresos por la venta de la parcela del sector uno para VPO

Arahetes dice que con el dinero obtenido por la enajenación de la finca se podrían construir el triple de las viviendas que defiende el PP "que solo pretende estrangular al Ayuntamiento"

• Arahetes advirtió ayer que si el Ayuntamiento vende la parcela para VPO en lugar de para vivienda libre, las arcas municipales dejarían de ingresar 15 o 16 millones de euros.

S.A. / SEGOVIA

"La postura del PP es grave, no quiere una política de vivienda, solo desea estrangular al Ayuntamiento y practicar la política del no por el no". Así de contundente se mostró ayer el alcalde, Pedro Arahetes, en respuesta a la portavoz municipal del PP, Beatriz Escudero, quien ha pedido al Gobierno local que recapacite y de marcha atrás en su propósito de enajenar la única parcela residencial que posee el Ayuntamiento en el Sector uno-Plaza de Toros — la denominada M 1-A— para la construcción de vivienda libre por parte de la iniciativa privada. El PP, que cuestiona la legalidad de la operación, quiere destinar la parcela a la construcción de 132 viviendas protegidas.

En primer lugar, Arahetes aclaró que el Gobierno local aún no ha cerrado el destino de los cerca de 20 millones de euros que esperan ingresar las arcas municipales por la venta de la parcela. En este sentido, recordó que el último acuerdo plenario se limita a pedir a la Junta la autorización para enajenar la parcela; por lo que "cuando llegue [el visto bueno] será el momento de decidir si se saca a concurso para vivienda libre, de VPO o se construye directamente".

En todo caso, Arahetes recalcó: "si el PP quisiera impulsar una política real de construcción de VPO estaría de acuerdo con nuestro planteamiento". El alcalde subrayó que la parcela está expresamente calificada para permitir la construcción de vivienda libre; un terreno que en el mercado inmobiliario se vende al triple que los suelos reservados para VPO. En esta línea argumental, Arahetes recalcó que si el PP lo que desea es promover VPO "lo lógico es recabar ese dinero, esos 20 o 22 millones de euros y hacer el triple de VPO en cualquier otro sitio de la ciudad".

liario se vende al triple que los suelos reservados para VPO. En esta línea argumental, Arahetes recalcó que si el PP lo que desea es promover VPO "lo lógico es recabar ese dinero, esos 20 o 22 millones de euros y hacer el triple de VPO en cualquier otro sitio de la ciudad".

RENTABILIZAR "Es una lástima que el PP solo quiera hacer 132 VPO cuando podemos hacer [con el dinero obtenido por la venta de la parcela] unas 450" en otras zonas de la ciudad. Arahetes admitió que de lo se trata es de "rentabilizar" el patrimonio municipal de suelo en beneficio del interés general. A este respecto, el alcalde explicó que si la parcela se vende para construir en ella VPO las arcas municipales apenas ingresarían 7 millones de euros, por los cerca de 20 millones que se obtendrían si se permite, como así lo contempla la calificación de la parcela, la construcción de vivienda libre.

El alcalde admitió que el propósito inicial es destinar los ingresos por la venta de la finca a financiar proyectos como las VPO junto a Baterías, las 55 viviendas en La Albuera, en construcción; o la compra de la parcela para construir el instituto de San Lorenzo. Sin embargo, señaló que "yo podría estar de acuerdo en destinar todos los ingresos para VPO pero no a que el Ayuntamiento



Pedro Arahetes

El alcalde garantizó la financiación de los proyectos previstos aunque no se venda la finca

Arahetes dice que si el PP quisiera de verdad VPO apoyaría el plan del Gobierno local

to perdiera 15 o 16 millones de euros (...) no especulamos, eso es otra cosa, eso lo hacen otros, porque nosotros con el dinero que obtenemos podremos construir el triple de VPO que la cifra que habla el PP".

Arahetes aclaró además que si la venta de la parcela no se pudiera llevar a cabo no se paralizarían ninguno de los proyectos que, en principio, se pensaban finan-

ciar con los ingresos obtenidos. "Está previsto y estudiado, si habrá dinero para financiar los proyectos", añadió el alcalde. Por último, indicó que la política de promoción de VPO que defiende Escudero no la aplica el PP cuando gobierna; haciendo alusión a que en el proyecto "Segovia 21" que promueve la Diputación junto a la carretera de La Granja no está prevista ninguna VPO.

LIMPIEZAS ERESMA
C/Obispo Quesada 14, bajo
40006 SEGOVIA
921 437 806
609 875 077
administracion@limpiezaseresma.net

Triangulo Inmobiliaria
San Francisco, 19 - 921 41 20 90
- CANTALEJO -
Gran casa de pueblo de 2 plantas con negocio en la planta de abajo, un bar. En la planta de arriba encontramos 4 dormitorios, salón, cocina, amueblada, baño.
Pregunta en Triangulo
Ref.- C0231

GESTIÓN 10
PISO DE LA SEMANA JUNTO A PADRE CLARET
APTO. DE 1 DORMT. CON TERRAZA, SALÓN. COCINA INDEPENDIENTE. 1153.000 €!
MÁS INFORMACIÓN EN C/ La Plata, 56
Teléfono 921 44 50 77



AZULEJOS TABANERA

La mayor exposición de la zona centro:
Avda. Principal Pol. Hontoria
Tel.: 921 44 18 18

Amplio horario (atendemos también previa cita concertada)



MUNICIPAL

Arahuetes afirma que los informes avalan el buen diseño de las rotondas

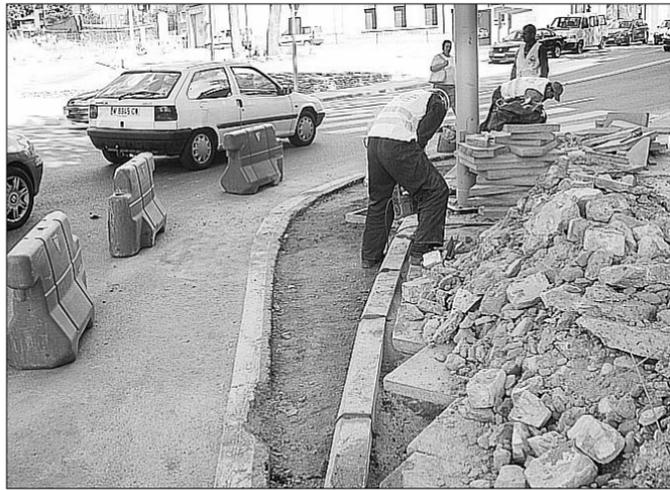
S.A. / SEGOVIA

El alcalde, Pedro Arahuetes, restó ayer trascendencia a las obras de reforma ordenadas por el Ayuntamiento en las nuevas rotondas de Padre Claret y Vía Roma y que acomete, desde el pasado lunes, la empresa Corsan-Corviam, adjudicataria de la construcción del aparcamiento de Padre Claret. Al término de la junta de Gobierno local, Arahuetes indicó que los informes técnicos son "contundentes" y garantizan que las glorietas "están perfectamente diseñadas y cumplen la normativa"; señalando que las obras que ahora se ejecutan se limitan a retranquear las aceras para ampliar la calzada en unos puntos muy concretos.

El alcalde comentó que cuando se estaban ejecutando las dos glorietas "sí vimos que

quizá no permitían un tráfico tan fluido como el que nosotros queríamos". Por este motivo "hace 3 ó 4 meses —dijo— demandamos a la empresa que adaptara las glorietas para que tuvieran una mayor efectividad"; unos trabajos que comenzaron a principios de esta semana. "Cada ciudadano tendrá su opinión", dijo Arahuetes, para subrayar, en respuesta al PP, que los trabajos no supondrán coste alguno a las arcas municipales.

Como avanzó este diario, estas obras contemplan la ampliación de la calzada en una zona de la glorieta de Padre Claret y en dos puntos de la rotonda de Vía Roma para dar mayor fluidez al tráfico. El PP considera que estos trabajos son "poner parches" en unas rotondas "mal hechas".



Trabajos en la rotonda de Padre Claret/ KAMARERO

▶ EPI



El alcalde expone una muestra de los seis modelos de camiseta con el diseño ganador del concurso/EL ADELANTADO

Segovia marca estilo

La empresa de Turismo comercializará un nuevo modelo de camisetas con el diseño ganador del concurso convocado por el Ayuntamiento

S.A. / SEGOVIA

La empresa municipal de Turismo comenzará próximamente a comercializar en la "tienda de recuerdos" del Centro de Recepción de Visitantes, a los pies del Acueducto, un nuevo modelo de camiseta promocional de la ciudad.

El Ayuntamiento convocó un concurso para elegir el diseño de las nuevas camisetas; que deparó como ganador el presentado por la se-

goviana Sara Martín; un primer premio dotado con 1.000 euros, según explicaron ayer el alcalde, Pedro Arahuetes, y la concejala de Cultura, Clara Luquero. En realidad, la propuesta ganadora contempla seis modelos distintos de camiseta, en razón al número de colores en que se fabricará y las distintas palabras que se plasmará en su anverso—comer, pasear, reír, bailar, sentir, dormir—; que se completa con la frase

del reverso: "en Segovia", acompañando con el anagrama de la empresa municipal, un Acueducto. El segundo premio, dotado con 600 euros, ha recaído en la diseñadora Sofía Tejerina con su propuesta "Viste Segovia"; mientras que el tercero, que supone 300 euros, ha sido para José Antonio Regidor Martín. Arahuetes comentó que las camisetas se comenzarán a comercializar en el último trimestre del año.

Ciudadano @delantado



▶ Opina sobre las obras de reforma de las rotondas de Padre Claret y Vía Roma en www.eladelantado.com

Ciudadano @delantado. El lector opina sobre...

▶ Las nuevas rotondas de Padre Claret y Vía Roma serán reformadas para dar más fluidez al tráfico.

La reducción de aceras facilitará el paso de los vehículos por las glorietas. En enero el Gobierno local respondió a las críticas del PP con un informe que garantizaba su buen diseño.

▶ **Técnicos, poco técnicos.** En mi opinión, creo que los señores pensantes técnicos del diseño de rotondas, se nota que han visto pocas glorietas, y se han limitado a hacer algo que se lo parece. Pero aquí en Segovia todo vale aunque haya quejas de mucha gente que lo han manifestado. Rotondas con pésima entrada y peor salida, con lo que conlleva de peligro para conductores y peatones. Espero/ramos que ahora lo hagan en condiciones, o sea casi bien. Me gustaría saber de dónde sale el costo de las

reformas que se van a realizar y que sea la última. Muchas gracias, un saludo. / J.A.

▶ Los controladores de la ORA expiden una media de 400 avisos de denuncia al día

El Ayuntamiento y la concesionaria del servicio, Setex Aparki S.A., lanzan una campaña para recordar la forma de anularlos en caso de sobrepasar el tiempo de estacionamiento.

▶ **Abuso.** La ORA es un completo abuso y una vergüenza, ¿para qué pagamos impuestos de circulación? para pagar por aparcar. ¿Qué tienes que hacer si tienes que aparcar cerca de casa porque tienes una hora para comer? comprar o alquilar una plaza de garaje, ¿qué sucederá en Segovia dentro de unos años? que nos gastaremos la mitad del sueldo en los parking privados

porque va a ser el único lugar posible donde dejar el coche, y si no, al tiempo. / SUSANA

▶ **Boicot a la zona azul: no coger el coche.** Estaría bien hacer demostrar el malestar de alguna forma, no hace falta llegar a los niveles que se vieron en Madrid, está claro, pero sí evitar en la medida de lo posible aparcar en zona azul (que deben estar enriqueciéndose a nuestra costa y no podemos hacer otra cosa que poner cara de lelos y pagar las multas), y la forma más eficaz: coger el coche lo menos posible. / SANTIAGO

▶ **No son agentes.** Conviene recordar que las denuncias de los empleados de ORA, por no ser agentes de la autoridad, carecen de valor si no son ratificadas "in situ" por el policía que comprueba la infracción, y deja el preceptivo aviso de denuncia del Ayuntamiento. / ANTONIO

Triángulo
Inmobiliaria
921 41 20 90
JOSE ZORRILLA
APARTAMENTO EN VENTA
Apartamentos de 1 dormitorio, cocina, baño, trastero, en edificio con ascensor.
Ref.- P1564
San Francisco, 19

Pisos desde 80 a 100 m²
Precio muy interesante
VALVERDE DEL MAJANO

Naves en HONTORIA de 300 mts, con oficinas y aseos

Paseo Ezequiel González, 24, 2º D 40002. SEGOVIA
Telfs. 647 604 755 // 610 252 048 • E-mail: castelycas@hotmail.com

Castelycas
Servicios Inmobiliarios

ALQUILA
LOCALES CÉNTRICOS
300 m²

SEGOVIA CAPITAL
PISOS
CÉNTRICOS

LA ENCINA
VIVIENDAS UNIFAMILIARES
Excelentes calidades
BERNUY DE PORREROS

En **San Rafael** (Segovia)
Respire Calidad de Vida

14 viviendas de 1 ó 2 dormitorios
Áticos, Garajes y Locales

Ctra. La Coruña, nº 22
NUEVA CONSTRUCCIÓN. VENTA DIRECTA
Promociones Herzuri Construcciones, S.L.
81 05 00 343 (tardes) - 630 71 45 77

► MEDIO AMBIENTE

La Junta prepara medidas contra la plaga de topillos de Segovia

El delegado territorial, Luciano Municio, dio a conocer la constitución de un grupo de seguimiento para estudiar las acciones coordinadas contra la plaga en la provincia

• La Junta está llevando a cabo un seguimiento activo para afrontar, frenar y reducir la superpoblación de roedores que las cosechas y la climatología han facilitado.

ANA GARCÍA BRAVO / SEGOVIA

Segovia es una de las provincias en las que la plaga de topillos tiene una incidencia puntual; tan sólo se ha detectado en la comarca agrícola extensa de Cuéllar, que abarca alrededor de setenta municipios y donde la Junta de Castilla y León está concentrando todos los esfuerzos de sistema de recogida de animales. "Aunque no en todos los pueblos la incidencia es la misma, se trabaja para que la plaga no crezca desde este extenso término hasta otros posibles territorios", explicó ayer el delegado territorial de la Junta, Luciano Municio, en rueda de prensa.

"Hace falta llevar a cabo una serie de planteamientos para la superpoblación del topillo campesino a través de un seguimiento activo". Con estas palabras comenzó su discurso el delegado territorial de la Junta de Castilla y León, Luciano Municio, que dio a conocer la constitución de un grupo para estudiar las acciones coordinadas contra la lucha de la plaga.

Hace apenas treinta y seis horas que las delegaciones territoriales comunicaron a los ayuntamientos la disposición de un sistema de recogida de cadáveres de topillos y se han facilitado teléfonos de contacto para que las empresas de recogida de dichos animales atiendan las necesidades de los consistorios.

Por otro lado, ya han comenzado a tomarse las medidas oportunas, como la autorización del laboreo profundo en las tierras de cosecha, la elaboración de mapas



La delegación Territorial da a conocer un plan de seguimiento para la plaga de topillos en Segovia. / BEATRIZ VELASCO

de evolución de las plagas dentro de la provincia, el estudio de posibles actuaciones futuras y un seguimiento diario en las zonas de regadío y viñedo, por lo que se procederá a una constante y continua comunicación con los con-

sejos reguladores de las Denominaciones de Origen.

En otro orden de cosas, la Consejería de Sanidad llevará a cabo una investigación epidemiológica de posibles infecciones en humanos, se repartirán 160.000 nuevos

folletos informativos para la población, un seguimiento preventivo para la limpieza de cunetas por parte de Fomento, así como dar a conocer todos los medios de los que la Diputación dispone para la limpieza de carreteras.

Medio Ambiente cifra en 22.000 las hectáreas afectadas

EL ADELANTADO / ICAL

El portavoz de la Junta, José Antonio de Santiago-Juárez, cifró ayer en 220.000 las hectáreas de cultivo afectadas por la plaga de topillos y aseguró que la mayor parte son de cereal, con "muy poco daño" registrado en los viñedos.

De Santiago-Juárez precisó, al respecto, que en la zona de Toro la afección de los roedores se sitúa en torno al 1,5 por ciento de la producción, y en Rueda, no llega al dos por ciento. Además, remarcó que el Ejecutivo regional ya ha recibido 6.000 solicitudes de indemnización por parte de los agricultores, tras la ampliación del perio-

do para su presentación.

El portavoz del Ejecutivo autonómico aseguró que la plaga constituye "un problema agrario, no de salud pública", y recordó que únicamente se han detectado 26 casos de tularemia en la Comunidad, de los que solamente tres están relacionados con los topillos.

Por otra parte, dijo, para recordar también que la enfermedad de la tularemia es "benigna" y se puede afrontar con antibióticos convencionales. "No podemos hacer de un problema agrario un problema de salud pública", insistió.



Varios cadáveres de la plaga de roedores que asolan la comunidad / ICAL

El portavoz también concretó las medidas acordadas durante la reunión del Consejo Territorial de

Miembros

El Consejo Territorial de Delegados, que presidió el presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, el pasado martes, estableció la constitución en todas las provincias de los grupos de seguimiento de la plaga, que estarán presididos por los delegados de la Junta, con representación de las distintas consejerías implicadas y las diputaciones provinciales, por su aportación de medios materiales y competencias en numerosas carreteras.

Estos grupos impulsarán en cada provincia las medidas contempladas en el plan de lucha contra la plaga pactado con las organizaciones profesionales agrarias.

En concreto, el grupo de seguimiento de la provincia de Segovia estará formado por un presidente, que será el delegado territorial, Luciano Municio, un representante de las consejerías de Medio Ambiente, de Sanidad y de Fomento, un representante de la Diputación Provincial, el representante de la Cámara Agraria, varios representantes de las organizaciones agrarias, como la Unión de Pequeños Agricultores (UPA) y COAG, quienes solicitan a la Consejería de Medio Ambiente que se comprometa con el acuerdo adquirido con dichas organizaciones agrarias.

Luciano Municio concretó también que los gastos de recogida de cadáveres serán sufragados por la Junta de Castilla y León íntegramente.

Delegados. "Todo lo que se podía hacer se ha puesto en marcha", agregó De Santiago-Juárez.

Ciudadano @delantado



► Opine sobre la plaga de topillos en: www.eladelantado.com

Bar - Restaurante *La Granja*

MENÚ FIN DE SEMANA Sábados y Domingos
2 PRIMEROS A ELEGIR DE JUDIONES DE LA GRANJA O SOPA DE CEBOLLA
2 SEGUNDOS A ELEGIR DE BACALAO ESTILO CHEF O CARRILLADA ESPECIALIDAD DE LA CASA
16 euros
Vino, postre y café

TV GIGANTE PARA ACONTECIMIENTOS DEPORTIVOS
C/ La Granja, 16. Teléfono 921 47 40 78
Ctra. de La Granja • PARQUE ROBLEDO (Segovia)

Residencia 3ª Edad

Prádena Salud
Válidos y asistidos

Concertada con la Gerencia de Servicios Sociales de la Junta de Castilla y León

Médico, Enfermera, fisioterapeuta, terapia Ocupacional, podología, peluquería, etc.

tel: 921 507 385
629 643 204 - 616 956 014
c/ Ferial 14 Prádena (Segovia)

PISO ENVENTA

Triangulo Inmobiliaria

- SAN FRUTOS -

Piso de 3 dormitorios, salón con terraza, cocina con terraza y baño. Ascensor. REFORMADO.

Pregunta en Triangulo Ref.- P2121

San Francisco, 19 Tfno.- 921 41 20 90

GESTIÓN 10

OPORTUNIDAD

AVDA. CONSTITUCIÓN

PISO DE 3 DORMT. PARA

ENTRAR A VIVIR

¡165.000 €!

MÁS INFORMACIÓN EN

C/ La Plata, 56

Teléfono 921 44 50 77

► SOCIEDAD



Los 325 chicos que han participado este año en la Ruta comieron ayer en la ciudad a los pies del Acueducto / FERNANDO PEÑALOSA

El Acueducto despidió ayer a la Ruta Quetzal

Los 325 excursionistas que integran la Expedición 2007 visitaron ayer Segovia y hoy participarán en una recepción del presidente del Gobierno en el Palacio de la Moncloa

BEATRIZ ORTEGO / SEGOVIA

Segovia recibió ayer a los 325 jóvenes expedicionarios que han formado la Ruta Quetzal 2007, y de la que se despedirán hoy en el Palacio de la Moncloa tras una recepción del presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero.

Hoy termina para el grupo de la antigua 'Aventura 92' este gran viaje por tierras mexicanas y españolas, que a muchos de ellos les ha enseñado a apreciar a otras culturas y a vivir "intensas" aventuras. "Es un viaje prácticamente

perfecto, en el que es muy difícil poder destacar una sola cosa" comentó Ana Michel, la única segoviana que ha participado en esta XXII Edición.

Los aventureros llegaron a Segovia a mediodía y dieron un paseo por la ciudad; comieron a los pies del Acueducto, y después tomaron un chocolate ofrecido por "Chocolatería Valor". Hoy tienen programada una visita a la Moncloa donde finalizará lo que para muchos de ellos ha sido un sueño convertido en realidad.

La fortuna de vivir una gran aventura

La Huella de La Nao en China llega hoy a su fin después de haber recorrido México y España en la Expedición 2007. No es el primer año que viajan a México, ya que los chicos que participaron en la Ruta Quetzal el año pasado también pudieron visitar el país azteca. Los jóvenes tienen la gran suerte de que alguien como Miguel de la Quadra-Salcedo se encargue todos los años de elegir los recorridos.

La antigua 'Aventura 92' ha pasado por países como Guatemala, Perú, Jamaica, Puerto Rico, Panamá, Bolivia, Paraguay, Ecuador, y por supuesto España, país al que acuden todos los años, ya que esta Expedición tiene fundador español. Desde que se pusiera en marcha la iniciativa, en 1985, muchos han sido los países que han visitado los jóvenes expedicionarios. Y es que esta última por México y España ha sido la edición número veintidós de esta gran aventura que muy pocos afortunados pueden disfrutar.

6 PROTAGONISTAS

► WANDERSON DE VIESCON-CELOS



CELOS

"Soy brasileño, de Teresina, y este viaje me ha parecido una gran

experiencia y una oportunidad para conocer gente de muchas partes del mundo. Es un privilegio, y algo que en mi vida jamás voy a poder olvidar"

► BEATRIZ FERNÁNDEZ



"De Valladolid hemos viajado ocho compañeros. Venimos de So-

ria, donde hemos estado acampado al lado del río Duero, y se estaba muy bien porque en México hemos pasado mucho calor".

► GUSTAVO LAURA



"Aún no hemos visto casi nada de Segovia, no hemos tenido tiempo, sólo de tratar un poco a su gente que es muy buena y no nos ha negado nada de lo que nosotros hemos pedido".

► MARTA ZAMORANO



"Yo soy de Albacete y no me imaginaba que el Acueducto era tan grande. A mi lo que más me ha gustado ha sido poder tener a partir de ahora un amigo en cada parte del mundo, y así, poder visitarles de vez en cuando."

PCC

PROMOCIONES CUATRO CARRETERO

Alfárez Provisional, 20, 1º A SEGOVIA

Teléf. 921 43 48 18

Fax: 921 4363 52

PROMOCIÓN Y VENTA DE VIVIENDAS CTRA. VILLACASTÍN OTERO DE HERREROS

22 VIVIENDAS con garaje, 2 y 3 dormitorios EXCELENTES CALIDADES



20 VIVIENDAS 1, 2 Y 3 dormitorios, Desde 95.000 €



► SUCEOS

Trasladan a Asturias los restos de los pilotos fallecidos en Fuentemilanos

Los familiares de las dos víctimas mortales, visiblemente afectados por el trágico suceso, definieron a las dos ocupantes del ultraligero como «experimentados y metódicos»

• Ayer fueron trasladados hasta su tierra natal, Asturias, los restos mortales de los dos hombres que fallecieron el miércoles en un accidente aéreo ocurrido cerca del aeródromo de Fuentemilanos.

F. D. / SEGOVIA

A las tres de la tarde partieron del tanatorio San Juan de la Cruz los restos mortales de los dos hombres que fallecieron en accidente aéreo al estrellarse e incendiarse el ultraligero con que pretendían aterrizar en el aeródromo segoviano, sobre las dos de la tarde.

Se trata de Jorge Hevia, óptico de Arriendas, y Arturo Sánchez, minero jubilado de La Felguera, que habían salido a las 10 de la mañana de La Morgal (Asturias).

Arturo Sánchez pertenecía a la Asociación de Ultraligeristas del Principado de Asturias (Aupa) tenía 44 años. Había trabajado como minero y ahora estaba prejubilado. Estaba casado y le encantaba volar —"venía casi todos los días", contaban sus compañeros—. Por su parte, José Hevia tenía 43 años, era natural de Arriendas y regentaba varias ópticas. Soltero, pertenecía a una familia muy conocida en la zona.

Ambos eran pilotos muy experimentados, y habían completado muchas horas de vuelo. "Era una persona muy reservada y muy discreta" aseguraba su hermana María del Mar Hevia. "El accidente fue hacia las dos y media del mediodía, pero no nos enteramos hasta las cinco de la tarde", comentó el cuñado de uno de los dos fallecidos y que se desplazaron hasta el tanatorio segoviano.

La muerte del empresario Jorge Hevia produjo honda consternación en la comarca oriental as-



Momento en el que el coche fúnebre con los restos mortales sale del tanatorio en dirección a Asturias. / KAMARERO

turiana, donde era muy conocido.

Jorge Hevia Ruiz, conocido en Arriendas como Coque, era óptico de profesión y se ocupaba de las dos ópticas que la familia Hevia tiene en Cangas de Onís y Ribadesella, lugares muy frecuentados incluso por segovianos en verano. La familia Hevia es muy conocida en la capital parraguesa, donde poseen dos farmacias y dos cafeterías.

El accidente, que ocurrió a unos 800 metros de distancia de la cabecera de la pista de Fuentemilanos, será investigado por Aviación

Civil para determinar las causas del siniestro. Según apuntó el director del aeródromo, Gonzalo Suárez, las condiciones climáticas

no eran desfavorables y tampoco recibió la torre de control ningún aviso de alarma antes de que el aparato se estrellara.

Ciudadano @delantado. El lector opina sobre...

►► Fallecen dos pilotos asturianos en un accidente aéreo en Fuentemilanos.

Los dos ocupantes murieron al estrellarse el aparato a 800 metros de la pista del aeródromo segoviano.

► Aeropuerto no, aeropuerto sí. Con la última noticia sobre vuelos fracasados en la zona de Segovia (Fuentemilanos), quiero hacer una llamada de alarma entre la población segoviana. Ahora quiero preguntar a todos esos que en la encuesta de la tercera semana en el Adelantado se han pronunciado con un Sí. ¿Están dispuestos a ser blanco de este tipo de accidentes? Yo, no. / JAVIER GARCIA OREJUDO

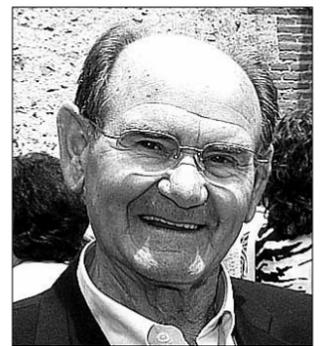
►► www.eladelantado.com

Estas opiniones han sido expresadas por los lectores de la edición digital.

Ciudadano @delantado

Opina sobre los accidentes aéreos en www.eladelantado.com

► SOCIEDAD



Desiderio Arranz. / EL ADELANTADO

Fallece el sacerdote Desiderio Arranz Santos

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Ayer jueves falleció el sacerdote segoviano Desiderio Arranz Santos a los 74 años de edad.

Nacido en Mudrián, había ejercido de párroco en varios municipios segovianos y en Segovia capital. También ha sido misionero y durante muchos años ha sido colaborador literario y gráfico de EL ADELANTADO DE SEGOVIA.

Sus restos mortales recibirán cristiana sepultura tras el funeral previsto para las seis y media de la tarde de hoy en la iglesia parroquial de Mudrián.

► ACCIDENTES

Dos accidentes de tráfico en La Cuesta de los Hoyos y Tejadilla

EL ADELANTADO./ SEGOVIA

Dos accidentes de tráfico tuvieron casi simultáneos lugar en la tarde de ayer con resultado de daños materiales. El primero de ellos se produjo a las ocho menos veinte en el cruce de Tejadilla. Por otro lado, la Cuesta de los Hoyos registró otro accidente a las ocho y diez de la tarde, ambos fueron colisiones con daños materiales, según fuentes de la Policía Local.

CHALETES EN VENTA

C- 2465

Precioso chalet adosado en esquina. Situado en Palazuelos de Eresma. 270m² de casa. 160m² de jardín, bodega y bajo cubierta acondicionado. Totalmente amueblado. Para entrar a vivir. ¡No lo dude, venga e infórmese!

C- 2457

Chalet adosado con jardín de 50 m². A estrenar. A sólo 8 minutos de Segovia. ¡Infórmese!

C- 2451

Precioso chalet adosado en Garcillán. 3 dormitorios, 2 baños y aseo. Totalmente amueblado. ¡No lo dude, venga e infórmese! Sólo por 173.331€

C- 2452

Fantástico chalet individual. 783 m² de parcela. 4 dormitorios y 3 baños. Jardín acondicionado con merendero. Muy buenas calidades. ¡Ocasión!!

C- 2456

Precioso chalet adosado en Tres Casas. 4 dormitorios, 2 baños y 1 aseo. Chimenea y terraza solarium de 15 m². ¡¡A estrenar!! Buen precio. ¡Venga e infórmese!

C- 2455

Chalet adosado en Roda de Eresma. A estrenar. 4 dormitorios, 2 baños y aseo. Cocina amueblada con electrodomésticos. Garaje y trastero. ¡Venga y pregúntenos!

C/ José Zorrilla, 4 - SEGOVIA
www.grupogms.net

Tel.: 921 41 32 32

GMS
inmobiliaria



Una jornada muy familiar.

APADEFIM congregó a las familias y simpatizantes de las personas con discapacidad intelectual ayer en la vigésimo novena edición de la tradicional paella que cada año se celebra para dar por finalizado el curso dejando "un buen sabor". La degustación que se celebró en el Paraje de Robledo congregó alrededor de 800 personas. Durante el encuentro se procedió a entregar el nombramiento de Socio de Honor de APADEFIM a Tomás Urralde Garzón, por su destacada colaboración con la asociación a lo largo de su vida profesional y su especial sensibilidad con las personas discapacitadas. /FOTO: BEATRIZ VELASCO

► CULTURAL

El director Tinto Brass asistirá a la II Muestra de Cine Europeo Ciudad de Segovia

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El director italiano Tinto Brass, pionero del cine erótico en las salas comerciales, participará en la II Edición de la Muestra de Cine Europeo Ciudad de Segovia (Muces), que se celebrará del 14 al 20 de noviembre.

Brass, autor entre otras cinta de "Calígula" y que trabajó con Fellini, Rossellini y los hermanos Taviani, participará en la sección de cine erótico, género que llevó a las pantallas comerciales a través de argumentos de calidad.

El certamen tiene además otras tres nuevas secciones, como la de cine documental, en la que se proyectarán seis producciones europeas aún sin estrenar en España,

entre ellas "Latautonomy", de Michael Vetter.

Otra de las secciones, denominada "Rodado en Segovia", mostrará entre otras producciones de los años treinta del pasado siglo como "La aldea maldita", de Florián Rey, y "El coloso de Rodas", de Sergio Leone.

La muestra también incluye en su programación una sección de cine fantástico y de terror, mientras que el país homenajeado este año será la República Checa.

El festival convoca también el II Concurso de Guiones Cinematográficos, cuyo premio es de 9.000 euros, el más alto de España según la organización. Los trabajos pueden presentarse hasta el 2 de septiembre.

► CULTURA

Sansa propone fijar un plan económico y de actividades a tres años para Segovia 2016

El proyecto para conseguir la capitalidad cultural europea entrará en su segunda fase, considerada crucial, después del verano

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El director de la Oficina Segovia 2016, Alessandro Sansa, ha abogado por definir un presupuesto que garantice el desarrollo de un programa de actividades en un plazo de tres años, para así llegar hasta la presentación de la candidatura a la capitalidad europea con mayores posibilidades de éxito. Sansa ha considerado imprescindible la cohesión de todos los grupos políticos y de todas las instituciones para seguir trabajando en este proyecto que tras una fase inicial de lanzamiento e implicación ciudadana y de los agentes activos de la ciudad, entrará, probablemente tras el verano, en una segunda fase

operativa, considerada crucial para el logro final.

Las propuestas fueron ayer presentadas por Alessandro Sansa en la sexta reunión de la Comisión Especial Segovia 2016.

El alcalde, Pedro Arahuetes, dio la bienvenida a Beatriz Escudero y agradeció la labor de Concepción Domínguez y de Francisco Vázquez que han dejado este grupo después de las elecciones de mayo.

La reunión comenzó con la presentación de un balance de las actividades emprendidas por la Oficina en los últimos 15 meses, destacando, el concurso para tener un logotipo y el desarrollo de la actividad corporativa, la creación de un

portal web y de forma muy especial la organización de la Noche de Luna Llena, el pasado 1 de junio, con un presupuesto de 72.586 euros

NOCHE DE LUNA La comisión transmitió su felicitación para los organizadores, instituciones y agentes culturales que participaron en el desarrollo de la Noche de Luna Llena y propuso la organización de una segunda edición de este evento el próximo año.

Por otra parte, Sansa informó a la comisión que el estudio sobre el impacto económico de los actos culturales no ha podido realizarse por falta de medios.

JEEP GRAND CHEROKEE

desde **38.900€***

BAQUEIRA



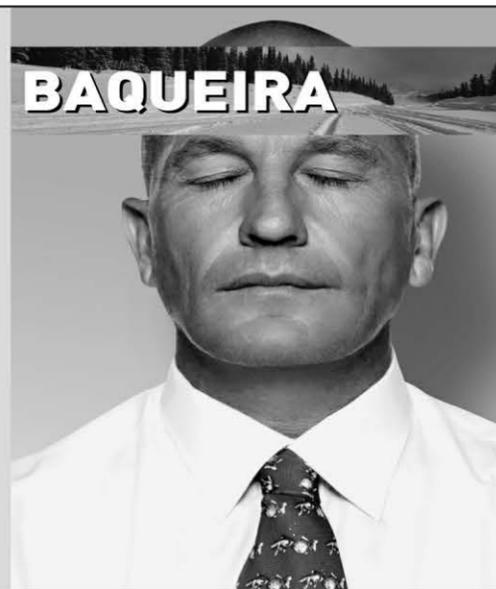
Equipamiento Edición especial Baqueira: Volante de cuero con control de audio
Luces antiniebla | Cristales traseros oscuros | Disponible en versiones Grand Cherokee Laredo, Limited y Overland. Tecnología DaimlerChrysler**.
JEEP SOLO HAY UNO | www.jeep.es

**Mercedes-Benz, smart, Maybach, Chrysler, Jeep y Dodge son marcas del Grupo DaimlerChrysler.

*Precio correspondiente a Grand Cherokee 3.0 CRD Edición especial Baqueira. Promoción válida en Península y Baleares. IVA, IM y transporte incluidos. No incluye pintura metalizada. Foto no corresponde con modelo ofertado. Precio según versiones. Promoción válida hasta el 30/06/2007 y/o fin de existencias. Emisiones de CO₂: 270 - 366 (g/km). Consumo combinado: 10,2 - 15,4 (l/100 Km).

OSNAM AUTOMOVILES, S.L.
Concesionario Oficial Chrysler Jeep Dodge

C/ Siete Picos 10 (Pol. Ind. El Cerro). 40006 SEGOVIA. Tel.: 921 43 41 70.



► PROINSERGA

Los sindicatos urgen a la Junta a que libere los avales antes del 1 de agosto

Trabajadores de La Choricera se concentraron ayer en Segovia y mañana sábado está convocada otra manifestación en Fuentepelayo

F. DESCALZO / SEGOVIA

Los trabajadores de las diferentes empresas del grupo Proinserga han pedido a la Junta de Castilla y León que libere antes del próximo 1 de agosto los avales comprometidos con el fin de que puedan percibir los sueldos correspondientes a julio y a junio y que se encuentra pendientes de cobro.

Así se lo acordaron ayer los representantes sindicales con los empleados tras conocer que los directivos del grupo empresarial había presentado ya el plan de choque y el plan de viabilidad exigido por la Junta para poder hacer efectivas las ayudas prometidas y que se entregaron el pasado lunes 23, el mismo día que se reunió en la Delegación Territorial de la Junta la comisión de seguimiento de la situación de Proinserga, en pro-

ceso concursal desde hace varias semanas.

MANIFESTACIONES Y FIRMAS.

Por otra parte los trabajadores de Primayor Elaborados y Alresa volvieron ayer a salir a la calle, pidiendo firmas de apoyo a los segovianos, entre los que estamparon su respaldo personal el alcalde, Pedro Arahuetes, y la portavoz del PP, Beatriz Escudero.

En total llevan reunidas cerca de 3.000 firmas, según los cálculos del presidente del comité de empresa de Alresa, José Antonio Revilla. Además por la tarde se concentraron los empleados a los pies del Acueducto. Y para mañana sábado está convocada una manifestación en la localidad de Fuentepelayo, donde participarán líderes sindicales de la región.



Trabajadores de las empresas recogieron ayer firmas y se volvieron a concentrar por la tarde a los pies del Acueducto. / B. V.



El alcalde Pedro Arahuetes, estampando su firma. / B. VELASCO



Beatriz Escudero también apoyó a los trabajadores. / E. A.

BIENVENIDO AL PARAÍSO DE LAS LARGAS CONVERSACIONES

CONSIGUE TU PACK MOVISTAR

DESDE **59 €*** Y HASTA **100 €****

DE SALDO

C.C. Luz Castilla, Loc. 3bis
C/ San Rafael, 44-46
Segovia

902 20 30 50

www.offi.es

www.teabla.es

*PROMOCIÓN VÁLIDA DE 1/07/07 A 31/07/07. PVPR (IVA INCLUIDO) SAMSUNG C300 Y SAMSUNG C170 DESDE 59 EUROS. **12 EUROS INICIAL + HASTA 6 EUROS CUPÓN RESPUESTA + EL MISMO IMPORTE DE LAS RECARGAS REALIZADAS DEL 01/07/07 AL 15/08/07 HASTA 82 EUROS. EXCLUIDOS DESTINOS 80X, SMS PREMIUM, CONTENIDOS PREMIUM DE EMOCION Y EL SERVICIO PAGOS MOVISTAR. DISFRUTE DEL BONO SUJETO A DISPOSICIÓN DE SALDO. CADUCIDAD BONO: 3 MESES. VÁLIDO PARA ACTIVACIONES DE PACK DEL 01/07/07 AL 31/07/07. INGRESO DEL BONO DEL 01 AL 10 DE SEPTIEMBRE DE 2007.



Velada barroca

Intérpretes: Asier Polo (violonchelo), Carlos García Bernalt (cémbalo), Enrique Solinís (guitarra barroca y tiorba), María Casado (violonchelo)

Obra: A. Vivaldi y J.S. Bach

Lugar: Iglesia de San Juan de los Caballeros

Fecha: Miércoles, 25 de julio de 2007

Organiza: Fundación don Juan de Borbón. Festival Internacional de Segovia

ANA SAN ROMUALDO/ SEGOVIA

Había expectación en Segovia por ver de nuevo a Asier Polo, un músico aún joven, que ha visitado los festivales segovianos, en sus distintos formatos y denominaciones, desde hace años, y al que los espectadores más fieles han visto crecer musicalmente hasta convertirse en uno de los más sólidos instrumentistas españoles. Así, la iglesia de San Juan de los Caballeros se llenó para la ocasión.

La última presencia de Asier Polo, que también ha actuado en alguna ocasión para la Sociedad Filarmónica de Segovia, en el Festival Internacional data del verano de 2004, cuando se presentó como solista acompañado por el grupo Enigma en un programa

contemporáneo, en el que además no se prodigó en exceso, ya que sólo actuó en una de las obras.

En la noche del miércoles, bien al contrario, Polo fue la estrella indiscutible de un concierto barroco, una velada a la usanza de las Cortes de la época, en la que el chelo, pariente actual de la viola de gamba de entonces, se dejó arropar por un eficaz continuo integrado por el cémbalo de Carlos García Bernalt, Enrique Solinís, a la tiorba y la guitarra barroca, y un segundo violonchelo, el de María Casado.

El programa elegido, dentro del agradecido repertorio barroco, se abrió con la "Sonata para violonchelo y bajo continuo nº3 en La Menor" de Vivaldi, una pieza en la que destacó el buen acoplamiento de todos los instrumentos, si bien se apreció también la fuerza de Polo como solista.

La primera parte se completó con una primera obra de Bach, el gran maestro del Barroco. La pieza elegida, la "Sonata nº3 para violonchelo y cémbalo", permitió



Un momento del concierto ofrecido el miércoles en San Juan de los Caballeros./FERNANDO PEÑALOSA

que, junto al solista, se luciese con su labor el teclista, Carlos García Bernalt.

Tras el descanso, Asier Polo afrontó en solitario el que se presentaba como plato fuerte de la velada, la "Suite para violonchelo solo nº2 en Re menor BWV 1008" de Bach, una pieza en la que el violonchelista no defraudó, volcando, además de técnica, una gran

sensibilidad y tensión dramática. Especialmente brillante estuvo en el tercer movimiento, la 'Courante'.

Para finalizar la velada, vuelta a la formación camerística y a Vivaldi; concretamente, cerró el concierto la "Sonata para violonchelo y bajo continuo nº4 en Si bemol Mayor", y de Vivaldi fue también el único bis que ofrecieron los

intérpretes, el primer movimiento de la sexta sonata.

Nuevamente, como los propios músicos han reseñado en distintas ocasiones, la iglesia de San Juan de los Caballeros volvió a destacar por su excelente acústica, que unida a su belleza arquitectónica la convierten en uno de los escenarios imprescindibles de este verano musical segoviano.

► EL ESPINAR

Alicia Mohíno abrió el VII Festival de Narradores Orales

ELISA YAGÜE / EL ESPINAR

Bajo la dirección de Ignacio Sanz, el miércoles arrancó un año más, y hasta el próximo domingo, el Festival de Narradores Orales de El Espinar. Esta edición la abrió Alicia Mohíno, en el recoleto Centro Nila Vicente de San Rafael, con una actuación que fue ganando fuerza y confianza hasta llegar tal punto, que el público no dudó en pedir un cuento de regalo a la narradora. Y es que el tiempo se detuvo en los labios de Alicia Mohíno, que con tono dulce y nada dubitativo, tal vez un tanto uniforme, llevó al auditorio por un repertorio lleno de guiños y bromas.

Comenzó con una bella metáfora sobre la pasión de escuchar, protagonizada por Segundino, es-

cuchante en busca de un final para un cuento, que quizás pecó de falta de matices. Pero la narradora se fue creciendo a pasos agigantados cuando "tomó la personalidad" de la molinera del cuento del Enano Saltarín, para relatar tan tradicional cuento desde una visión nada ortodoxa, un tanto pícaro, y llena de modernas y originales apostillas de índole femenino.

Y como si se tratara de uno de sus cuentos, en los que la tercera prueba es la grandiosa y definitiva, el tercer relato, de fuerte sabor tradicional, conquistó al público que olvidó su timidez y colaboró con la narradora al grito de "culebro, culebro", viéndose recompensado por una actuación hilariante que arrancó todo tipo de ri-

sas y carcajadas. Porque Alicia Mohíno cuenta a buen ritmo para, de vez en cuando, frenar en seco en un gesto -como congelada en una foto-, remarcando las reacciones de los personajes. Y estos cambios de ritmo son de gran efectividad y complicidad, y todavía lo serían más si mantuviese por algunos segundos esos silencios que tanto pueden llenar de sentido la narración.

Alicia Mohíno consiguió encandilar a un público fiel y sediento de historias que lleva un año esperando la llegada de los narradores, al mismo tiempo que convenció a "recién llegados" de que dejarse atrapar por los cuentos es una gran idea para una noche de verano.



Alicia Mohíno, en el recoleto Centro Nila Vicente de San Rafael./P. L. MERINO

DETECCION
ROBO INCENDIO
SEGURIDAD

Teléfono 24h.

921 412 848

E-mail: oficina@drinseguridad.com

Visite nuestra página web

www.drinseguridad.com

Empresa Homologada en la D.G.P. Con el núm. 3.103

CENTRAL DE ALARMAS



► EDUCACIÓN

La Junta desdobra el CRA Los Llanos y crea un centro educativo en La Lastrilla

La Administración regional ha tenido en cuenta el aumento de población que está experimentando el municipio segoviano

EL ADELANTADO / LA LASTRILLA

El Consejo de Gobierno de la Junta de Castilla y León acordó ayer la creación de un Centro Rural Agrupado en La Lastrilla.

Hasta este momento el municipio de La Lastrilla contaba con un colegio que estaba incorporado en el Centro Rural Agrupado (CRA) "Los Llanos" de Valverde del Majano, al que también pertenecen las localidades de Abades, Garcillán, Bernuy de Porreros, Zamarramala y Valseca.

La Administración regional ha valorado el incremento de población que están viviendo estos núcleos y de forma más concreta el crecimiento demográfico de La Lastrilla, para decidir ayer, desdoblar en CRA de Valverde y dotar de entidad propia al centro escolar de La Lastrilla. En este municipio próximo a la capital hay unos 200 niños en edad escolar, según la información facilitada por el alcalde Vicente Calle, quien ha anunciado



Imagen de archivo del colegio que ha sido y volverá a ser ampliado. / JUAN MARTÍN

la construcción de un pabellón polideportivo —mediante convenio con Educación— cerca del colegio. También está en proceso una nueva ampliación del colegio que consistiría en la construcción de nueve aulas.

Ciudadano @delantado



Opina sobre el desdoblamiento de CRA Los Llanos en www.eladelantado.com

PANORAMA

SEPÚLVEDA

La soprano Katheleen Berger actúa gratis en el Teatro Bretón

G.H. / SEPÚLVEDA

La soprano americana Kathleen Berger actuará mañana, sábado 28 de julio, en el Teatro Bretón de Sepúlveda (21,30 horas), en un concierto incluido en la programa "Músicos en la Naturaleza" de la Junta de Castilla y León. Nacida en Arizona, Berger ha actuado en numerosas óperas y musicales, habiendo sido recientemente aclamada por la crítica por su interpretación de Fiordeligi de Cosi en un espectáculo de la Compañía de Ópera de Brooklyn. En su última gira por España, Berger ha dado vida al personaje de Violetta en La Traviata, obteniendo un gran éxito.

En el programa previsto para la actuación de Sepúlveda figuran canciones de Mozart, Joaquín Nin y otras de Rossini, Bellini, Verdi o George Gershwin. "Músicos en la Naturaleza" es un programa de sensibiliza-

En su última gira por España, Berger ha dado vida a Violetta en La Traviata

ción y divulgación de los espacios naturales de Castilla y León promovido por la Fundación Patrimonio Natural de la Junta de Castilla y León que ha nacido con la vocación de convertirse en una cita cultural que recorrerá en los meses de verano los principales espacios protegidos de la región. El concierto de este sábado será gratuito, hasta completar el aforo del Teatro Bretón. Tras su paso por Segovia, Berger actuará en Oña (Burgos), Riaño (León), Fermoselle (Zamora) y San Leonardo (Soria).

¿ Sin cobertura ADSL ?

avi
www.avi-internet.info
902 023 125
Avda. Vía Roma, 16 - Segovia

Indestructible. Invulnerable. **i30**

El inicio de una nueva generación.



Drive your way

Tu seguridad. Tu seguridad. Tu seguridad. La obsesión de los ingenieros del nuevo i30. Por eso te ofrece, de serie: 6 airbags, ABS + EBD + ESP + TCS y reposacabezas activos. Eso es demostrar ser tu nuevo mejor amigo. Eso es innovación. Eso es inteligencia. Eso es la inspiración de una de las marcas más fiables del mundo. **i30. El inicio de una nueva generación.**

Gama i30 desde 13.000€. Además, de serie: ordenador de viaje, faros antiniebla, conexión USB AUX, equipo de audio CD + lector MP3 con mandos en volante. Opcional: climatizador, techo solar, sensores de lluvia, parking y luces, retrovisores abatibles, llantas aleación, asientos de cuero, asientos delanteros calefactables, control de crucero, indicador de presión neumáticos, etc.

HYUNDAI La fiabilidad elige Hyundai

www.hyundai.es | 902 246 902

SEGOHYUN. Tel. 921 413 129. Peñalara, 6 - Pol. Ind. El Cerro. Segovia.

PVP recomendado en Península y Baleares. Válido para modelo Classic 1.4 5p. Incluye IVA, transporte, impuesto de matriculación, campaña promocional, aportación de concesionario y Plan Prever. Gama i30. Consumo mixto: 4,7 - 7,1 (l/100 km). Emisiones CO₂: 125 - 170 (g/Km).



AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA

Urbanismo, Obras y Servicios

EXCMO. AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA URBANISMO, OBRAS Y SERVICIOS NEGOCIADO DE PLANEAMIENTO

ANUNCIO

El Excmo. Ayuntamiento Pleno, en su sesión de 4 de julio de 2.007 adoptó el acuerdo de declarar la necesidad de ocupación de los bienes y derechos que seguidamente se relacionan, precisos para la ejecución de la Travesía de Jerónimo de Aliaga, incluida en la A.P.S. nº 11 del Plan Especial de San Lorenzo y Proyecto de obras de apertura de nuevo trazado de la Calle Jerónimo de Aliaga, entre la Avenida Vía Roma y la Calle Cardenal Zúñiga, acordando igualmente la resolución de las alegaciones formuladas a la relación de bienes de necesaria ocupación, en los siguientes términos:

VI.- Estimar y desestimar las alegaciones presentadas en virtud de lo dispuesto en los informes emitidos por las Arquitectas Municipales, el Ingeniero T.O.P., INCISA y por el Jefe de la Sección de Licencias que se adjuntan al presente acuerdo como motivación "in allunde" al mismo, de manera que serán notificados a los interesados junto con el presente. Así como la inclusión en la relación de bienes de necesaria ocupación que no se incluyeron en el acuerdo del Excmo. Ayuntamiento Pleno de sesión 29 de enero del presente año y que se han comprobado por los Técnicos municipales.

2º).- Declarar la necesidad de ocupación de los bienes y derechos que seguidamente se relacionan y cuya necesidad técnica de ocupación ha sido justificada en el Expediente:

BIENES DE TITULARIDAD MUNICIPAL Y PRIVADA AFECTADOS:

* FINCA Nº 1 (FINCA B SEGÚN PROPUESTA PLENO 21/06/07)

- DATOS REGISTRALES: Finca inscrita en el Registro de la Propiedad de Segovia nº1. Finca nº 2.388 al Tomo 3.446, Libro 644, Folio 108.

- SITUACIÓN: C/ Del Cardenal Zúñiga, 9

- REFERENCIA CATASTRAL DEL INMUEBLE: 6242002VL0364S0001 QI y 40900A011000010000HF.

- LINDEROS:

- Norte y Noreste con la C/ Cardenal Zúñiga, delimitado por un muro de mampostería, Oeste y Suroeste con la margen derecha del arroyo Alemán, acompañado por un cerramiento de mallazo de simple torsión sobre un murete de mampostería.

- Sur y Sureste con el cerramiento de la finca propiedad de DB. Fuencisla Gómez Muñoz, D. José Manuel Muñoz Alonso, Julio Ricardo Muñoz Alonso y De María Ángeles Muñoz Alonso constituido con un seto de aligustre en el nivel superior y un mallazo de simple torsión en el nivel inferior.

- CARGAS: Sin cargas.

- CLASIFICACIÓN URBANÍSTICA DEL TERRENO OBJETO DE EXPROPIACIÓN: Suelo Urbano

- SUPERFICIE: Superficie según la segregación acordada 8.065,80 M²

- PROPIETARIO: Ayuntamiento de Segovia

- SUPERFICIE AFECTADA POR LA EXPROPIACIÓN: 69,27 m²

* FINCA Nº 2 (FINCA A SEGÚN PROPUESTA PLENO 21/06/07)

- DATOS REGISTRALES: Finca inscrita en el Registro de la Propiedad de Segovia nº1. Finca nº 2.388 al Tomo 3.446, Libro 644, Folio 108.

- SITUACIÓN: C/ Del Cardenal Zúñiga, Parcela 1 del Polígono 11 de rústica de Segovia

- REFERENCIA CATASTRAL DEL INMUEBLE: 40900A01 1 00001 0000HF y 6242002VL0364S0001 QI

- LINDEROS:

- Norte y Noroeste con finca municipal por un cerramiento de aligustre en el tramo más próximo al lateral Este y el resto por un mallazo de simple torsión hasta su encuentro por el arroyo alemán.

- Este-noreste con la C/ Cardenal Zúñiga, oeste-suroeste con el arroyo alemán.

- Sur-sureste con dos fincas una de ellas propiedad de Juan Antonio Moreno Isabel y la otra propiedad de Da. Fuencisla Gómez Muñoz, D. José Manuel Muñoz Alonso, D. Julio Ricardo Muñoz Alonso y Da María Ángeles Muñoz Alonso.

- CLASIFICACIÓN URBANÍSTICA DEL TERRENO OBJETO DE EXPROPIACIÓN: Suelo Urbano y no urbanizable.

- SUPERFICIE: Superficie según la Segregación Acordada 5.377,20 M²

- PROPIETARIOS:

- D^a Fuencisla Gómez Muñoz.

- D. José Manuel Muñoz Alonso.

- D. Julio Ricardo Muñoz Alonso.

- D^a. Ma Ángeles Muñoz Alonso.

- SUPERFICIE AFECTADA POR LA EXPROPIACIÓN: 796,39 M² (248,07 m² suelo urbano y 548,32 m² suelo no urbanizable)

OTROS BIENES INMUEBLES AFECTADOS:

- Alberca grande con una superficie de 147,41 m²

- Alberca pequeña con una superficie de 7,03 m²

- Muro de mampostería en buen estado que delimita la finca con la calle Cardenal Zúñiga con portón incluido de 3 metros. L muro 31,20 ml

- Muro de piedra que delimita el paseo de entrada a la finca con la zona de Huertas. Lmuro= 22,20 ml; h= 0,55 m; a= 0,35 m

- Muro de mampostería que delimita el paseo de entrada a la finca con la alberca grande. Lmuro= 35,61 ml; h= 0,60; a= 0,35 m

- 4 Arzónicas en alineación de seto de altura que delimitan la finca del Ayuntamiento de esta finca; perímetro= 0,45 m

ARBOLADO

- 18 Arzónicas en alineación seto de altura; p= 0,45 m; 4 Arzónicas en bosqueque; p= 0,90 m; Bosquete de Bambú; S= 45 m²; 2 Celindos; S= 25 m²; 9 m²; 3 Higuera; p= 0,30 m; p= 0,20 m; higuera de 6 brazos de p= 0,50 m; 1 Tilo; p= 0,50 m; 10 Pinos; p= 1,00 m; 1 Nogal; p= 0,30 m; 20 Rosales; 1 Groseller; 3 Membrillos; p= 0,45 m; 1 Sauco; p= 0,40 m; 2 Romero; p= 0,20 m; 3 Lios; 2 Manzanos; p= 0,30 m; 1 Guindo

* FINCA Nº 3

- DATOS REGISTRALES: Finca inscrita en el Registro de la Propiedad de Segovia nº 1. Finca nº 6.030 al Tomo 3.603, Libro 801, Folio 177.

- SITUACIÓN: C/ Del Cardenal Zúñiga, 5.

- REFERENCIA CATASTRAL DEL INMUEBLE: 6242003VL0364S0001 PI.

- LINDEROS:

1. Este: C/ Cardenal Zúñiga.

2. Noroeste: Finca de D. Jose Manuel Muñoz Alonso, D. Julio Ricardo Muñoz Alonso Oeste:

Finca de D. José Muñoz Herrero y De M^a Ángeles Muñoz Alonso.

3. Sur: Finca de D. Juan Antonio Moreno Isabel.

- CARGAS: Sin cargas.

- CLASIFICACIÓN URBANÍSTICA DEL TERRENO OBJETO DE EXPROPIACIÓN: Suelo Urbano

- SUPERFICIE: Proyecto (333,57 M²); Catastro (suelo: 305 m² y const. 182 m²); Registro (402 m² : 117 const. y 285 patio).

- PROPIETARIOS:

- D. Jose Manuel Muñoz Alonso.

- D. Julio Ricardo Muñoz Alonso.

- D^a. Me Ángeles Muñoz Alonso.

- SUPERFICIE AFECTADA POR LA EXPROPIACIÓN: 49,55 M²

OTROS BIENES AFECTADOS

- Vallado de piedra con malla de simple torsión que delimita la finca 2 de la finca 3, L= 30 ml

- Portón de hierro de cierre de la finca.

- Caseta semi-derruida para el perro.

- Edificación de fábrica de ladrillo de 81,20 m² de superficie, de una sola planta de 2,5 m de altura con cubierta de teja, que se utiliza como almacén de aperos, la superficie a expropiar del total de la edificación sería de 16,032 m². El estado de conservación es bueno.

ARBOLADO

- 1 Celindo; 1 Laurel; p= 1,20m; 1 Higuera; p= 0,25m

* FINCA Nº 4

- DATOS REGISTRALES: Finca inscrita en el Registro de la Propiedad de Segovia nº 1. Finca nº 4831 al Tomo 3.408, Libro 606, Folio 171, según inscripción 4a. En la Inscripción 5ª se describe una obra nueva pero no paso a su descripción al no verse afectada por la expropiación.

- SITUACIÓN: C/ Cardenal Zúñiga, Parcela 2 del Polígono 11 de rústica de Segovia

- REFERENCIA CATASTRAL DEL INMUEBLE: 40900A011000020000HM.

- LINDEROS:

1. Norte: Casa nº4 de la C/ Cardenal Zúñiga, casa número veinte de la C/ del Pozo y C/ Cardenal Zúñiga.

2. Saliente: Casas números cuatro al veinte de la C/ Del Pozo y esta calle.

3. Sur: C/ del Pozo y arroyo.

4. Oeste: Huerta de los Villares.

- CLASIFICACIÓN URBANÍSTICA DEL TERRENO OBJETO DE EXPROPIACIÓN: Suelo Urbano.

- SUPERFICIE: Proyecto según topografía real: 3718,48 M²; Catastro: 3711 m²

- PROPIETARIO: Juan Antonio Moreno Isabel

- SUPERFICIE AFECTADA POR LA EXPROPIACIÓN: 979,78 M².

OTROS BIENES AFECTADOS

- Muro de mampostería de granito que delimita la finca con la calle del Pozo. L= 20,06 ml ; h= 1,70 m; a= 0,60m.

- Vallado con malla de simple torsión en mal estado y portón incluido que delimita la zona del patio de las viviendas de la zona de huertas. L= 34,82 ml

- Vallado de piedra con malla de simple torsión que delimita la finca 2 de la finca 4. L= 15,30 ml

- Vallado con malla de simple torsión con postes de madera talanzada que delimita la finca 2 de la finca 4 en la zona de huertas de ambas. L= 4,45 ml

- ARBOLADO

- 1 Brote de ciruelo de h= 2 m; 4 Perales; 2 de perímetro 0,85m y otros 2 de perímetro 0,95m; 30 Chopos de rebrote; p= 0,35 m

* FINCAS Nº 5 y 6 del proyecto clasificada según catastro. En realidad son dos fincas registrales que no coinciden con los límites del catastro, además sólo una de dichas dos fincas se ve afectada por la expropiación según se señala a continuación

- DATOS REGISTRALES: Finca inscrita en el Registro de la Propiedad de Segovia nº 1. Finca nº 1591 al Tomo 3390, libro 588, Folio 61.

- SITUACIÓN:

- REFERENCIA CATASTRAL DEL INMUEBLE: 40900A011000030000H0 y 6340805VL03640001LI.

- LINDEROS:

1. Este: C/ Antonio Coronel

2. Norte: Edificio en Comunidad de Propietarios C/ Antonio Coronel 13

3. Oeste: C/ Del Pozo

4. Sur: Huerta de los Hermanos Gómez García.

- CARGAS: Sin cargas.

- CLASIFICACIÓN URBANÍSTICA DEL TERRENO OBJETO DE EXPROPIACIÓN: Suelo urbano

- SUPERFICIE SEGÚN REGISTRO DE LA PROPIEDAD: 2999 m².

- PROPIETARIO: Inmobiliaria Constructora Gómez y Gómez S.A.

- SUPERFICIE AFECTADA POR LA EXPROPIACIÓN: 508,73 m²+ 333,45 m²+ 51,39 m² = 893,57 m²

OTROS BIENES AFECTADOS

- Vallado con muro de bloque de hormigón sobre muro de mampostería que delimita la finca con la calle Antonio Coronel.

L= 20 ml; h= 1,75 m (muro de bloque de hormigón).

L= 20 ml; h= 0,70 m; a= 0,60 m (muro de mampostería en mal estado)

- Vallado con muro de bloque de hormigón sobre muro de mampostería que delimita la finca con la calle del Pozo.

L= 20,25 ml; h= 1,00 m (muro de bloque de hormigón)

L= 20,25 ml; h= 1,30 m; a= 0,60 m (muro de mampostería en mal estado).

* FINCA Nº 7.

- DATOS REGISTRALES: DATOS REGISTRALES: Finca inscrita en el Registro de la Propiedad de Segovia nº1. Finca nº6556 al tomo 345, libro 654, Folio 182.

- SITUACIÓN: C/ Jerónimo de Aliaga, 2 y C/ Antonio Coronel sin que tenga asignado número.

- REFERENCIA CATASTRAL DEL INMUEBLE: 6341305VL0364S0001 RI - LINDEROS:

1.- Al frente, con la calle de su situación.

2.- Derecha, Anastasio Rubio.

3.- Izquierda, vía abierta sin nombre. Espalda, Demetrio Valle.

- CARGAS: Sin cargas.

- CLASIFICACIÓN URBANÍSTICA DEL TERRENO OBJETO DE EXPROPIACIÓN: Suelo Urbano Consolidado.

- SUPERFICIE: Proyecto: 233,46 m²; Catastro: 210 m², Registro 213,75 m²

- PROPIETARIOS:

- D. Esteban Gómez García.

- D. Jose María Gómez García.

- SUPERFICIE AFECTADA POR LA EXPROPIACIÓN: 155,28 m².

OTROS BIENES AFECTADOS

- Vallado con muro de mampostería semi-derruido que delimita la finca con la calle Antonio Coronel. L= 9,50 ml; h= 1,50 m; a= 0,50 m

* FINCA Nº 8

- DATOS REGISTRALES: Finca inscrita en el Registro de la Propiedad nº1 Segovia. Finca nº 4880, Folio 241

- SITUACIÓN: C/ Jerónimo de Aliaga, 4.

- REFERENCIA CATASTRAL DEL INMUEBLE: 6341306VL0364S0001 DI - LINDEROS:

1.- Norte: C/ Jerónimo Aliaga:

- CARGAS: Sin cargas

- CLASIFICACIÓN URBANÍSTICA DEL TERRENO OBJETO DE EXPROPIACIÓN: Suelo Urbano Consolidado.

- SUPERFICIE: Proyecto: 219,93 m²; Catastro: 210 m² Registro: 210 m²

- PROPIETARIO:

- Herederos de D. Demetrio Valle de Frutos:

- Esteban Valle Duque.

- Mariano Valle Duque.

- SUPERFICIE AFECTADA POR LA EXPROPIACIÓN: 142,48 m²

* FINCA Nº 9

- DATOS REGISTRALES: Finca inscrita en el Registro de la Propiedad nº1 Segovia. Finca nº 4883, al tomo 2255, libro 94, Folio 247.

- SITUACIÓN: C/ Jerónimo de Aliaga 6.

- REFERENCIA CATASTRAL DEL INMUEBLE: 6341307VL0364S0001 XI. - LINDEROS:

1. Norte o frente: C/ de nueva construcción trazada en finca de Da Felipa Rubio.

2. Izquierda, entrando o saliente y derecha o Poniente, apruelas de dicha finca de D. Emiliano Ledo y Demetrio Valle; y

3. Espada o Sur, Emiliano Ledo y Demetrio Valle; y espalda o Sur, finca de Da Anastasio Rubio.

- CARGAS:

- CLASIFICACIÓN URBANÍSTICA DEL TERRENO OBJETO DE EXPROPIACIÓN: Suelo Urbano

- SUPERFICIE: Proyecto: 397,55 m²; Catastro: 420 m²

- PROPIETARIO: Catastro:

- Ángel Pascual Gómez.

- Encarnación Pascual Gómez.

- SUPERFICIE AFECTADA POR LA EXPROPIACIÓN: 276,04 m²

* FINCA Nº 10

- DATOS REGISTRALES:

- SITUACIÓN: C/ Jerónimo de Aliaga, 8.

REFERENCIA CATASTRAL DEL INMUEBLE: 6341308VL0364S000111.

- LINDEROS:

- CARGAS:

- CLASIFICACIÓN URBANÍSTICA DEL TERRENO OBJETO DE EXPROPIACIÓN: Suelo Urbano Consolidado.

SUPERFICIE: Proyecto: 195,3 m²; Catastro: 210 m²

- PROPIETARIO: Catastro:

- D^a. M^a Carmen Fraile Poujade .

- D^a. M^a. Luisa Fraile Dorda. - D. Modesto Fraile Dorda.

- SUPERFICIE AFECTADA POR LA EXPROPIACIÓN: 134,71 m².

OTROS BIENES AFECTADOS

- Muro de fábrica de ladrillo que forma parte de un lateral de cierre de un aparcamiento delimitado para uso privado de un supermercado cercano. L= 9,45 m; h= 1,80 m

* FINCA Nº 11

- DATOS REGISTRALES: Finca inscrita en el Registro de la propiedad nº1 de Segovia. Finca nº 4877, al tomo 3549, Libro 747 y Folio 205.

- SITUACIÓN: C/ Jerónimo de Aliaga, 10.

- REFERENCIA CATASTRAL DEL INMUEBLE: 6341309VL0364S0001 JI - LINDEROS:

-Este: Modesto Fraile Poujade, antes parcelas de Da. Felipa Rubio, se vendieron a Ovidio Torres y Emiliano Ledo.

-Norte: C/ Jerónimo Aliaga.

-Oeste:

- Sur: Finca de D. Anastasio Rubio

- CARGAS: Sin cargas.

- CLASIFICACIÓN URBANÍSTICA DEL TERRENO OBJETO DE EXPROPIACIÓN: Suelo Urbano Consolidado.

- SUPERFICIE Proyecto: 394,12 m², Catastro: 420 m² y Registro: 420 m²

- PROPIETARIO:

- D^a Lorenza Romero Merino - D. Emiliano Romero Merino

- D^a María de las Nieves Romero Merino

- D^a. Ana Romero Merino - D. José Romero Merino

- SUPERFICIE AFECTADA POR LA EXPROPIACIÓN: 276,03 m².

OTROS BIENES AFECTADOS

- Muro de fábrica de ladrillo que forma parte de un lateral de cierre de un aparcamiento delimitado para uso privado de un supermercado cercano. L= 20,20 m; h= 1,80 m

* FINCA Nº 12

- DATOS REGISTRALES:

- SITUACIÓN: C/ Jerónimo de Aliaga 12.

- REFERENCIA CATASTRAL DEL INMUEBLE: 6341310VL0364S0001 XI. - LINDEROS:

- CARGAS:

- CLASIFICACIÓN URBANÍSTICA DEL TERRENO OBJETO DE EXPROPIACIÓN: Suelo Urbano Consolidado.

- SUPERFICIE: Proyecto: 201,07 m²; Catastro: 173 m²

- PROPIETARIO: Catastro:

- D^a. Ma Carmen Fra

► CUÉLLAR

La Jambre y África Gallego abren esta noche el IX Festival Folkuéllar

El certamen prolongará su desarrollo hasta el domingo con la actuación de Sabir y Maui y los Sirénidos mañana y los dulzaineros de Fuentesauco, Biello y La Órdiga en la clausura

• Con la actuación del grupo La Jambre y de África Gallego abrirá hoy sus puertas la novena edición del Festival Folkuéllar que prolongará su desarrollo hasta el domingo.

NURIA PASCUAL MAYO/ CUÉLLAR

Con la actuación de La Jambre y África Gallego se abrirá esta noche la novena edición del Festival Folkuéllar, que nuevamente tendrá como escenario la nave central de la iglesia de San Francisco.

La Asociación Mantillo y Turba es la organizadora del certamen para lo que ha contado con la colaboración del Ayuntamiento que se ha encargado principalmente de la solicitud de las diferentes ayudas y subvenciones. Juan Ramón Aguado y Álvaro Marcos fueron los representantes del colectivo encargados de presentar el festival junto al integrante del grupo de dulzaineros Hermanos Ramos, Alfredo Ramos, que han colaborado organizando el VI certamen Raíces Folk, Festival de Dulzaina que tendrá lugar el domingo.

El folk andaluz protagonizará este año el festival. Desde Jerez de la Frontera llegará hoy a las 11 de la noche La Jambre, un grupo que pretende sacar a la luz la música tradicional andaluza, que siempre ha coexistido con el flamenco. tras ellos actuará África Gallego presentando su proyecto en solitario que según señaló Aguado, parte de las raíces flamencas que fusiona con funki y músicas étnicas africanas.



Un momento de la presentación del certamen en el Palacio de Pedro I./ GABRIEL GÓMEZ

Mañana los alumnos de dulzaina y percusión de la Escuela Municipal de Música abrirán las actividades con un pasacalles de música tradicional por las calles de la villa a partir de las 8 de la tarde.

Ya alas 11 san Francisco acogerá la actuación de los grupos sabir y Maui y los Sirénidos.

Sabir acercará sonidos del mediterráneo. Este grupo se mueve por las músicas tradicionales de los pueblos mediterráneos. Ofrecerán sonidos griegos o turcos, melodías balcánicas o persas, flamenco o música medieval occi-

dental. Desde Granada Maui y los Sirénidos acercarán sus rumbas, bulerías, tanguillos y otros quehaceres flamencos.

RAICES FOLK El certamen se cerrará el domingo a partir de las 9 de la noche con el VI Certamen Raíces Folk Festival de Dulzaina en el que actuarán los dulzaineros de Fuentesauco de Fuentidueña con el "Tío Vicente" al frente acompañado por dos de sus alumnos Álvaro y Oscar Pajares, el Grupo de Danzas Biello de Valledado y el segoviano de música tradicional y antigua La Órdiga.

IX FOLKUÉLLAR

- **Viernes 27 de julio:** 23.00 h. La Jambre y África Gallego. Entrada anticipada 8 euros y en taquilla 10 euros
- **Sábado 28 de julio:** 23.00 h. Sabir y Maui y los Sirénidos. Entrada anticipada 10 euros en taquilla 12 euros
- **Domingo 29 de julio:** 21.00 h. VI Certamen Raíces Folk Festival de Dulzaina. Dulzaineros de Fuentesauco de Fuentidueña, Grupo de Danzas Biello y La Órdiga. Entrada gratuita.

► SANCHONUÑO

Las viviendas de "La Peguera" tendrán luz desde hoy

N.P./ SANCHONUÑO

Los propietarios de la cooperativa "La Peguera" de Sanchonuño tendrán desde hoy suministro eléctrico, tal y como dio a conocer ayer el alcalde de esta localidad, José Luis Herrero. Así señaló que de 9 de la mañana a 1 de la tarde la zona afectada permanecerá sin suministro para la conexión a la red de este transformador.

El pasado lunes Unión Fenosa procedió a instalar el centro de transformación que los vecinos afectados reclamaban a la empre-

sa eléctrica para poder habitar sus viviendas, cuyas llaves les fueron entregadas el 6 de diciembre de 2006.

Además de a estas 25 viviendas de la cooperativa La Peguera la falta de suministro afectaba a otras 15 de protección oficial.

Los propietarios subrayaban la pasada semana el los perjuicios que les ocasionaba el retraso en la instalación, especialmente económicos al tener que pagar el alquiler de una vivienda y la hipoteca de la suya propia por no tener luz.



Los propietarios podrán ya trasladarse a vivir a sus casas./ GABRIEL GÓMEZ

✚ **FARMACIAS DE GUARDIA**
Farmacia F. Montoro
(Avda Camilo José Cela, hasta el 29 de julio)

CONVOCATORIAS

27 de julio, viernes
20:30 horas REUNIÓN DEL CURSO DE MALABARES, ZANCOS Y PERCUSIÓN
Máximo 18 personas.
Monitores: Antonio Herrero, Antonio Sanz y Ricardo Ramos
19.30-22.30 horas Edificio de Antigua Sección Femenina
Organiza: Grupo de Teatro Zereia

27 de julio, viernes
21:00 horas DANZA ESPAÑOLA Ana Ferreira Iglesia de San Martín
Entrada: Gratuita

27 de julio, viernes
21:30 horas IX JORNADAS SOBRE FESTEJOS TAURINOS POPULARES Y TRADICIONALES. Conferencia: Presentación de los encierros de Gor(Granada) denominados "encierros de a pie". Ponente: D. Andrés García Jiménez(Veterinario). Moderador: D. César Mata Martín (Crítico taurino). Palacio de Pedro I. Asociación "Encierros de Cuéllar"

27 de julio, viernes
23.00 horas IX FOLKUÉLLAR 2007. Concierto de La Jambre y de África Gallego

MONUMENTOS Y MUSEOS

Oficina de Turismo en el Castillo... 921 14 22 03.
Castillo de Cuéllar. Visitas teatralizadas sábados y domingos mañana y tarde. Recomendable reserva previa.
Centro de Interpretación del Arte Mudéjar. Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.
Centro de Interpretación de los Encierros. Iglesia de San Francisco: Este centro es una invitación para disfrutar todo el año del sabor de los encierros. Las modernas tecnologías van llevando de la mano, por el mundo del toro. Reservas en la Oficina de Turismo.
Muestras mudéjares: Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

TELÉFONOS DE INTERÉS

Policía Local921141685
.....140002
Guardia Civil921143420
Bomberos921140274
Juzgado921140004
Ayuntamiento ...921140014
Oficina de Turismo921142203
Estación de Autobuses921141513
Centro de Salud. .921142245
Urgencias921140820
Cruz Roja921140869
Correos921140817

► NAVA ASUNCION

2.500 euros en premios para el Concurso de Pintura Rápida de este sábado

A.M. / NAVA DE LA ASUNCIÓN
La cita con el VIII Concurso de Pintura Rápida estará en la mañana del próximo sábado 28 de julio para todos aquellos pintores que acudan a la convocatoria.

Bajo el lema "Nava y su entono", se ofrecen 2.500 euros para las tres mejores obras calificadas por el jurado. Una dotación de premios en la que el Ayuntamiento otorga 1.100 euros al primer premio. Caja Segovia concede 850 euros a la segunda obra premiada y las empresas locales colaboradoras otorgan los 550 euros restantes al tercer premio.

El concurso se iniciará a las 8.30 horas de la mañana y finalizará a las 14.30 horas de la tarde. El plazo de admisión estará abierto desde la primera hora citada hasta las 10.30 horas del día 28 de julio. La inscripción es libre y gratuita y desde el Ayuntamiento, responsable de la organización, se espera una buena respuesta de participación, ya que el concurso cuenta con cierto renombre entre los pintores que concurren a este tipo de convocatoria. Artistas que en ocasiones anteriores han llegado desde diferentes lugares de la geografía española.

El fallo del premio se conocerá a partir de las 18 horas y con todas las obras presentadas se realizará una exposición en las instalaciones del Centro Cultural de Nava de la Asunción, desde este mismo día hasta el 5 de agosto próximo.

La orquestina de la "Charanzaina" ofrece un concierto el 3 de agosto

La actuación se encuentra dentro del ciclo de actividades programadas para la Semana Cultural Local y Tradicional que se está celebrando con motivo de la estación estival

• Animación sociocultural para esta última semana de julio y primera de agosto, dentro de la variedad de actos que presenta la Semana Cultural organizada por el Ayuntamiento.

AMARUARRI/ NAVA DE LA ASUNCIÓN
Se trata de un ciclo de actos culturales, deportivos y recreativos para una Semana Cultural Local y Tradicional en cuya organización se estrena el nuevo equipo de gobierno municipal desde el Centro Cultural "Los Pinares", de la localidad.

El programa representa una gran variedad de actos y sintonía con las celebradas en años anteriores, es la dinámica de la programación, aunque se introduce cambio de fecha en la celebración de alguna actividad como el Concurso de Tapas, cuya primera edición se celebró durante las Fiestas Patronales y hoy tiene cita durante este ciclo cultural y recreativo.

La novedad se centra en el concierto de folk que ofrecerá la orquestina de la "Charanzaina", en la noche del viernes 3 de agosto. Grupo que vuelve a pasar por Nava para dejar muestra una vez más de la expresión popular de esta música tradicional donde la dulzaina es el mayor exponente mezclado con los ritmos musicales del saxo, bombardino y batería.

Ritmos de los que surgen desde la jota castellana hasta pasodobles, pasando por valsos, habane-



La orquestina de la "Charanzaina" concentra la atención de los actos de la Semana Cultural y Tradicional. / A. MARUGAN

ras, polcas y foxes.

Semana cultural que bajo el título de "Nava viva 2007", arrancó el 20 de julio con una fiesta infantil promovida por la asociación de comerciantes naveros (Codena) y siguió con la inauguración de la exposición de laborales artesanales del taller local y el concurso de tapas, entre otras actividades celebradas como la actuación de la Escuela de dulzaina y grupo de paloteo de Nava. Ciclo que prosigue su curso con incidencia en el am-

biente nocturno con la actuación del coro local "Arraigos musicales", viernes 27 de julio. Concierto de la "Banda de Nava de la Asunción", domingo 29 de julio, más la actuación del "Grupo de Danza Española", lunes 30 de julio.

EN LA PLAZA MAYOR. Todas las actividades se desarrollarán en la Plaza Mayor, incluida la representación del grupo "Landu", del martes 31 de julio, la actuación folk de "El Biello", jueves 2 de

agosto, la final del concurso de tapas, sábado 2 de agosto, la representación teatral del grupo "Mutis", sábado 4 de agosto, y como cierre la actuación de "Clan McKeihan", el próximo domingo 5 de agosto.

Otras actividades como la carrera popular "Media docena de leguas" y el maratón de fútbol sala, día 11 de agosto, se suman a las programadas junto a las exposiciones de Soledad Redondo y del Concurso de Pintura Rápida.

Cinco horas de rock and roll para la noche del sábado

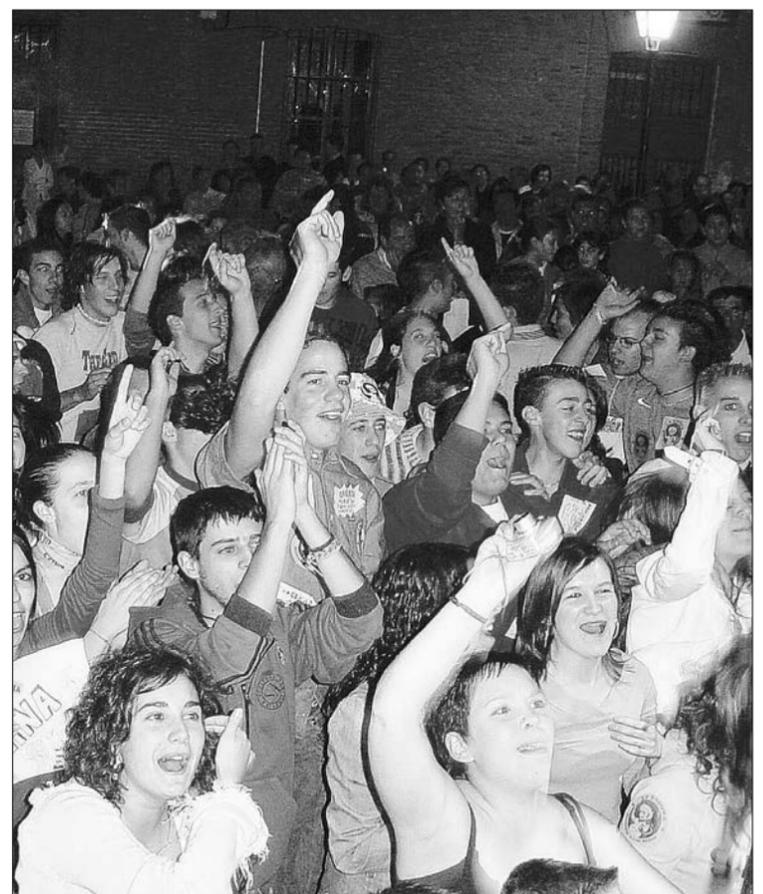
A. MARUGÁN / NAVA DE LA ASUNCIÓN

Las noches de rock vuelven a recalcar en el ambiente navero de la mano del grupo organizador "Travesía 4" y de las bandas "Reincidentes", "Boikot", "Porretas" y "Sonora", que presentarán su gira "Ni un paso atrás", durante las cinco horas que actuarán en la plaza de toros navera.

Cuatro bandas con aplastantes bases rítmicas que se han unido para llevar adelante esta gira donde no sólo sonaran con sus legendarios temas desde que aparecieron en escena hacia finales de los años ochenta, salvo el caso de "Sonora" que, de más reciente creación, se suma a la gira de estos tres "dinosaurios" del punk rock para

ofrecer la música recopilada en su primer disco "Elemento I Fuego". Tema musical desde un prisma de nuevo cuño sujeto al ritmo de sus compañeros de viaje y donde no falta su especial crítica política y social al sistema de gobierno actual.

La banda "Reincidentes" sonará con su última creación "Dementes", que viene a ser una recopilación discográfica de sus 15 trabajos editados. Por su parte "Boikot" dará un repaso desde "Los ojos de la calle" hasta su último Cd "Tus problemas crecen". y el grupo "Porretas" también realizará un pase biográfico de su música desde "Que se vayan a hacer puñetas", hasta su último tema de mismo nombre "Porretas".



Las bandas de rock concentrarán el ambiente joven. / A. MARUGAN

EMPRESA RADICADA EN SEGOVIA
NECESITA
COMERCIALES
Formación por cuenta de la empresa
Contacto Sr. García
Telf.: 619 711 358
Horario de 09:00 a 13:00

SOL
INMOBILIARIA
Avda/Fernández Ladreda 19
www.sol exclusivas.com 921 44 00 44

VALDEVILLA
PISO EN VENTA
Reformado a estrenar,
tarima, puertas lacadas,
azulejos diseño, cocina
amueblada, climalit,
renovadas instalaciones.
159.269 €

PV-8554

CHALLENGER SERIES ATP

Tretorn SERIE THE PREMIER EVENTS OF THE ATP CHALLENGER SERIES

OPEN



internacionales de España en pista rápida



Junta de Castilla y León

OPEN 7

CASTILLA Y LEÓN Villa de El Espinar

Del 28 de julio al 5 de agosto Estación de El Espinar - SEGOVIA

www.teniselespinar.com



► EMPRESAS

La Caja Rural designa a Prudencio Mateo como nuevo director general

El nuevo equipo directivo se propone conseguir la estabilidad interna en la entidad y aumentar la actividad bancaria tanto en el sector agropecuario como en el comercial

F. DESCALZO / SEGOVIA

La Caja Rural de Segovia ha nombrado a Prudencio Mateo nuevo director general de la entidad de ahorro, y sustituye así a Juan Yagüe, que ha permanecido en el cargo cerca de 20 años.

El nombramiento se materializó el pasado día 19 en que tomó posesión tras el acuerdo del consejo rector con el voto por unanimidad de todos sus componentes, tal como indicó el presidente de Caja Rural, David Ruano, que resultó elegido el pasado 27 de abril.

La sustitución del director general fue justificada por el presidente por el "deterioro del nivel de confianza" que se había producido con Juan Yagüe tras rechazar "no inmiscuirse en el proceso electoral". Finalmente se negoció por ambas partes la salida de Juan Yagüe y se estableció su indemnización, que ronda los 500.000 euros.

Prudencio Mateo, que lleva 39 años trabajando en Caja Rural, ha sido el responsable de la implantación de los nuevos sistemas informáticos, y ha sido subdirector de control y coordinación. Ahora se ocupará de la representación de Caja Rural de Segovia en operaciones con el Banco de España, ante los órganos públicos y en el sistema de Servired, entre otras responsabilidades. Sus objetivos pasan por "aumentar la confianza con los clientes y socios", dijo a la vez que abogó por lograr "la estabilidad interna y crecer en actividad bancaria".

En este sentido, tanto el presidente como el director general abogaron por extender su campo de acción al ámbito agroalimentario, pero también a otros sectores como el comercial, a los profesionales liberales y a las industrias.

El nuevo organigrama de Caja Rural mantiene su consejo rector con David Ruano como presidente; Félix Moracho de vicepresidente; y José Luis García, de secretario. Junto a ellos hay varios



El presidente y el director general de Caja Rural, David Ruano y Prudencio Mateo, ayer, ante la sede principal. / KAMARERO

vocales. Los tres primeros forman parte de la Comisión Permanente junto con Andrés Ortega y Luis Tardón.

Además la actividad de la entidad se ha distribuido en varias áreas con distintos responsables a la cabeza, de modo que Luis Tardón se ocupará del área de negocio; Fernando Cañamaque, de inversiones, Prudencio Mateo y María José Huertas de contabilidad y medios personales; y Fernando Cañamaque y Trinidad Castuera, de organización y recursos.

El presidente de Caja Rural David Ruano recordó que tras su elección como presidente el pasado mes de abril se puso a disposición de "todas las organizaciones profesionales agrarias, sindicales y servicios oficiales y he recibido respuesta positiva de todos ellos", dijo en clara referen-

cia a que no guarda rencor por el posible posicionamiento de algunos de ellos.

Respecto a la crisis de Proinserga, el presidente reconoció que los problemas financieros de

la principal empresa segoviana se están notando en toda la economía provincial, aunque matizó que la "prudencia" que caracteriza a Caja Rural ha permitido que no se haya visto afectada.

La Asociación Española de Cajas Rurales (AECR) ha anunciado que ejercerá su derecho de tanteo sobre la vallisoletana Caja Rural del Duero ante la propuesta de fusión con Cajamar y que impugnará la decisión ante la justicia si fuera necesario. Los estatutos del colectivo prevén este derecho para los socios ante estos supuestos y en las mismas condiciones que un tercero, como es el caso de la entidad almeriense, que no es miembro de la asociación, según el presidente de la Asociación, Pedro García Romera

Con una posición similar se ha postulado el presidente de Caja Rural de Segovia, David Ruano. Así rechazó que el proyecto de fusión vaya a reforzar a Caja Rural del Duero, "eso es una falacia, una demagogia, la única beneficiada va a ser Cajamar, que recibe un regalo de una entidad creada en 1950 por agricultores, cooperativista y los socios". "Esta fusión es un total despropósito, no tiene justificación económica ni científica sería de ningún modo y la llevaremos, si es necesario, ante los tribunales", en palabras del presidente de la AECR y que han distribuido a través de un comunicado de prensa.

► AYUDAS

La CE convoca evaluaciones previas sobre los programas de desarrollo rural

EFE/ BRUSELAS

La Comisión Europea (CE) publicó una convocatoria para la realización de evaluaciones previas sobre los objetivos y las expectativas de los programas de desarrollo rural entre 2007 y 2013. Según las reglas de la UE este tipo de estudios son una tarea obligatoria antes de la aplicación de un programa de desarrollo rural para una región de terminada.

El objetivo es examinar las expectativas y los resultados que se esperan con los programas entre 2007 y 2013. El presupuesto máximo para este estudio será de 500.000 euros y el plazo para presentar ofertas termina el 11 de septiembre.

► AGRICULTURA

El rendimiento de la cosecha de cereales de la UE crece un 2,1%

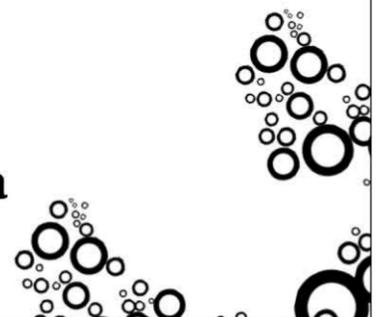
EFE / BRUSELAS

Bruselas calcula que la producción de cereales rondará los 276 millones de toneladas para este año 2007, que se obtendrán con una media de 4,78 toneladas por hectárea, un 2,1 por ciento por encima del rendimiento de 4,68 tn/ha del año pasado y tan solo ligeramente superior a las 4,7 tn/ha de la media de las cinco campañas anteriores. Respecto al año pasado hay ascensos en todos los cereales a excepción del maíz, que bajará un 1,9 por ciento al cosechar 6,42 tn/ha. Así, el rendimiento del trigo será de 5,16 tn/ha (+1,5 por ciento); el de la cebada de 4,31 tn/ha (+5,7); y el del resto de cereales de 3,02 tn/ha (+3,8). Por su parte, por cada hectárea sembrada se recogerán 2,9 toneladas de colza (-4,3 por ciento), 1,6 de girasol (-7,5), 28,9 de patatas (+12,8) y 60,3 de remolacha.

Piensa en tu viaje soñado, en la reforma de tu casa, en todo lo que necesitas....

piensa y sueña

del resto se ocupa tu Caja



▶ ALIMENTACIÓN

El sector del huevo, preocupado por el aumento de los costes de producción

La alimentación supone más del 60 por ciento de los gastos corrientes

EL ADELANTADO/ SEGOVIA

La Asamblea General de Inprovo, organización interprofesional que reúne al sector del huevo en España, ha mostrado su preocupación por los crecientes costes de producción del huevo y las decisiones estratégicas pendientes de adoptarse en la Unión Europea.

En un comunicado detallan que el año 2007 está resultando especialmente difícil por el incremento en el coste de producción que supone la imparable subida de los precios de las materias primas para alimentación animal, que en el caso de la producción de huevos supone más del 60% del coste de producción.

Los costes han crecido a lo largo del año más del 20 por ciento, pero no se han podido trasladar a

la distribución, que mantiene unas políticas muy duras de precios bajos.

Según Inprovo, la consecuencia de esta situación es una pérdida progresiva de los márgenes del productor y una descapitalización que hace difícil su supervivencia a largo plazo.

Explicaron que este año se espera que la Comisión Europea presente al Consejo de la UE el informe sobre la aplicación de la Directiva 1999/74 de normas mínimas de alojamiento de las gallinas ponedoras, paso previo para una revisión de este texto legal.

Detallaron que los avicultores llevan esperando este informe desde el año 2005, cuando debía haberse publicado, para definir finalmente el modelo de produc-

ción de huevos comunitario, según el comunicado.

Este significativo retraso que ha mantenido la incertidumbre sobre el futuro, unido a los elevados costes de adaptación de las granjas a la actual Directiva, junto con las dificultades económicas que amenazan al sector en los últimos años, ha llevado a que en este momento el 80% de la producción de huevos comunitaria siga siendo en jaulas convencionales.

Por ello solicitan una prórroga de la fecha de aplicación, prevista en enero de 2012, para sustituir las jaulas tradicionales, dado que las limitaciones técnicas y económicas hacen imposible la reconversión en el tiempo inicialmente marcado.

▶ ENERGÍAS

La demanda de biocarburantes tendrá un impacto moderado en la agricultura a largo plazo

ICAL/ VALLADOLID

La demanda de biocarburantes tendrá un impacto "relativamente moderado" a largo plazo en la agricultura de la UE, aunque en 2020, un 15% de las tierras cultivables se destinarán a obtener materia prima para esos combustibles renovables, según un informe de la Comisión Europea.

El estudio analiza la repercusión que tendrá en la agricultura la imposición de un índice mínimo obligatorio del uso de bio-

carburantes en la UE, que en 2020 deberá representar al menos el 10% del consumo de energía en el transporte.

La CE indica que la demanda de biocombustibles afectará a la utilización de las tierras agrícolas, al añadir otro fin para las producciones tradicionalmente destinadas a alimentos o piensos.

Señala que en la actualidad la superficie que se emplea para plantar materia prima para bioetanol o biodiésel representa el

3% de las zonas cultivables de la UE y 3,1 millones de hectáreas, mientras que en 2020 abarcará el 15% de las áreas de siembra y un total de 17,5 millones de hectáreas.

Bruselas considera que el objetivo obligatorio del biocarburante en el transporte no añadirá presión a la disponibilidad de tierras ni provocará un crecimiento significativo de la producción intensiva en la que se usan más fitosanitarios o fertilizantes.

COTIZACIONES DE LA LONJA AGROPECUARIA DE AYER

PORCINO (KGS./VIVO SOBRE GRANJA)

	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Semana actual en ptas.
PORCINO				
Selecto	1,22	-0,02	1,20	200
Normal	1,21	-0,02	1,19	197
Graso +120 Kgs	1,24	-0,02	1,22	203
Cerdas desvieje extra	0,51	=	0,51	85
Cerda desvieje primera	0,44	=	0,44	73
Tipo Canal II	1,61	-0,02	1,59	264
Lechón 20 Kgs.	22,00	=	22,00	3661
Cochinillo de Segovia "MARCA DE GARANTÍA"	20,00	=	20,00	3327
Cochinillos de 4,5 a 7 Kg.	14,00	=	14,00	2329
Cochinillos de 7 a 12 Kg.	18,00	=	18,00	2994
Cerdo Ibérico de pienso 150 Kg.	1,30	-0,06	1,24	217

COMENTARIO: Aunque el calor ya ha hecho su aparición, éste todavía no influye en los mercados, ya que existe una oferta abundante en los mercados. Ello presiona a la baja a los animales que ceden en sus cotizaciones. El mercado de la cerda está un tanto paralizado, con repetición en las cotizaciones. Los lechones, en un mercado muy difícil, y aunque el precio está muy bajo, repiten precio.

VACUNO (KGS./VIVO SOBRE GRANJA)

	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Semana actual en ptas.
Añojos Súper Extra 270-320 kgs -E-	3,42	+0,03	3,45	574
Añojos Extra 270-320 kgs -U-	3,38	+0,03	3,41	567
Añojos Primera 270-320 Kgs -R-	3,17	+0,03	3,20	532
Añojos Segunda 270-320 Kgs -O-	2,88	+0,03	2,91	484
Añojos Súper Extra 320-370 kgs -E-	3,40	+0,03	3,43	571
Añojos Extra 320-370 kgs -U-	3,28	+0,03	3,31	551
Añojos Primera 320-370 Kgs -R-	3,10	+0,03	3,13	521
Añojos Segunda 320-370 Kgs -O-	2,80	+0,03	2,83	471
Vacas extra -U-	2,60	=	2,60	433
Vacas primera -R-	2,07	=	2,07	344
Vacas segunda -O-	1,64	=	1,64	272
Terneras pienso extra	3,67	=	3,67	611
Terneras pienso primera	3,47	=	3,47	578
Terneras pienso segunda	3,15	=	3,15	524
Ternero cruce charolés macho	2,70	=	2,70	449
Ternero cruce charolés hembras	2,23	=	2,23	366
Ternero del país	2,01	=	2,01	334

COMENTARIO: Cambio de signo en el ganado de abasto. La salida de canales para Italia y una menor oferta de añojos permite una ligera subida en los machos. El resto de las categorías repite precio.

OVINO

	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Semana actual en ptas.
Cordero lechal 10-12 Kg.	4,90	-0,20	4,70	782
Cordero lechal 12,1-15 kg.	4,00	-0,10	3,90	648
Cordero recental 15,1-19 Kg.	2,95	=	2,95	491
Cordero pascual 19,1-23 Kg.	2,30	=	2,30	383
Cordero pascual 23,1-25,4 Kg.	2,20	=	2,20	366
Cordero pascual 25,5-28 Kg.	2,05	=	2,05	341
Cordero grande 28,1-34 Kg.	1,80	=	1,80	299
Ovejas desvieje Primera	0,45	=	0,45	75
Ovejas desvieje Segunda	0,25	=	0,25	42

COMENTARIO: Se venden menos animales lechales que en semanas anteriores. El consumo, contra pronóstico, baja en sus cotizaciones. El resto de animales, en un mercado más equilibrado, repiten precio.

CEREALES (TM/ORIGEN)

	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Semana actual en ptas.
Cebada de 62 kg/Hl.	150,50	+3,50	154,00	25,62
Trigo pienso 72 kg/Hl.	170,00	+4,00	174,00	28,95
Centeno	150,50	+3,50	154,00	25,62

COMENTARIO: Continúa subiendo el precio de los cereales y aunque los rendimientos en la zona de Castilla y León sean elevados se hacen operaciones incluso por encima del precio de Lonja.

LONJA AGROPECUARIA DE SEGOVIA

Adelántese a los mercados



807 42 99 46

PRECIOS EN TIEMPO REAL
PORCINO Y COCHINILLOS - OVINO -
VACUNO - CEREALES - HORTALIZAS

UNA SOLA LLAMADA, UNA BUENA OPERACIÓN

PRESTAMOS al CONSUMO

de tu Caja Rural de Segovia



► CIUDAD DEL MEDIO AMBIENTE

Cinco arquitectos, dos extranjeros, compiten por la Cúpula de la Energía

El fallo definitivo del jurado se conocerá en los primeros días de enero del próximo año • Los criterios valorados para su selección son la experiencia en obras similares y los premios

• Los candidatos pasan a la segunda fase del concurso en la que deberán presentar hasta diciembre un anteproyecto, y recibirán 30.000 euros en concepto de compensación.

ICAL / VALLADOLID

El estudio de arquitectura parisino Dominique Perrault, el sevillano Vázquez Consuegra, los madrileños Mansilla-Tuñón-Albornoz y Abalos & Herreros, y el berlinés Sauebruch Hutton Arquitectos han sido los seleccionados por el jurado del Concurso Internacional convocado por la Junta para diseñar el edificio institucional de la Ciudad del Medio Ambiente de Soria.

Tras la reunión celebrada ayer en Valladolid este fallo es la recta final para elegir el proyecto ganador del edificio Cúpula de la Energía, uno de los buques insignia de la Ciudad del Medio Ambiente. Los criterios para la selección han sido su experiencia en obras similares y los premios y distinciones obtenidas en sus actividades.

El jurado está integrado por varios representantes institucionales y por cuatro arquitectos de reconocido prestigio, entre ellos el director de la Escuela Técnica Superior de Arquitectura de Valladolid, Patxi Mangado; el director del Ente Regional de la Energía, Ricardo González Mantero; un representante del Instituto de la Construcción de Castilla y León y un miembro del Consorcio de la Ciudad del Medio Ambiente.

Los cinco estudios, seleccionados entre 23, pasan a la segunda fase del concurso en la que podrán



María Jesús Ruiz y José Manuel Jiménez Blázquez, durante la reunión del Jurado para seleccionar los finalistas. / R.C. (ICAL)

presentar, hasta diciembre, un anteproyecto de la Cúpula de la Energía. Para ello recibirán 30.000 euros en concepto de compensación de gastos (proyecto, maquetas, material gráfico...). El jurado se reunirá el próximo 11 de enero para decidir el ganador.

PROYECTOS. Según el Gobierno regional de la candidatura de Dominique Perrault ha valorado su proyecto para el Palacio de Congresos y Centro de Exposiciones de León de 2005 y la ampliación del Tribunal Europeo de Justicia (Luxemburgo, de 1996 a 2004) y la del Ayuntamiento de Innsbruck (Austria, de 1996 a 2002), obra que le

supuso el Premio Internacional Dédalo Minosse.

Del sevillano Vázquez Consuegra, su participación en el proyecto del Palacio de Congresos y Exposiciones de Jerez, en 2003. Asimismo, fue el encargado de diversas obras entre las que destacan el Palacio de Justicia de Ciudad Real (2007), el nuevo Palacio de Exposiciones y Congresos (Sevilla, 2004) y la restauración del Palacio de San Telmo.

Mansilla-Tuñón-Albornoz ha llevado cabo proyectos como el del Centro Internacional de Convenciones Ciudad de Madrid y el del Museo de Cantabria, en Santander. Entre sus obras más representati-

vas está el Museo de Arte Contemporáneo de Castilla y León (Musac) con el que este año ha ganado el primer premio Mies Van der Rohe.

Por lo que atañe a Abalos & Herreros, se trata de un estudio madrileño que participó en la transformación del Edificio soporte de la Expo-Zaragoza 2008; en el de rehabilitación de Hangar para espacio multifuncional, en Amberes en 2006; y en el Campus de la Salud de Granada, en 2006.

De Sauebruch Hutton Arquitectos el jurado ha valorado el proyecto que elaboró en 2005 para el Museo de la colección de Brandhorst en Munich, con él fue galardonado con el premio RIBA.

► SUCESOS

Dos personas pierden la vida en sendos accidentes laborales en León

E.F.G. (ICAL) / LEÓN

Un joven de 24 años cuyas iniciales corresponden a R.P.F., falleció ayer a consecuencia de un accidente laboral registrado en una nave de la empresa hidroeléctrica Maderas los Arenales, situada en la localidad leonesa de Villanueva de Carrizo, cuando el trabajador se encontraba manipulando una máquina cortadora de troncos en el interior de dicha nave, según informó la Subdelegación del Gobierno.

A consecuencia del accidente, la víctima resultó gravemente herida y sufrió una parada respiratoria. Los intentos de reanimación practicados por personal sanitario enviado por el Servicio de Emergencias 112 resultaron infructuosos, apuntaron las mismas fuentes.

AHOGADO. Por otra parte el cuerpo sin vida de un hombre de 84 años, con filiación T.O.F., fue encontrado después de que muriera, probablemente de forma accidental, al intentar abrir una compuerta de riego en San Cristóbal de la Polantera (León), según informó la Subdelegación del Gobierno.

La Guardia Civil comunicó el hallazgo del cadáver en la denominada Presa del Moro, que discurre paralela a la carretera LE-420, en el punto kilométrico 10,100.

En la nota remitida por las mismas fuentes se apunta que el anciano pudo perder la vida al intentar abrir una de las compuertas de riego, momento en el que podría haber sufrido un mareo, lo que posiblemente provocó que cayera al cauce de la presa, donde finalmente se ahogó.

Treviño retirará el cartel que niega su pertenencia a Burgos

ICAL / BURGOS

El Ayuntamiento del Condado de Treviño retirará el cartel colocado por la anterior corporación en el que se reivindicaba la no pertenencia a Burgos de este enclave burgalés en territorio de Álava. La decisión se tomará hoy en una sesión plenaria, en la que la alcaldesa Inmaculada Ranedo presentará una moción para quitar del lateral del edificio del Ayuntamiento el gran cartel que se asoma a la plaza donde está la parroquia de la localidad.

Este cartel fue colocado por la anterior corporación, que presidía Juan Carlos Aguillo, en representación de la Agrupación Indepen-

diente, partidarios de la integración de Treviño en la provincia vasca. Durante aquella legislatura el alcalde propició la puesta en marcha de una Ikastola y firmó diversos convenios con el Gobierno Vasco y con la Diputación Foral, sin tener en cuenta a la Comunidad de Castilla y León, a la que pertenece el territorio.

Este acercamiento a las instituciones vascas, unido al deseo del Ejecutivo vasco de integrar Treviño, motivó que durante dos años se celebrara en el Condado la Fiesta de las Ikastolas, la última el pasado 17 de junio a la que acudieron la presidenta del Parlamento y la portavoz del Gobier-

no vasco. La nueva alcaldesa es partidaria de seguir al pie de la letra el Estatuto de Autonomía, que blinda la pertenencia de Treviño a Burgos, pero no tiene inconveniente en «buscar el entendimiento entre instituciones que permitan a los treviñeses acceder en temas de salud o educación al País Vasco».

Por esa razón, en octubre tiene intención de reunirse «primero con la Junta y, posteriormente, con el Gobierno Vasco, para que todos los convenios que hay se vuelvan a regular y podamos acceder a residencia, a salud, a educación, a trámites o papeleos de una forma más ágil en Treviño.

La presa de Castrovido estará en verano de 2010

M.T.E. (ICAL) / BURGOS

El presidente de la Confederación Hidrográfica del Duero, Antonio Gato, aseguró ayer que la presa de Castrovido (Burgos) «estará operativa en el verano de 2010», cuando concluirán las obras de la infraestructura, cuya última fase arrancó ayer. Gato, que visitó las reanudadas actuaciones, precisó que «el muro de la presa empezará a construirse a finales de la primavera del 2008».

Asimismo, reiteró que la finalización de esta infraestructura, cuyo objetivo es la prevención de inundaciones del río Arlanza en la zona, se producirá en el verano de 2010, seis meses más tarde de la

fecha de finales de 2009 anunciada inicialmente. El presidente de la CHD también aclaró que el inicio de las obras del muro comenzarán en la primavera ante la imposibilidad de desarrollarlas en el invierno de este año, debido a las dificultades que generarían situaciones meteorológicas extremas.

También informó de que el proyecto de la presa de cola se incluirá, con cuatro millones, como un programa requerido por la Junta y «estimada por el Ministerio como la única solución para hacer Castrovido». Otro proyecto será la ampliación de la carretera del desvío de Salas de los Infantes hacia Monasterio, pasando por Terrazas.

► ECONOMÍA

Caja España y Caja Duero mejoran en más de un 50% sus beneficios

La entidad que preside Santos Llamas aumenta hasta junio un 63% sus resultados, llegando a los 79,5 millones, mientras que la de Julio Feroso lo hace en un 53%, con 62 millones

• Los buenos resultados obtenidos por ambas entidades financieras durante los seis primeros meses de este año se deben a la mejora e incremento del volumen de negocio.

ICAL / VALLADOLID

Caja España y Caja Duero mejoraron en más de un 50% sus beneficios hasta junio, tal y como confirmaron ambas entidades financieras. Así, la entidad que preside Santos Llamas obtuvo un beneficio neto de 79,5 millones de euros, un 63,5 por ciento más que en 2006, mientras que Caja Duero consiguió una mejora de sus beneficios del 53 por ciento, hasta alcanzar los 62 millones, tal y como confirman ambas en un comunicado.

De esta forma, el margen de intermediación de Caja España aumentó un 19,8 por ciento interanual gracias al volumen de negocio gestionado y a la mejora de la productividad y eficacia. El resultado

antes de impuestos creció un 46,7 por ciento por los resultados obtenidos por operaciones financieras, entre las que destaca la venta de Fadesa. Los gastos operativos aumentaron un 8,8 por ciento, obteniendo un margen de explotación un

29,6 por ciento superior al de junio de 2006, al tiempo que, la Caja se dotó voluntariamente 57,5 millones para cubrir contingencias.

Su volumen de negocio fue de 36.895,2 millones, un 16 por ciento más que en el mismo periodo del pasado año, con incrementos en todos los márgenes, especialmente el de explotación, que creció un 29,6 por ciento. Así, el ratio de eficiencia mejoró en 17 puntos y se situó en el 42,65 por ciento y se abrieron nuevas oficinas en las provincias de Cádiz, Alicante y Madrid. Los recursos de clientes se elevaron a 21.942,1 millones, con un incremento interanual del 14,9 por ciento. Los recursos en balance crecieron un 16,7 por ciento y los de fuera de balance un 7,3. El crédito a la clientela neto llegó a los 14.953,1 millones, con un incremento interanual del 17,5 por ciento, igual que el hipotecario.

El número de clientes se situó en 1.425.718, con un aumento de 43.255 personas y se mejoraron los servicios de banca por internet, habiendo crecido los clientes operativos en un 29,62 por ciento.

Dentro de los proyectos de diversificación y especialización de negocio se puso en marcha un nuevo modelo de gestión de empresas que permitió incrementar su volumen un 28,5 por ciento. La tasa de

morosidad se situó en el 1,55. Los fondos de cobertura superaron el volumen de los riesgos dudosos y morosos, con una tasa de cobertura del 142,4 por ciento, y los recursos propios computables alcanzaron los 1.736,6 millones. Finalmente, la Obra Social concretó el giro hacia actividades más sociales y asistenciales.

CAJA DUERO. Por su parte, Caja Duero experimentó una mejora en sus beneficios de un 53 por ciento, con 61,8 millones, resultado que sigue la línea ascendente de los anteriores tres trimestres cuando se registraron subidas del 21, 29 y 62 por ciento, respectivamente. Este comportamiento se produjo por la mejora del negocio tradicional.

El volumen de negocio gestionado consolidado también aumentó en 1.870 millones. Con este crecimiento del 6,6 por ciento, la cifra total de negocio alcanzó los 30.044 millones. Además, las inversiones crediticias se situaron en 12.791 millones, con un aumento del 6,3 por ciento.

En cuanto al crecimiento interanual, éste asciende a 763 millones; la tasa de morosidad se situó en el 0,71 por ciento y la de cobertura sobre activos dudosos se encuentra fijado en un 294 por ciento. La ratio de eficiencia experi-

mentó una importante mejora, hasta situarse en el 46,9 por ciento.

El total de recursos de clientes administrados se cerró con 16.119 millones, lo que representa un crecimiento del 6,3 por ciento y en la cuenta de resultados el margen de intermediación se incrementó en un 8,4 por ciento, mientras que el ordinario lo hizo en un 7,4 por ciento. El buen comportamiento de los mercados financieros permitió que los resultados por operaciones financieras en el primer semestre ascendieran a 60,6 millones.

Resultados de Caja España en el primer semestre de 2007

Millones de euros	30 de junio de 2006	30 de junio de 2007	Variación %
▼ Balance consolidado			
■ Recursos de clientes	19.090,2	21.942,1	14,9%
En balance	15.452,6	18.037,6	16,7%
Fuera de balance	3.637,5	3.904,4	7,3%
■ Créditos a la clientela	12.729,1	14.953,1	17,5%
■ Crédito hipotecario	8.945,4	10.507	17,5%
■ Tasa morosidad	1,37%	1,55%	0,1 puntos
■ Tasa de cobertura de morosos	148,40%	142,40%	-6,0 puntos
▼ Cuenta resultados consolidada			
■ Margen de intermediación	167,0	200,0	19,8%
■ Comisiones netas	48,0	51,3	6,9%
■ Margen básico	214,9	251,3	16,9%
■ Gastos operativos	131,3	142,9	8,8%
■ Margen de explotación*	83,6	108,4	29,6%
■ Resultados operaciones financieras	9,3	89,1	855,3%
■ Pérdidas por deterioro de activos	35,3	61,4	73,9%
■ Otros	5,8	43,0	-844,8%
■ Resultado antes de impuestos	63,4	93,1	46,7%
■ Resultado atribuido al grupo	48,6	79,5	63,5%
■ Ratio de eficiencia	59,7%	42,6%	-17,0 puntos

(*sin resultado operaciones financieras)

FUENTE: Caja España

ICAL

Resultado de Caja Duero en el primer semestre de 2007

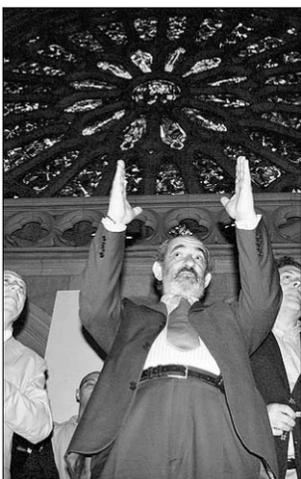
Millones de euros	30 de junio de 2006	30 de junio de 2007	Variación absoluta	Variación %
▼ Resultados				
■ Margen de intermediación	139,8	151,4	11,7	8,4
■ Margen ordinario sin ROF	182,8	196,3	13,5	7,4
■ Gastos operativos	124,0	123,5	0,5	0,4
■ Margen explotación sin ROF	66,2	76,2	13,6	21,7
■ ROF	4,6	50,6	55,2	1.200
■ Pérdidas por deterioro + dotación	5,9	61,9	56,0	949,2
■ Resultado antes de impuestos	52,5	76,3	23,8	45,3
■ Beneficio neto	40,3	61,8	21,5	53,3
■ Ratio morosidad (%)	0,77	0,71		
■ Cobertura (%)	248,4	293,6		
■ Ratio de eficiencia (%)	64,9	46,9		
▼ Balance				
■ Recursos gestionados	15.142	16.119	1.016	6,7
■ Créditos sobre clientes	12.028	12.791	763	6,3
■ Total negocio gestionado	28.174	30.044	1.870	6,6

FUENTE: Caja Duero

ICAL

Los recursos de clientes administrados se cerraron con 16.119 millones en Caja Duero

Fusión de Caja Rural del Duero y Cajamar



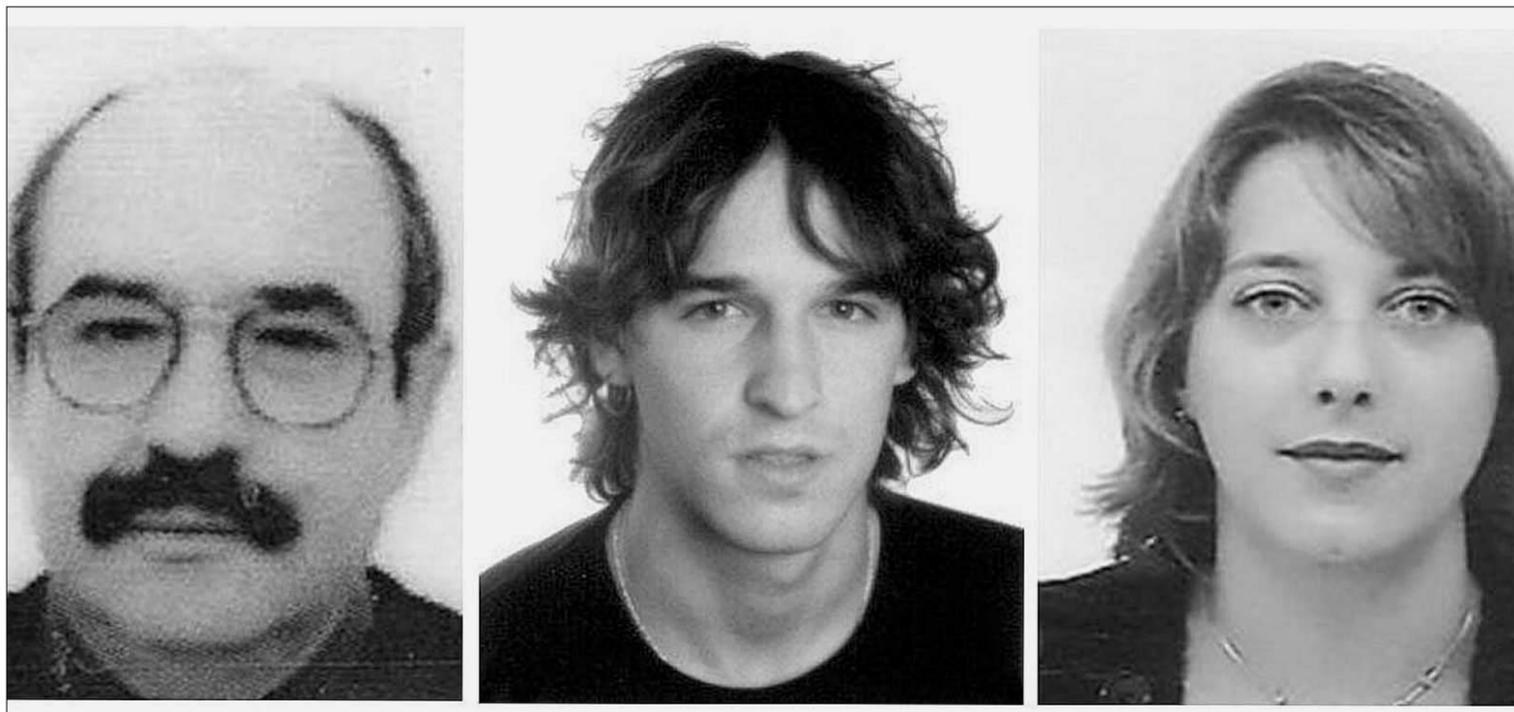
El presidente de Caja España, Santos Llamas, se pronunció ayer sobre el proceso de fusión por absorción de Caja Rural del Duero y Cajamar y comentó que ese tipo de operaciones fortalece a las entidades que las protagonizan. «A mí me parece muy bien, cada uno en su empresa, dicho en esos términos, puede hacer lo que considere importante», afirmó antes de señalar que las fusiones «son importantes y sirven para crear mucho más músculo, en el caso de las Cajas en temas financieros».

Llamas hizo estas declaraciones durante su visita a las obras de restauración de las vidrieras de la Catedral de León, junto con los miembros del Consejo de Administración. Allí, el canónigo administrador de la catedral, Mario González, explicó que las obras, que se llevan a cabo merced al convenio suscrito entre la Junta, Caja España y el Cabildo, inician una etapa de mayor rapidez y comentó que hasta ahora se han acometido diversas labores preliminares e imprescindibles. «Estamos en menos de la mitad todavía porque hay un trabajo previo que es el más costoso, como calcular el peso de los vidrios o hacer pruebas de velocidad del viento. Ahora ya va muchísimo más rápido», aseguró.

DESCANSO DE CAMINANTES
JESÚS FONSECA

La vida en tres palabras

Es la vida en tres palabras: Tierra, aire y agua. Inabarcables llanuras, abundante flora y fauna, montes y bosques; ríos y lagos. El más seductor turismo se abre paso, en Europa, a través de la Red de Espacios Naturales de Castilla y León. Una herencia rica, muy rica. Muchas generaciones de castellanoleoneses han disfrutado, durante siglos, de este entorno natural capaz de proporcionar una calidad de vida envidiable. La práctica totalidad de los mamíferos terrestres que viven en la Península Ibérica, se encuentran en Castilla y León. Más del 20 por ciento del territorio integrado en la Red de Espacios Naturales de la Europa de la Unión, se encuentran en España. ¿Nos damos cuenta de que nuestra herencia paisajística, de fauna y naturaleza es, con seguridad, de las más atractivas y mejor conservadas del mundo? ¿Fuente de vida y de riqueza?.. Lo recordaba esta semana, en La Coruña, la vicepresidenta primera y consejera de Medio Ambiente, María Jesús Ruiz, durante la inauguración de la exposición «La vida en tres palabras: Tierra, Aire y Agua. Un viaje a través de los sentidos», en la que se muestra el patrimonio natural de Castilla y León. Un territorio de la Europa de las Regiones con un 50 por ciento de superficie forestal, en la que habitan casi 400 especies animales. El turismo «de naturaleza» puede ser, si somos capaces de hacer bien los deberes, y hay que decir que por ahora sí se están haciendo, la mejor manera de crear empleo y bienestar para mantener a la población en los pequeños núcleos rurales. Una de las cosas más reclamadas por los visitantes son las rutas de senderismo. La Junta ha sabido actuar con diligencia en esto y hay que reconocerlo. En apenas dos años, se ha puesto en marcha una red de más de 200 senderos, con alrededor de 1500 kilómetros de recorrido, debidamente señalizados por la Federación de Montañismo. Se están comercializando, también, con éxito, los productos agroalimentarios y artesanales de los espacios naturales. El hecho de haber sido producidos en un área natural, aporta muchas ventajas a la hora de competir en los mercados. Castilla y León tiene una oferta suculenta: quesos, embutidos, vinos, fruta, miel... La caza y la pesca, también, con calidad ecológica. Controlada y compatible con el medio ambiente. Todo un mundo de posibilidades para el desarrollo cultural, social y económico de nuestros pueblos. En nuestras manos está. ■



Juan Cruz Maiza Artola, presunto jefe del aparato logístico de ETA; Iker Iparraguirre Larraga y Galder Biotz Cornago. / EFE

Detienen en Francia al presunto jefe del aparato logístico de ETA

Juan Cruz Maiza es un veterano militante de la organización criminal y fue arrestado junto a otros dos miembros de la banda en una amplia operación policial que continúa abierta

• El ministro del Interior considera que la captura es «una fuerte pérdida» para los terroristas, ya que la responsabilidad del delincuente en las decisiones de actuación era «altísima».

AGENCIAS / PARÍS-MADRID

Una jornada después de que ETA reapareciera con artefactos de escasa potencia en Navarra el mismo día en el que el Tour de Francia pasaba por la Comunidad española, la Policía francesa detenía a tres presuntos etarras, entre ellos al actual responsable de logística de la banda, en una amplia operación anti-terrorista que continúa abierta. Los arrestados son Juan Cruz Maiza Artola, de 56 años, considerado como el actual responsable de logística de la organización terrorista; Iker Iparraguirre Galarraga, que figura en la lista de etarras más buscados por la Policía y la Guardia Civil, y Galder Biotz Cornago. Las detenciones se produjeron en la mañana de ayer en una vivienda de la localidad francesa de Rodes (Pirineos orientales) y en el ámbito de una amplia operación que se está desarrollando en el país vecino.

Juan Cruz Maiza Artola, alias *Lohi*, de 56 años fue juzgado en rebeldía en Francia en el año 2005, y condenado a 9 años de cárcel, en el macrojuicio celebrado por el Tribunal Correccional de París contra 10 ex presuntos integrantes del aparato de la reserva de ETA en ese país y otros cinco activistas de la banda. La acusación le atribuyó la responsabilidad de los *comandos de reserva* de la organización en la región de Burdeos y el papel de jefe de logística desde 2002 hasta al menos 2005, como atestiguaría, entre otras

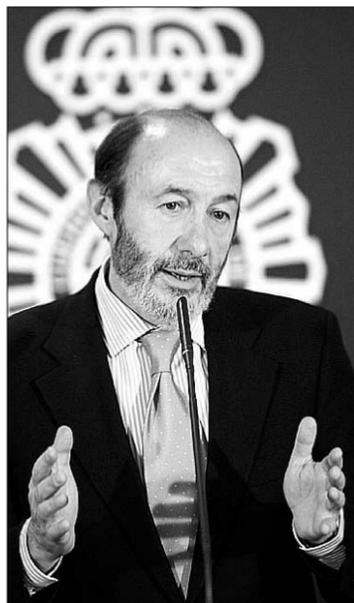
cosas, el hallazgo de sus huellas en el zulo denominado Chernóbil y en otros tres reventados en octubre de 2004 en el suroeste de Francia.

Por su parte, Iker Iparraguirre Galarraga, nacido en Azpeitia (Guipúzcoa) en 1978, figura en la lista de terroristas más buscados por la Guardia Civil y la Policía Nacional y está huido desde el año 2005, cuando logró eludir el cerco policial en la operación que dismanteló el aparato de captación de la organización terrorista.

Estas detenciones se producen un día después de que fuera arrestado otro presunto miembro de la organización en el país galo, Pablo Aperribay Bediaga, quien ocultó en su domicilio en 2004 al etarra que planeó atentar contra el Rey ese mismo año en Palma y formó parte, como él, del comando Adour, que elaboró informaciones sobre políticos del País Vasco. El etarra podría ser puesto a disposición de las autoridades españolas «en unas semanas», según informaron fuentes policiales francesas.

Aperribay, que permanece detenido en Bayona, tiene «muchas posibilidades» de que antes del próximo lunes «se le notifique el mandato de arresto europeo que pesa sobre él» y que «de aquí a unas semanas sea puesto a disposición de las autoridades españolas», aseguraron las fuentes.

Con estos tres nuevos arrestos se eleva a 18 el número de presuntos miembros de ETA capturados desde que la organización terrorista puso fin el pasado 6 de junio el alto el fuego permanente. 15 de ellos fueron detenidos en territorio francés, dos en Canadá, uno en México y otro en España, concretamente en Santander. A estas detenciones hay que añadir también el arresto en Álava de cuatro activistas



Alfredo Pérez Rubalcaba.

Zapatero aprovechará hoy para agradecer a Françoise Fillon la colaboración del país galo

de la *kale borroka* y la captura, en la pasada madrugada, de un joven, Joseba Mikel Otxoa, como presunto autor de varios actos de violencia callejera en la capital alavesa.

SATISFACCIÓN. El ministro del Interior, Alfredo Pérez Rubalcaba, destacó ayer la «fuerte pérdida» que para ETA supone la detención de Juan Cruz Maiza Artola, al que situó al frente del aparato logístico de la organización terrorista y al

que calificó como «militante veterano» con «un historial delictivo muy importante» y con «una altísima responsabilidad» en la banda terrorista.

De los otros dos arrestos en Rodes, sureste de Francia, el máximo responsable de Interior dijo que se trata de dos militantes «de a pie». El resto de su intervención, que realizó desde el Palacio de La Moncloa, donde había mantenido una reunión con asociaciones de víctimas de accidentes de tráfico, fue dedicada por el ministro a mostrar su agradecimiento por la «importante operación» a la Policía francesa y a felicitarla, como hizo con la española. «Todas las Fuerzas de Seguridad francesas están colaborando activamente en la lucha que el Gobierno y las Fuerzas de Seguridad españolas llevan contra ETA y, por tanto, lo primero es agradecer y felicitar a la Policía francesa», puntualizó Rubalcaba.

Por su parte, el presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, agradecerá hoy al primer ministro francés, Françoise Fillon, la colaboración de su país en la lucha contra ETA, constatada con las últimas detenciones de miembros de la banda, y ambos abordarán los procesos pendientes de interconexión bilateral. Zapatero se reunirá con Fillon en el Palacio de la Moncloa en la que será el primer encuentro entre ambos desde que el nuevo jefe del Gobierno francés asumiera este cargo tras ser designado para ello por el presidente Nicolas Sarkozy.

Fuentes del Ejecutivo informaron de que el presidente del Gobierno aprovechará la entrevista para reiterar el agradecimiento de España a la colaboración francesa frente a ETA y de la que destacan los ejemplos de los últimos días.

OPINIÓN

Adiós al 'santuario'

LUIS DEL VAL

Don Nicolas ha sido cocinero antes que fraile, o sea, ministro de Interior antes que presidente de la República Francesa, y conoce de ETA bastante más que los Pompidou, Mitterrand y demás antecesores, entre los que se cuenta el despectivo Valéry Giscard. Lo mejor que hizo Giscard en su vida fue alistarse como voluntario en la II Guerra Mundial y lo peor aceptar el soborno de los diamantes de un sátrapa africano, un regalo vergonzoso del que salió tan impoluto que, luego, los europeos le encargamos una Constitución, que solo ha servido para aumentar su cuenta corriente.

Giscard despreciaba y humillaba al presidente del gobierno español, Adolfo Suárez, y, en general, la doctrina relajada de nuestro amado vecino francés sirvió para consolidar, en el país vasco francés, un casi seguro cuartel de invierno etarra, conocido como *el santuario*. La actitud francesa, su falta de celo y su desinterés, varió sensiblemente cuando Felipe González impulsó los contratos del AVE y, frente a las más baratas y ventajosas ofertas japonesas, la Administración se inclinó por las más caras y costosas propuestas francesas. Una casualidad, ya digo, aunque me consta que muchísimos empadronados, a partir de los 40 años, dejan de creer en las casualidades.

Con Sarkozy, y mientras sea presidente de la República, van a pintar bastos para ETA. Con tregua, sin tregua, con vicetregua o con paratregua, da lo mismo, porque don Nicolas sabe muy bien que *el problema vasco* no es un problema español, sino un problema hispano-francés, y que, como en el caso de Córcega más vale prevenir que curar, o sea, cortar por lo sano y cascar los huevos, antes de que nazca la serpiente, que suele enrollarse a un hacha.

El llamado *santuario* se benefició de la indiferencia de los franceses y provocó mucho desaliento en nuestros ministros de interior y mucha frustración por parte de nuestros policías. Pero el santuario se vuelve cada día más inseguro. Y, no solo no aumenta la militancia etarra en Francia, sino que la opinión pública se muestra hipersensible ante cualquier faceta terrorista, por mucha patria que lleve de disfraz.

Endesa advirtió a REE de «posibles problemas» un día antes del apagón

La compañía había detectado oscilaciones en la red que podrían dañar el sistema

• Red Eléctrica Española no elude su responsabilidad y cree que el incidente tiene que ser asumido por la firma que preside Manuel Pizarro. El servicio se restablece casi totalmente.

AGENCIAS / BARCELONA

Fecsa-Endesa advirtió el pasado domingo, un día antes del apagón, a Red Eléctrica de España (REE) de que había detectado oscilaciones en la red de la subestación de Maragall que podían dañar el sistema de suministro eléctrico, según indicaron ayer fuentes de la empresa. La subestación de Maragall, la más grande de las 15 existentes en Barcelona, es la que ha resultado más afectada por el apagón, con un incendio de parte de la estructura. La compañía comunicó esta anomalía a REE, que se comprometió a analizarla.

El servicio eléctrico volvió en la mañana de ayer a prácticamente todos los abonados de la ciudad de Barcelona, tras conectarse la pasada noche del miércoles a la red un segundo transformador móvil en la subestación de Maragall, de la que dependían la mayor parte de los afectados por el corte de luz que ha durado casi 60 horas.

No obstante, el portavoz de Fecsa insistió en precisar que «la red está apuntalada en precario» y reiteró el mensaje que esta compañía ha repetido desde el inicio de la avería: «Dependemos de la red madre de REE» y hasta que ésta solucione los problemas en la subestación de Maragall, el servicio no volverá a la normalidad.

La compañía distribuidora de electricidad prevé finalizar hoy mismo la zanja de medio metro de profundidad que parte de la subestación de Vilanova y discurre por la calle Lepanto hasta la subestación de Maragall, en la que discurrirá soterrada una nueva línea de media tensión (25 kv).

Al igual que en días anteriores, la compañía recomienda hacer un

uso racional de la energía para ayudar al propio sistema a funcionar «más holgadamente».

En este sentido, la *Generalitat* ha publicado una página de recomendaciones en varios periódicos barceloneses en los que se pide la moderación del consumo y se informa a los usuarios afectados de cómo y dónde pueden realizar sus reclamaciones.

Por su parte, el Ayuntamiento de Barcelona ha creado, con la colaboración del Colegio de Abogados, un servicio gratuito de orientación jurídica dirigido a los afectados, que podrán recibir un primer consejo relativo a cualquier cuestión para realizar su reclamación.

LA RESPUESTA. Red Eléctrica Española (REE) insistió ayer en que los sistemas de protección del transporte de la alta tensión funcionaron bien el pasado lunes en Barcelona y que «ni la red más robusta del mundo» hubiera soportado un incidente como el ocurrido, del que responsabiliza en exclusiva a Fecsa Endesa.

A pesar de que ya se han cumplido tres días del inicio del apagón que llegó a afectar a 350.000 abonados, todavía no se han esclarecido las causas de la caída de un cable de distribución de 110 kV (kilovoltios) sobre el parque de transporte de 220 kV en Collblanc (L'Hospitalet de Llobregat -Barcelona-), provocando un cortocircuito que afectó a varias subestaciones, en especial a la del paseo Maragall, que quedó destrozada por un incendio.

Tras trascender que Fecsa Endesa advirtió a REE el pasado domingo, un día antes del apagón, de que había detectado oscilaciones en la red que podían dañar el sistema de suministro eléctrico, un portavoz de esta última compañía confirmó que se habían producido «incidentes menores» durante las semanas anteriores, que no habían afectado, sin embargo, al servicio. Asimismo, volvió a matizar que la responsabilidad de lo sucedido es de Endesa.

► ÁLAVA

Prieto (PSE) se perfila como diputado general al anunciar su apoyo a EB-Aralar

AGENCIAS / VITORIA

Los representantes de EB y de Aralar en las Juntas Generales de Álava José Miguel Fernández e Iñaki Aldekoa manifestaron ayer su disposición a facilitar la elección de Txarli Prieto (PSE) como diputado general de Álava, si no hay un acuerdo entre PNV y PSE.

Este apoyo supondría que Prieto será probablemente elegido diputado general esta noche, al llegar a 16 votos. Los dos representantes de EB y Aralar realizaron este anuncio durante el turno de réplica de los grupos, en el transcurso del pleno de elección del diputado general de Álava.

Txarli Prieto (PSE) cuenta con 14 votos de su partido y si suma los de EB-Aralar, tendría 16. De producirse este supuesto, empataría con Xabier Aguirre, en el caso de que le voten PNV (14) y EA (2), pero sería elegido Prieto porque tuvo más votos en las elecciones que Aguirre. El PP tiene 15 votos y ANV cuatro.

José Miguel Fernández (EB) recordó a Xabier Aguirre que el aval que le dieron a su candidatura «tiene fecha de caducidad» y «termina en el momento en que no logre un gobierno transversal y que rompa el escenario PP-PSE». «No ha habido otro acuerdo con el PNV solo le apoyamos para negociar con el PSE», advirtió.

Por tanto, «EB no ha variado su estrategia, siempre hemos abierto el tripartito a otras formaciones que quieren sumarse al progreso», agregó.

► 'EL JUEVES'

El fiscal mantiene la acusación contra los creadores de la caricatura

AGENCIAS / MADRID

La Fiscalía de la Audiencia Nacional anunció ayer que pedirá al juez Juan del Olmo la incoación de procedimiento abreviado contra los autores de la caricatura de los Príncipes de Asturias que provocó el secuestro de la revista satírica *El Jueves* por los delitos de injurias y menoscabo al prestigio de la Corona, que implican pena de multa.

En concreto, la Fiscalía acusará al dibujante Guillermo y al guionista Manel Fontdevila por los delitos del 491.1 y 491.2 del Código Penal, que llevan aparejadas penas de multas de 4 a 20 meses y de 6 a 24 meses, respectivamente, por injuriar al sucesor de la Corona.

sorteosms adelantado

música

Gana 2 entradas para asistir a uno de los siguientes espectáculos, dentro del 32 Festival Internacional de Segovia

Martes 31 de julio
Coppélia, Ballet Víctor Ullate
22:30 horas
Jardín de los Zuloaga

adelantado ullate al 5410

Fecha sorteo: lunes 30 de julio, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 4 (2 para dos personas)

Viernes 3 de agosto

El Romancero Gitano, Ballet Flamenco de Andalucía
22:30 horas
Jardín de los Zuloaga

adelantado romancero al 5410

Fecha sorteo: lunes 30 de julio, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 4 (2 para dos personas)

música

fito&fitipaldis

Gana 1 entrada para asistir al concierto de

Fito y Fitipaldis

Por la boca vive el pez

Viernes 24 de agosto
21:00 h. / Colegio Agapito Marazuela en La Granja de San Ildefonso

adelantado fito al 5410

Fecha sorteo: martes 21 de agosto, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 15



toros

Gana 2 entradas para asistir a los

Festejos Taurinos del Barrio de San Lorenzo



Sábado 11 de agosto
Novillada con picadores
Alberto Román / Enrique Guillén / Javier Herrero

Domingo 12 de agosto
Novillos de Valdespino
Tiago Cantante y Francisco Lobato

adelantado toros al 5410

Fecha sorteo: jueves 9 de agosto, a partir de las 12 horas.
Número total abonos en sorteo: 8 entradas para cada día

música

Gana 1 entrada para asistir al concierto de

Serrat & Sabina
dos pájaros de un tiro

Lunes 6 de agosto
22:00 h. / Nuevo Campo de Fútbol (Pradera del Hospital)
La Granja de San Ildefonso

adelantado serrat al 5410

Fecha sorteo: jueves 2 de agosto, a las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 10



folk

Gana 1 entrada para asistir a

Folkuéllar 2007
Viernes 27 de julio / 22:30 h.
Sábado 28 de julio / 23:00 h.
Iglesia de San Francisco. Cuéllar



adelantado folkuellar al 5410

Fecha sorteo: viernes 27 de julio, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 10

A los agradecidos se les comunicará por teléfono o a través de un mensaje SMS.
Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA). Desarrollado por Digital Century.

La OCU demanda a ambas empresas

La Organización de Consumidores y Usuarios (OCU) ha decidido interponer una demanda judicial contra Fecsa-Endesa y Red Eléctrica Española (REE) por el apagón masivo de Barcelona. La organización de consumidores pretende así que se establezca la responsabilidad de los hechos y se compense a los ciudadanos por los «graves perjuicios padecidos». La OCU sostiene que, dadas las «irrisorias» cantidades que están establecidas como indemnizaciones (que no pueden superar el 10% de la facturación anual) y ante «la imposibilidad de que los usuarios demuestren y justifiquen el coste económico de los daños sufridos», solicitará al juez que la indemnización se fije en función de los daños que se justifiquen documentalmente y de un tanto alzado por día sin suministro que estima en 300 euros (12,5 euros por hora de interrupción).

IBIZA

Hallan a un hombre ahorcado al lado del cadáver de su esposa

AGENCIAS / IBIZA

La Guardia Civil investiga la muerte de un hombre y una mujer en Ibiza, cuyos cadáveres fueron encontrados por un vecino que paseaba por una zona boscosa de Es Cuyeram, en el municipio de Sant Joan.

La mujer apareció maniatada, sentada, apoyada en un pino y estaba ensangrentada, mientras que el hombre estaba colgado de un árbol cercano.

Según explicó un portavoz autorizado de la Guardia Civil, estas dos personas podrían ser una pareja de nacionalidad húngara que pasaba unos días de descanso en la isla.

Las líneas de la investigación son varias, si bien la que tiene más fuerza en estos momentos es que el hombre habría asesinado a la mujer y, posteriormente, se habría quitado la vida ahorcándose en la rama de un árbol.

El cadáver de la mujer estaba en avanzado estado de descomposición, más que el de su compañero, lo que podría atribuirse a que ella falleció horas antes que él.

Según las fuentes policiales, podría tratarse de un caso de violencia doméstica, pero no se descarta que sea un «ajuste de cuentas» vinculado a un crimen organizado. Mientras, el juzgado de instrucción número 4 de Ibiza abrió diligencias sobre este caso.

Los análisis de la autopsia realizada a esta pareja, de unos 30 años y que pasaba unos días de vacaciones en Ibiza, fueron enviados a laboratorios de la Península para ratificarlos.

Los últimos datos de la autopsia dieron como resultado que el hombre maniató y mató a golpes a su mujer, y posteriormente se suicidó.



Lugar donde aparecieron los cuerpos sin vida de la pareja extranjera. / EFE

MADRID

Un incendio destapa el alquiler ilegal de unos apartamentos

Un incendio declarado ayer en un mini apartamento de una vivienda de dos plantas, en la localidad madrileña de San Sebastián de los Reyes, dio a conocer la existencia de 16 apartamentos, de apenas 10 metros cuadrados de superficie, y todo apunta a que son ilegales. Un inquilino,

testigo del suceso, declaró que la propietaria de su apartamento les cobra por el *chabolo* 350 euros al mes, no les da recibo, y no ha firmado contrato de arrendamiento alguno. En el mini apartamento los bomberos encontraron el cuerpo inconsciente de un varón de 30 años, con quemaduras en el 35% por ciento de su cuerpo. El herido, considerado «gran quemado», fue trasladado en una UVI móvil al Hospital La Paz, donde también está ingresada su novia y otra chica, ambas por intoxicación leve.



Los policías realizan el traslado de 'El Solitario' de la cárcel de Coimbra a la prisión de la capital portuguesa. / EFE

Trastorno de la personalidad?

Un psiquiatra cree que 'El Solitario' no es un enfermo mental, sino que sufre «una gran impulsividad y una irritabilidad permanente»

AGENCIAS / MADRID-LISBOA

El psiquiatra José Cabrera aseguró que Jaime Jiménez Arbe, más conocido como *El Solitario*, no es un enfermo mental, sino que sufre un trastorno de la personalidad basado en «una mínima afectividad, una gran impulsividad y una irritabilidad permanente».

El especialista recalcó que *El Solitario*, uno de los delincuentes más buscados en España y que fue detenido el pasado lunes en Portugal, tiene el perfil de una persona con una vida «totalmente irregular».

Según el experto, *El Solitario*, al contrario de lo que se venía diciendo, nunca quiso que le detuvieran. Sin embargo, una vez retenido, él se muestra «satisfecho» de lo que ha hecho. Es más, «quiere demostrar a todo el mundo que tiene un poder que no posee la mayor parte de las personas».

De esta forma se explicaría la actitud que ha mantenido los días que siguieron a su detención, en los que se mostró orgulloso y especialmente receptivo ante la atención que estaba recibiendo por los medios de comunicación.

Ahora bien, Cabrera quiso dejar claro que pudiera darse el caso de que, con este comportamiento, *El Solitario* lo que busque en realidad es «simular una conducta» para que en un futuro juicio se considere que sufre una enfermedad mental.

TRASLADO A LISBOA. *El Solitario*, fue trasladado en medio de fuertes medidas de seguridad a una cárcel de la capital portuguesa desde la ciudad de Coimbra, donde pasó sus primeros dos días de detención.

Jiménez Arbe permaneció sus primeras horas de arresto en Portugal en las instalaciones de la policía judicial de Coimbra, la capital de la región donde fue capturado con un gran arsenal de armas y municiones.

Tras su comparecencia del martes ante un juez de Figueira da Foz, en la que se negó a declarar, *El Solitario* fue confinado en prisión preventiva y trasladado a la cárcel de Coimbra, considerada de seguridad media y en la que hay otros 400 reclusos todos en régimen cerrado.

En el día de ayer, *El Solitario* fue trasladado a la prisión lisboeta de Monsanto. Estas instalaciones, situadas en un área urbana conocida por un gran parque natural que tiene el mismo nombre de Monsanto, alberga a 186 reclusos y, aunque algunos están en una zona de régimen abierto, cuenta con otra de alta seguridad en la que ahora se encuentra el arrestado.

Su encarcelamiento en Lisboa facilita también los procedimientos de la investigación policial que, por las características del caso, implican la actuación de una unidad de elite de la policía portuguesa establecida en la capital.

Jiménez Arbe está a la espera de ser juzgado en Portugal y de que España solicite su entrega, según anunciaron fuentes oficiales, que podría ser como un traslado temporal para interrogarlo o con la finalidad de juzgarle en suelo español de todos sus delitos.

Su abogada portuguesa de oficio, Elisa Maia, declaró que el juicio puede no ser rápido como esperan las autoridades ya que está pendiente de que los fiscales presenten la acusación formal.

RIBERA DE POLENDOS 2004

- MEDALLA DE ORO CONCURSO MUNDIAL DE BRUSELAS, 2007
- MEDALLA DE ORO TEMPRANILLOS AL MUNDO, 2006
- MEDALLA DE ORO VINALIES INTERNACIONALES, PARIS 2006

NO SE QUEDE SIN ÉL

BODEGAS AGEJAS CABAÑAS DE POLENDOS - 40392 • TFNO. 921 440 434

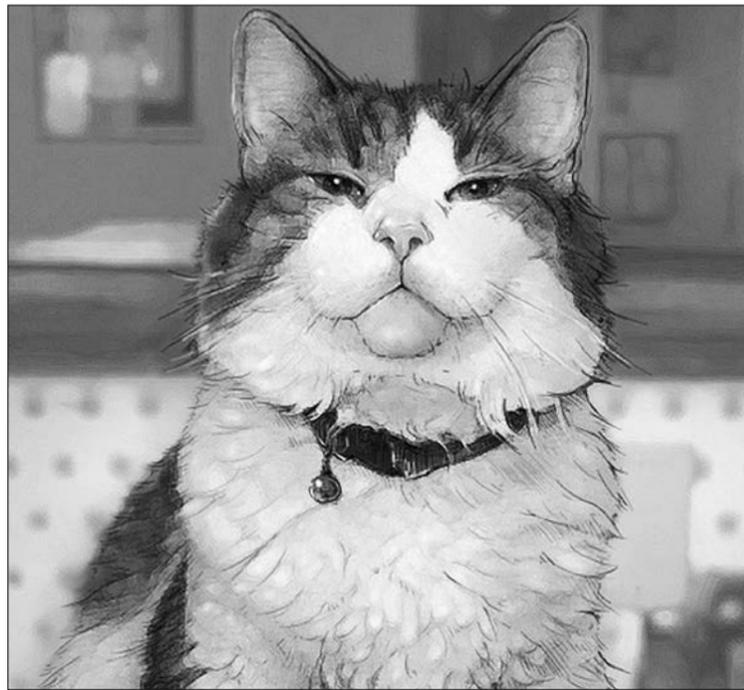
INFO@BODEGASAGEJAS.COM



Óscar, 'el gato de la muerte'

Un felino de Rhode Island (EEUU) puede predecir con unas horas de adelanto la defunción de ancianos de una residencia geriátrica a los que rinde visita a unas horas intempestivas

• El animal, que solo tiene dos años, no parece cometer muchos errores en su singular cometido, y los trabajadores del centro siempre tienen muy en cuenta sus pronósticos.



Óscar puede pasar a la posteridad como el gato más famoso del mundo. / REUTERS

EFE / WASHINGTON

Parece que ya se avecina otro taquillazo de Hollywood. Y es que el tópico vuelve a repetirse una vez más: la realidad supera a la ficción. Y la machaca. Un gato llamado Óscar en el Estado de Rhode Island (EEUU), puede predecir la muerte en pocas horas de pacientes ancianos a los que visita intempestivamente, según reveló ayer un médico geriatra en la prestigiosa revista *The New England Journal of Medicine*.

El carácter de la publicación citada deja bien a las claras que no se trata de una broma o de un episodio de la realidad rayano en la bufa al estilo del *periodismo Cárdenas* del extinto programa *Crónicas Marcianas*. Esto es muy serio, a la par que aterrador.

El famoso felino visita a los residentes del Centro de Rehabilitación para Ancianos de Providence y el personal de la clínica entra en acción porque alguien morirá en las próximas horas.

Según el doctor Oscar Sosa, el animal ha llegado hasta el lecho de más de 25 residentes de la clínica poco antes de que éstos dejaran para siempre este mundo.

El gato de dos años «parece no cometer muchos errores. Parece comprender que los pacientes están a punto de fallecer», indicó el médico, que no podía ocultar su

fascinación por esta extraña criatura que parece salida de un relato del maestro literario del terror Stephen King.

El escepticismo que pudieran plantear las facultades de este sorprendente mamífero ha sido frenado de inmediato por la doctora Joan Teno, profesora de salud comunitaria de la Universidad Brown, que atiende a los pacientes de la clínica.

«El gato siempre se las arregla para aparecer y siempre lo hace en las últimas dos horas», señaló a la legión de medios congregados que fueron seducidos.

La doctora sostuvo que no cree que el felino tenga de ningún modo facultades paranormales, y que los amigos de las leyendas urbanas no pueden frotarse las manos. «Es posible que haya una explicación química», manifestó Teno sobre las fatídicas andanzas del gato de pelaje gris y blanco que habita principalmente en el tercer piso donde viven los pacientes dementes.

Hasta ahora se sabía que los elefantes eran los mejores vigilantes de los tsunamis, pero ahora parece que hay que añadir al más inquietante de los ya de por sí amenazadores gatos.

ENCUESTA

Un 42 por ciento de los españoles no acepta la adopción por parte de gays

■ La adopción de niños por parte de parejas del mismo sexo genera división entre la sociedad española, con un 44 por ciento de los ciudadanos que la aceptan frente al 42 por ciento que se muestran contrarios. Sin embargo, seis de cada 10 españoles ven bien el matrimonio entre homosexuales, según las conclusiones del *Retrato social de los españoles* de la Fundación BBVA, presentados ayer en Madrid. La aceptación de las uniones entre personas del mismo sexo predomina entre los jóvenes.

CANARIAS

Una ONG denuncia malos tratos a los niños inmigrantes

■ La ONG internacional Human Right Watch (HRW) pidió ayer al Gobierno español y al Ejecutivo de Canarias que implementen de forma inmediata un plan para cerrar los cuatro centros de emergencia de acogida de menores extranjeros no acompañados habilitados en el archipiélago en marzo de 2006, y en los que residen unos 400 menores, ante las alegaciones de malos tratos y abusos vertidas por los propios chicos en dos de estos locales.

Lotería Nacional		SORTEO DEL JUEVES		SORTEO 59/07		SORTEO DEL DÍA 26 DE JULIO DE 2007																																																																																														
Lista acumulada de las cantidades que han correspondido a cada una de las seis series de los números premiados, clasificados por su cifra final										Estos premios podrán cobrarse hasta el día 26 de octubre de 2007, INCLUSIVE																																																																																										
0	1	2	3	4	5	6	7	8	9																																																																																											
Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete																																																																																							
75100 300	75101 300	75102 300	75103 300	75104 330	75105 300	75106 330	75107 330	75108 300	75109 300	75110 300	75111 300	75112 300	75113 300	75114 330	75115 300	75116 330	75117 330	75118 300	75119 300	75120 360	75121 300	75122 300	75123 300	75124 330	75125 300	75126 330	75127 330	75128 300	75129 300	75130 300	75131 300	75132 300	75133 450	75134 330	75135 300	75136 330	75137 330	75138 300	75139 300	75140 300	75141 300	75142 300	75143 300	75144 330	75145 300	75146 330	75147 330	75148 300	75149 300	75150 300	75151 300	75152 300	75153 300	75154 330	75155 300	75156 330	75157 330	75158 300	75159 300	75160 300	75161 300	75162 300	75163 360	75164 330	75165 300	75166 330	75167 330	75168 300	75169 300	75170 300	75171 300	75172 300	75173 300	75174 4.695	75175 60.000	75176 4.695	75177 330	75178 300	75179 300	75180 300	75181 300	75182 300	75183 300	75184 330	75185 300	75186 330	75187 330	75188 300	75189 300	75190 300	75191 300	75192 300	75193 300	75194 330	75195 300	75196 300	75197 300	75198 360	75199 300	
97300 300	97301 300	97302 300	97303 300	97304 330	97305 300	97306 330	97307 330	97308 300	97309 300	97310 300	97311 300	97312 300	97313 300	97314 330	97315 300	97316 330	97317 330	97318 300	97319 300	97320 360	97321 300	97322 300	97323 300	97324 330	97325 300	97326 330	97327 330	97328 300	97329 300	97330 300	97331 300	97332 300	97333 300	97334 330	97335 300	97336 330	97337 330	97338 300	97339 300	97340 300	97341 300	97342 300	97343 300	97344 330	97345 300	97346 330	97347 330	97348 300	97349 300	97350 300	97351 300	97352 300	97353 300	97354 330	97355 300	97356 330	97357 330	97358 300	97359 300	97360 300	97361 300	97362 300	97363 360	97364 330	97365 300	97366 330	97367 330	97368 300	97369 300	97370 300	97371 300	97372 300	97373 300	97374 330	97375 300	97376 330	97377 330	97378 300	97379 300	97380 300	97381 300	97382 300	97383 300	97384 330	97385 450	97386 330	97387 330	97388 300	97389 300	97390 300	97391 300	97392 300	97393 300	97394 330	97395 300	97396 300	97397 8.130	97397 300.000	97398 8.160	97399 300
Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones											980 150	5591 750	682 150	5543 750	094 180	7695 750	6 30	7397 1.230	5598 810	20 60	491 150	772 150	133 150	484 180	385 150	397 480	98 60	573 150	4 30	635 150	677 180	97 180	7 30	63 60																																																									

ESTE SORTEO ADJUDICA 2.127.000 DÉCIMOS PREMIADOS POR UN IMPORTE TOTAL DE 12.600.000 EUROS

PREMIO ESPECIAL 1.170.000 € Núm. 97397 PRIMER PREMIO	FRACCIÓN	SERIE	PREMIO ACUMULADO
	1.ª	3.ª	1.200.000 €

INSTRUCCIONES PARA LA CONSULTA DE ESTA LISTA

1.ª Compruebe si la fecha del sorteo y el dibujo que figuran en la parte superior de la lista coinciden con los de su billete o décimo.
2.ª En cada columna, y sólo en ella, están todos los premios y reintegros que han correspondido a todos los números que terminan con la cifra grande que la encabeza, clasificados en dos grupos: números completos y terminaciones.
Por ejemplo, si su número termina en 1, ha de fijar su atención únicamente en la columna

encabezada con un uno. Los premios indicados en la columna «euros/billete» son los que corresponden a un billete, o sea, a diez décimos.
3.ª Vea si en la columna de números aparece el que Vd. juega y, si así fuera, a la derecha encontrará acumulado el importe total de los premios que han correspondido al billete, con excepción de los especiales que figuran ya acumulados en el recuadro inmediatamente anterior a estas instrucciones.

4.ª Si no está su número completo puede tener premio en el grupo de terminaciones. Si las hay de cuatro cifras y su número las tiene igualmente dispuestas, a la derecha encontrará el total de premios que han correspondido a todos los números que terminan con esas cuatro cifras.
Si no tiene premio por terminación de cuatro cifras, o no las hay, proceda en la misma forma con las terminaciones de tres cifras, en su caso con las de dos y, finalmente, con las de una.

Moratinos visita Oriente Próximo para abordar la crisis de Líbano

El ministro de Exteriores acudirá, además, a Egipto, Arabia Saudí y Siria para entrevistarse con sus máximos dirigentes y tratar «cuestiones de interés mutuo» de carácter regional

• El responsable de Cooperación inspeccionará las tropas destacadas en el sur de Líbano y debatirá la grave situación de aquel Gobierno por la salida de Hizbulá del Parlamento.

EUROPA PRESS / MADRID

El ministro de Asuntos Exteriores y Cooperación, Miguel Ángel Moratinos, inició ayer una gira por Oriente Próximo que, con el Líbano como «tema central», le llevará a visitar hasta el próximo miércoles, además de este estado, Egipto, Arabia Saudí y Siria.

Moratinos ya había anunciado la semana pasada su gira por estos países árabes y precisó que «estará centrada en la estabilización de Líbano». En este sentido, explicó que al enviado especial del Cuarteto, Tony Blair, con quien se entrevistó el jueves pasado, le pareció «muy bien» esta iniciativa española, ya que él se va a centrar «en la cuestión palestino-israelí», pero quiere que «los contornos estén lo más estables posibles».

El Gobierno del país libanés atraviesa una seria crisis desde hace meses por la salida de Hizbulá y sus aliados y su boicot al Parlamento. Además, el mes pasado murieron seis soldados españoles en un atentado. Por este motivo, desde Exteriores se precisó que el ministro tratará con sus interlocutores «cuestiones de interés mutuo» tanto de carácter bilateral como regional, incluida la propuesta del presidente estadounidense de una conferencia internacional sobre Oriente Próximo, aunque «este no será el tema fundamental», insistieron.

AGENDA OFICIAL. La primera escala de la gira del jefe de la Diplomacia le llevará a Egipto, donde se entrevistará con su presidente, Hosni Mubarak, y con su homólogo de Exteriores, Ahmed Abul Gheit. Asimismo, está previsto que se reúna con el secretario general

Con los militares

Miguel Ángel Moratinos tendrá ocasión de visitar a las tropas españolas destacadas en el sur de Líbano en el marco de la Fuerza Interina de la ONU (Finul) en esta zona del planeta.

La inspección del ministro será la primera de un miembro del Gobierno desde que el pasado 24 de junio seis soldados españoles murieron en un atentado en las proximidades de Jiam al verse alcanzado su vehículo por una explosión.

El incidente se produjo en Sahel al Dardara, una aldea cercana a la ciudad Jiyam, el mayor enclave de los que caen bajo la demarcación de seguridad del sector español en el sureste de Líbano, cerca de la frontera con Israel y con la zona ocupada en Siria de Altos del Golán.

El vehículo blindado hispano quedó completamente quemado y otro resultó dañado por la detonación.

El ministro de Defensa, José Antonio Alonso, explicó que el ataque se había producido por la explosión de un coche bomba u otro artefacto accionado a distancia al paso del turismo BMR español en el que viajaban los soldados.

Por último, y antes de partir hacia Siria, el titular de Exteriores mantendrá una entrevista con su homólogo libanés, Fawzi Sallouj. A su llegada a Damasco, Moratinos cenará con el ministro de Exteriores sirio, Walid Muallem, para al día siguiente reunirse con el presidente, Bashar al Assad, y el vicepresidente, Faruk al Shara, para finalizar su viaje y regresar posteriormente a Madrid.

de la Liga Árabe, Amr Mussa, cuya sede se encuentra también en El Cairo. Entre otros temas, Miguel Ángel Moratinos y el mandatario de la Liga abordarán el Plan Saudí de paz aprobado por esta institu-



Miguel Ángel Moratinos inició ayer su viaje oficial. / JESÚS JAVIER MATÍAS

ción el marzo pasado.

El domingo, Moratinos se trasladará hasta la ciudad saudí de Yeddá donde mantendrá un encuentro con su homólogo de este país, el príncipe Saud al Faisal, tras

lo cual seguirá su camino con destino a Beirut. Aquí se reunirá el lunes con el primer ministro, Fuad Siniora, y con el líder de la coalición mayoritaria en el Parlamento, Saad Hariri.

Fallecen 15 soldados en Siria al explotar un polvorín debido al sofocante calor

EFE / DAMASCO

Una fuerte explosión en una escuela de infantería militar situada en la ciudad de Aleppo, al norte de Siria, causó al menos 15 muertos y unos 50 heridos.

La detonación se produjo en el polvorín del complejo debido a las altas temperaturas sufridas en la zona por la canícula. Un oficial del cuartel señaló que el exceso de ca-

lor «ha traído temperaturas de hasta 50 grados centígrados», lo que ha causado que el almacén de munición haya explotado. Por su parte, la televisión siria aseguró que «no se trataba de ningún acto terrorista».

La mayoría de los heridos lo eran de carácter leve y fueron atendidos en hospitales de Aleppo, que se encuentra a unos 15

kilómetros del campamento, por cortes causados por cristales. Muchos de esos militares afectados dejaron el hospital poco después de ingresar y de ser curados por los médicos, aunque un número indeterminado ingresó en unidades de cuidados intensivos debido a la gravedad de sus quemaduras. Todavía se desconoce la canti-

dad de explosivos, principalmente

proyectiles de artillería, que estallaron, pero los testigos aseguran que la detonación se pudo escuchar en muchos kilómetros a la redonda.

Asimismo, se descartó de plano la posibilidad de que se tratase de un sabotaje y se atribuyó el suceso a la extrema sensibilidad del material explosivo almacenado y a las altas temperaturas.

▶ ALTAS TEMPERATURAS



Extinción de un fuego en Atenas.

La ola de calor en el sur de Europa provoca muertes, cortes de luz y graves incendios

AGENCIAS / ATENAS

Mientras el calor extremo continúa afectando al sur de Europa, que sufre la segunda ola de calor más fuerte del presente mes, la situación se ve agravada por los incendios y los apagones provocados por cortes de electricidad en la región de los Balcanes. En Rumanía, la cifra de muertos por el calor asciende ya a 33 personas.

Varios miles de hectáreas de bosque han ardiendo en Italia, Bulgaria, Macedonia, Serbia y Grecia. El inicio de los incendios se vio favorecido por la sequedad del terreno, que hace que sea más vulnerable ante un posible fuego, y se agravaron por la sequía del último invierno. En otros casos, las llamas han sido provocadas. Varias personas han sido detenidas.

LO PEOR EN GRECIA. Al menos 15 personas han muerto en el país griego en un verano en el que ha habido centenares de damnificados y unas 45.000 hectáreas calcinadas por los 2.000 incendios registrados en menos de un mes con temperaturas de hasta 45 grados a la sombra.

Según los cálculos del Observatorio de Atenas, la ola de calor de los últimos seis días, la más prolongada con temperaturas de una media continua de 42 grados, es la peor que ha afectado a Grecia en los últimos 110 años.

Los altos registros han sido la causa directa de la muerte de cinco personas, todas de edad avanzada: cuatro ancianos de la isla de Corfú fallecieron esta semana después de ser trasladados al hospital con síntomas de insolación y una anciana en la localidad de Edesa, en el norte del país, murió el jueves por un golpe de calor.

De los diez fallecidos por el fuego desde finales de junio, cinco son miembros de los equipos anti-incendios, todos ellos bomberos.

TENIS

OPEN CASTILLA Y LEÓN

Tenistas de más de quince países participarán en el Villa de El Espinar

España, con cuatro jugadores y encabezada por el madrileño Fernando Verdasco, será una vez más la nación más representada, seguida de cerca por Eslovaquia con tres tenistas

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Más de quince países estarán representados en la vigésima segunda edición del Open Castilla y León, que comenzará a disputarse mañana y se prolongará hasta el 5 de agosto en las instalaciones de La Estación de El Espinar. España será la nación más representada con, al menos, cuatro tenistas que accederán directamente al cuadro final. A falta de conocer la participación en la modalidad de dobles, el número se podría ver incrementado con los jugadores que se clasifiquen de la fase previa.

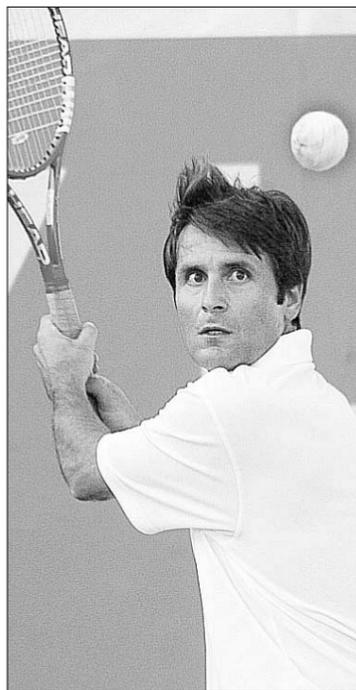
La armada española vendrá encabezada por el madrileño Fernando Verdasco, uno de los mejores jugadores hispanos del momento, y subcampeón de El Espinar en 2003. Le acompañarán el castellonense Fernando Vicente, con 3 títulos ATP; Álex Calatrava, quien fue campeón de España júnior y ha alcanzado tres finales ATP; y el guipuzcoano Gorka Fraile. A estos se les podría unir algún otro tenista invitado por la organización.

Eslovaquia sigue este año de cerca a los españoles, con tres representantes. A falta de Karol Kucera, un habitual en el torneo, el top3 eslovaco pisará las pistas espinariegas: el especialista en dobles, Michal Mertinak, el joven Lukas Lacko, e Ivo Klec.

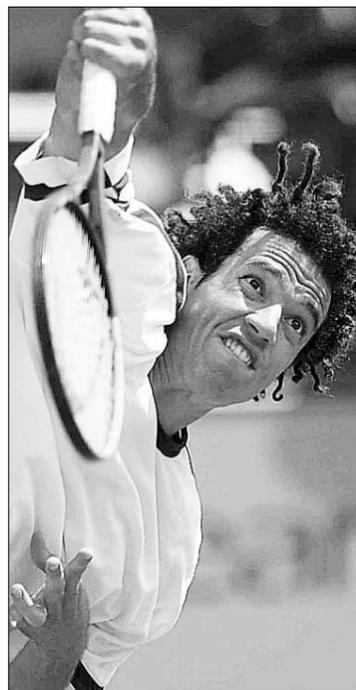
Francia, cuyos jugadores tienen predilección por este torneo, en el que han ganado en siete ocasiones, estará representada por dos firmes candidatos al título: el veterano Fabrice Santoro, con 5 títulos en individuales -el último recién conquistado en Newport- y 22 en dobles. A Santoro le acompañará Florent Serra, quien consiguiera la temporada pasada su segundo título ATP. Con dos representantes estará también su país vecino, Bélgica, que traerá a uno de los debutantes más a tener en cuenta para el triunfo final; Olivier



El español Fernando Verdasco.



El francés Fabrice Santoro.



Younes el Aynaoui.

Rochus. Se trata de un jugador bien conocido en el circuito, en cuyo palmarés destacan cuatro títulos, dos de ellos en dobles, y varias finales. Dick Norman, quien hace dos semanas llegó a hasta semifinales en el torneo de Newport, será el otro representante belga.

También disputarán el Open los australianos Alun Jones y Chris Guccione, número dos de su país, vencedor del dobles espinariego el año pasado y finalista esta temporada del torneo de Adelaida ante Djokovic.

DE UNO EN UNO Las restantes naciones cuentan con sólo un representante, casi todos integrantes de sus respectivos países en la Copa Davis.

Entre los más destacados de los inscritos está el marroquí Younes el Aynaoui, con amplia experiencia en el circuito, consiguió colocarse el 14 del mundo. Ha ganado

19 títulos, y ha aprovechado su popularidad para ayudar a los jóvenes desfavorecidos de su país en proyectos solidarios.

Desde Alemania vuelve un viejo conocido del Villa de El Espinar, será la sexta participación de Rainer Schuttler, quien llegó a estar el número cinco del mundo y alcanzó la final del Open Australia. Por otra parte, Italia, en esta ocasión solo traerá a un representante, aunque de gran calidad, Daniele Bracciali. El transalpino, que ganó el año pasado su primer título ATP en Casablanca, es un gran conocedor de las pistas espinariegas.

El luxemburgués Gilles Muller, cuartofinalista en El Espinar 2003, y finalista en los torneos de Washington en 2004 y Los Ángeles al año siguiente. Desde la antigua URSS, viene la savia nueva del tenis. Habrá que estar muy atentos a la evolución de estos jóvenes, el

ucraniano Sergiy Stakhovsky, y el ruso Mikhail Ledovskikh. Mientras que de Serbia acudirán un veterano Dusan Vemic

La nota exótica la pondrán tres asiáticos, Yeu-Tzucu Wang procedente de Taipei y nacido en Arabia Saudí, quien dio la sorpresa hace dos años al alcanzar la final; el paquistaní Aisham-Ul-Haq Qureshi, quien llegó a cuartos del torneo de Newport hace dos semanas, y el uzbeko Farrukh Dustov.

Si alguno de los jugadores inscritos en la fase previa lograra clasificarse para las semifinales o final de alguno de los torneos que se disputan esta semana entrarían directamente al cuadro final.

A esta lista de jugadores habrá que sumar los cuatro invitados por la organización, aún pendientes de confirmar, y otros cuatro procedentes de la previa que dará comienzo mañana.

DEPORTE

La Segoviana regresa hoy de su 'stage' en Galicia

ANA VÁZQUEZ / SEGOVIA

La Gimnástica Segoviana regresa hoy por la tarde de su 'stage' de pretemporada en tierras gallegas. Los hombres de Carlos Tornadijo realizarán su último entrenamiento en Galicia por la mañana y después de comer iniciarán su viaje de vuelta.

El conjunto azulgrana regresa tras haber tenido la primera toma de contacto con su nuevo entrenador, Carlos Tornadijo, que les ha hecho trabajar de manera intensa a lo largo de la semana. Además, el equipo pudo disputar el miércoles su primer partido de pretemporada, en el que empató a uno ante el Ribadumia. Tornadijo lo calificó como un partido "en el que dispusimos de varias oportunidades para marcar, pero el cansancio nos hizo fallar más de dos ocasiones". Un hecho lógico, ya que además de que el rival llevaba más tiempo entrenando, los de Tornadijo realizaron una sesión intensa de trabajo por la mañana.

El técnico azulgrana dio la oportunidad a todos sus jugadores de disfrutar de algunos minutos de juego. Únicamente Borja de Prada, aquejado de una infección en la uña, no pudo disputar el partido. Sin embargo, todo hacía indicar en la tarde de ayer que hoy podría participar en el entrenamiento.

La plantilla de la Segoviana descansará mañana por la mañana, para enfrentarse por la tarde al Getafe en partido amistoso. Carlos Tornadijo espera poder contar con todos sus futbolistas para este encuentro, ya que, según declaró, "es un partido bonito, en el que todos quieren jugar e intentar hacerlo lo mejor posible frente a un Primera". El equipo volverá a los entrenamientos el lunes.

CENTRO DE RECICLADO DEL AUTOMÓVIL

Desguace autorizado • Recambios reciclados

SEGOHON CARD

segohoncard@vodafone.es

Ctra. 205, Km. 48. HONTALBILLA (Segovia)



Telfs. 921 105 901

Fax: 921 105 904

Móvil 628 046 276 R. coche: 607 596 022

FÚTBOL SALA

DIVISIÓN DE HONOR

Cassio será jugador del Caja Segovia durante las tres próximas temporadas

Miguel Rodrigo se mostró satisfecho por el fichaje del ala-pívot brasileño, procedente del GSI Bilbo de División de Plata

ANA VÁZQUEZ / SEGOVIA

El Caja Segovia anunció en la tarde de ayer el fichaje de Cassio, un jugador de 23 años procedente del GSI Bilbo, que llevaba sonando un tiempo en los despachos del conjunto segoviano. Miguel Rodrigo consigue así tener entre los miembros de su plantilla a un jugador al que pretendía, y al que nada más conocerse la noticia calificó de "mejor jugador de la pasada temporada en Plata".

El técnico del Caja Segovia se mostró satisfecho por la noticia y reconoció haber mantenido conversaciones con el jugador desde el mes de mayo. "Leva esperando desde entonces y ha rechazado varias ofertas durante este tiempo porque lo que quería era jugar en el Caja", declaró Rodrigo. El técnico añadió que el jugador siempre ha considerado el interés del conjunto segoviano debido a que, desde que llegó a España, siempre ha jugado en calidad de cedido, y veía esta oportunidad como "una forma de echar raíces y sentir que pertenece a una ciudad y un club".

En cuanto a las características de su nuevo jugador, Miguel Rodrigo destacó su carácter "armador y su tendencia a organizar el juego", además de su manejo del balón y el hecho de que sea un "buen pasador".

Aunque alabó sus aptitudes en el uno contra uno, no pudo evitar acordarse de Igor y declaró que "aunque sustituirlo va a ser imposible, es un jugador de gran calidad y dadas las condiciones económicas que tenemos en Segovia, se trata de una muy buena opción". Además, Miguel Rodrigo afirmó que otro aspecto positivo de Cassio es que seguramente tenga la posibilidad de adquirir la nacionalidad española mitad de temporada.

El entrenador del Caja Segovia alabó al nuevo ala-pívot del equipo no sólo en su juego, sino también en su carácter, ya que le calificó de tener "una educación exquisita, ser buen compañero y comprometido", algo que va acorde con la filosofía del Caja Segovia,



Cassio es el nuevo ala-pívot del Caja Segovia. / ENRIQUE SERRANO

via, donde el vestuario y las buenas relaciones dentro del mismo son un factor fundamental y uno de los pilares del buen juego.

SU TRAYECTORIA Cassio posee una dilatada experiencia profesional en el fútbol sala, tanto brasileño como español. Antes de militar en el GSI Bilbo jugó en el Albacete FS, donde logró el ascenso a División de Honor en la temporada 2005/2006. Su trayectoria deportiva comenzó en Brasil en el año 1990, jugando en el Volkswagen, en el Glasurit Basf y en el Co-

rinthians.

En 2002 fue seleccionado por el combinado brasileño, con el que consiguió el Campeonato Sudamericano sub 20 y el Campeonato Brasileño de Selecciones.

Tras su etapa brasileña, Cassio llegó a España para militar en el Manresa, en el que permaneció durante dos temporadas, y donde fue elegido jugador más regular de la temporada 2004/2005. Del Manresa pasó al Albacete, posteriormente al Bilbo, y de éste a Caja Segovia, donde ha fichado por tres temporadas.

MOTONÁUTICA

CAMPEONATO EUROPEO

Los Ángeles de San Rafael acogen el Gran Premio de España de motonáutica

El domingo se disputará en el club Náutico Náyade de Los Ángeles de San Rafael el Gran Premio de España 2007 de motonáutica, prueba perteneciente al campeonato europeo de este deporte. Los participantes deberán presentar sus inscripciones hoy a partir de las 16:00 horas. Posteriormente se dará paso a los entrenamientos, que continuarán a lo largo de mañana. La celebración del Gran Premio comenzará el domingo a partir de las 11:00 h. con los calentamientos; la primera prueba de las cinco categorías que se disputarán dará comienzo a las 17:30 h. Esta previsto que cada prueba dure alrededor de media hora.

TRIATLÓN

TORNEOS DE VERANO

Comienzan las VI Jornadas de Triatlón del Casino de la Unión

Esta tarde a las 18:00 horas comienzan las VI Jornadas de Triatlón del Casino de la Unión en las instalaciones del club. El campeonato dará comienzo con las pruebas de acuatlón para todas las categorías. En la mañana del domingo se comenzará con los triatlones para los pequeños y a continuación dará comienzo la cuarta edición de la Copa Casino, prueba contra el crono por parejas, consistente en dos triatlones consecutivos de distancias reducidas.

FÚTBOL SALA

PREMIOS HONORÍFICOS

Benicarló y Ocaña Puertas, los equipos más deportivos de la temporada

El Benicarló Onda Urbana, conjunto de la División de Honor, y el Ocaña Puertas Uniarte de División de Plata fueron premiados con el Trofeo Mercedes-Benz que cada año se otorga al equipo más deportivo de la liga. Por otra parte, el jugador de Interviú, Schumacher, gracias a sus 39 goles, y el jugador de ElPozo Ciudad de Murcia, Esquerdinha, con 44 tantos, serán galardonados con el Trofeo Puma al haber finalizado la temporada como máximos goleadores.

AUTOMOVILISMO

RALLY DE MONTAÑA



Triunfo en la tercera prueba. Juan García, piloto segoviano, no dejó escapar la victoria en la tercera prueba del campeonato castellano leonés de rallies de montaña, disputada durante el fin de semana en la localidad abulense de San Esteban del Valle. La concentración y el conocimiento del circuito, unido a que el vehículo no dio problemas, fueron factores fundamentales para la victoria final.

JSE
GRUPO
Inmobiliario
Tlf: 921 40 66 55
C/ DEL OLMO 4,
S. CRISTOBAL DE SEGOVIA
40197 - SEGOVIA
www.jsfgrupo.es

Ref 00019 Chalet Rústico en TIZNEROS. Chalet con amplio garaje, dispone de una bodega también amplia. En planta de garaje tiene una habitación luminosa y aseo. Dispone de comedor con amplio porche que sale hacia el jardín. Cocina grande con almacenero. Tiene 4 dormitorios todos con armarios empotrados. Bajo-cubierta aprovechado en laterales con armarios empotrados, un aseo y terraza con techumbre de madera. En Total + de 300m2 de vivienda.



POLIDEPORTIVO

Juegos Interpueblos

Clasificaciones de la Legua de Barbolla



JUVENIL/JUNIOR MASCULINO

PUESTO	NOMBRE	TIEMPO
1	PINILLA QUINTANA IVAN	00:18:56
2	CARDABA SANZ DARIO	00:20:04
3	PARDO MORENO JESUS	00:21:06

JUVENIL/JUNIOR FEMENINO

PUESTO	NOMBRE	TIEMPO
1	GIL GOMEZ SANDRA	00:26:53

PROMESA/SENIOR MASCULINO

PUESTO	NOMBRE	TIEMPO
1	GIL VIVUELA JULIAN	00:17:09
2	CEBRAN MARTINEZ DIEGO	00:17:14
3	RUEDAS PEREZ JAVIER	00:17:16
4	JIMENEZ GALLEGO ROBERTO RUBEN	00:17:18
5	VALENTIN ARAGON DAVID	00:17:49
6	RICO DE LA FUENTE ISAAC	00:18:25
7	DEL RIO HERNANDEZ MIGUEL	00:18:40
8	DE LA CALLE MERINO IGNACIO	00:18:56
9	HERRERO BUENO SERGIO	00:19:58
10	GARCIA LLORENTE OSCAR	00:20:06
11	BERZAL MIGUEL FERNANDO	00:20:30
12	DE SANTOS SANZ ALBERTO	00:21:10
13	DIEZ VELASCO ROBERTO	00:21:34
14	ALONSO GILSANZ JULIAN	00:22:04
15	JILALI MOHAMED	00:22:15
16	ROJO GOMEZ CARLOS	00:22:21
17	ESTEBARANZ GOMEZ FCO. JAVIER	00:23:20
18	CALVO DE PABLO RAUL	00:23:22
19	SAN GERMAN CONTRERAS GREGORIO	00:23:52
20	DELGADO DEL POZO SERGIO	00:24:18
21	FRESNILLO ALONSO MARCOS	00:24:31
22	MARTIN DE LAS MULAS PEÑA EMILIO	00:25:07
23	ROMERO LARGACHA VICTOR	00:25:28
24	GOMEZ-CARPINTERO GARCIA FERNANDO	00:26:54
25	ALONSO FADRIQUE ALVARO	00:26:57
26	CEBOLLERO ESTEBARANZ RUBEN	00:30:45
27	SANZ GONZALEZ VICTOR	00:33:28

PROMESA/SENIOR FEMENINO

PUESTO	NOMBRE	TIEMPO
1	CARCEDO FERNANDEZ BEATRIZ	00:19:52
2	ANTOLIN MONEDERO SONIA	00:19:57
3	HERNANDEZ ASENSIO ELISA	00:20:05
4	DIEZ MANZANO MARTA	00:20:26
5	USEROS MARUGAN EVA	00:20:55
6	RODRIGUEZ GONZALEZ RAQUEL	00:21:07
7	CANTERO GARCIA-MONCO MARIANA	00:21:39
8	MARTIN MARTINEZ BEGOÑA	00:22:56
9	QUILEZ CERVERO BEATRIZ	00:22:59
10	RODRIGO PRIETO MONTSE	00:24:16
11	ESTEBARANZ CUBILLO BEATRIZ	00:33:26

VETERANOS A MASCULINO

PUESTO	NOMBRE	TIEMPO
1	RUIZ PEREZ AGUSTIN	00:16:59
2	SANTOS REY FRANCISCO	00:17:12
3	GARCIA GARCIA JESUS RAMON	00:17:35
4	FERNANDEZ ALVAREZ ENRIQUE	00:17:43
5	MIRANDA ORDOÑEZ ANTONIO	00:17:50
6	IZQUIERDO SANZ JESUS A.	00:18:06
7	DE FRUTOS MARTIN MIGUEL ANGEL	00:18:18
8	GARCIA MORAN FCO. JAVIER	00:18:39
9	MATARRANZ ALVAREZ FERNANDO	00:19:04
10	GARCIA GARCIA FCO. JAVIER	00:19:34
11	HERNANDO GARCIA JUAN CARLOS	00:19:59
12	VERDUGO MARTIN LUIS ALBERTO	00:20:26
13	CERRO NORIEGA JESUS ANTONIO	00:20:54
14	PALOMO DOMINGO DAVID	00:21:08
15	SANZ BENAVENTE ALBERTO	00:21:10
16	ARIAS LOPEZ MIGUEL ANGEL	00:21:11
17	MARTIN MARTINEZ RAFAEL	00:21:21
18	GARCIA MARTIN JESUS	00:21:35
19	ARREGUI ORTIS RICARDO	00:21:40

20	FRANCISCO CONTRERAS SANTOS	00:21:51
21	GARCIA GARCIA MARCOS	00:21:55
22	NAVAS ZAFRA MANUEL	00:22:05
23	SANTA ELENA BRAVO JUAN CARLOS	00:22:29
24	BERMEJO MORATE ENRIQUE	00:23:20
25	SANZ TORREGO FRANCISCO	00:23:36
26	DE LA FUENTE GARCIA JOSE MANUEL	00:24:11
27	SANZ SANZ JOSE RAMON	00:24:41
28	MIÑAS GALAN JOSE LUIS	00:24:47
29	ENRIQUEZ PASTOR JUSTO	00:24:53
30	FERNANDEZ GIMENEZ FRANCISCO	00:25:05
31	MATESANZ ALAMO LUIS	00:25:19
32	MANSO HERRANZ CARLOS EUTIMIO	00:26:00

VETERANOS A FEMENINO

PUESTO	NOMBRE	TIEMPO
1	FERNANDEZ MINGUEZ MILAGROS	00:21:37
2	SEDWICK ELEANOR	00:21:52
3	CALVO MALLILLOS MERCEDES	00:22:17
4	QUINTANA SANCHEZ MARGARITA	00:22:53
5	LOPEZ PASTOR ESTHER	00:24:42
6	SANCHO ESCRIBANO BEATRIZ	00:26:03

VETERANOS B MASCULINO

PUESTO	NOMBRE	TIEMPO
1	CABEZAS CASTRO JAVIER	00:17:22
2	DE ANDRES GARCIA RAFAEL	00:17:58
3	REFOYO MORENO JUAN JOSE	00:19:43
4	CUESTA ALBERTOS LUIS	00:20:06
5	CARDABA ARRANZ JOSE VICENTE	00:20:18
6	MARTINEZ POZA JACINTO	00:20:58
7	MUÑOZ LOPEZ JESUS	00:21:15
8	SANTAMARIA LUCIAÑEZ JOSE	00:21:38
9	CAMACHO ROMERO ANTONIO	00:21:53
10	MARTIN CASADO MIGUEL	00:22:31
11	GAGO RODRIGUEZ JOSE MANUEL	00:22:59
12	MARTIN GARCIA MIGUEL ANGEL	00:23:34
13	RUIZ LLORENTE JOSE MANUEL	00:24:27
14	SAN ANTOLIN CASADO MIGUEL ANGEL	00:25:16
15	MORO DE ANDRES JACINTO	00:28:28
16	SANZ SANZ PEDRO	00:30:10

VETERANOS B FEMENINO

PUESTO	NOMBRE	TIEMPO
1	GOMEZ SANTALEA GEMA	00:21:09
2	URRUTIA GONZALEZ ELENA	00:23:14
3	PLAZA MARTIN ESTHER	00:25:40

BENJAMÍN MASCULINO

PUESTO	NOMBRE	TIEMPO
1	CUBO HIJOSA ALBERTO	00:06:23
2	GONZALEZ ANTON JORGE	00:06:31
3	FRANCISCO SANTA ELENA ADRIAN	00:06:32
4	MORUJO FERNANDEZ OSCAR	00:06:34
5	MARTIN ARRIBAS CARLOS	00:07:02
6	HERRERO SANZ CARLOS	00:07:25
7	AGUDIEZ PEREZ ALVARO	00:07:28
8	MANSO SANZ SAMUEL	00:07:35
9	ESTEBARANZ MEJIAS BORJA	00:07:52
10	MIÑAS GALAN SERGIO	00:08:02
11	LOMBAN MARTINEZ JUAN	00:08:03
12	GARCIA-ROSUELO RENIEBLAS DAVID	00:09:33
13	SANTA ELENA GARCIA RODRIGO	00:12:02

BENJAMÍN FEMENINO

PUESTO	NOMBRE	TIEMPO
1	GARCIA SANCHO ANGELA	00:06:49
2	MARTINEZ ESPAÑA NEREA	00:06:49
3	ARREGUI GARCIA SARA	00:08:42
4	MERINO HERRERO SHEREZADE	00:10:12
5	ARIAS PINTADO MARINA	00:11:45

ALEVÍN MASCULINO

PUESTO	NOMBRE	TIEMPO
1	GARCIA SANCHO ADRIAN	00:06:04

2	SANZ MARTIN DAVID	00:06:22
3	CERRO PASCUAL JESUS ANTONIO	00:06:55
4	FRANCISCO SANTA ELENA SANTOS	00:06:56
5	DOMINGUEZ ALONSO RAFA	00:07:24
6	SAROBE ROBLEDOR BORJA	00:08:00
7	BEMBIBRE REVILLA MIGUEL	00:08:01
8	DE FRUTOS ESTEBARANZ ALFREDO	00:10:08

ALEVÍN FEMENINO

PUESTO	NOMBRE	TIEMPO
1	MARTIN GOZALO CARMEN	00:06:48
2	SANTA ELENA GARCIA CARLA	00:06:58
3	ARREGUI GARCIA ANDREA	00:07:35
4	PEREZ SANZ LIDIA MARIA	00:07:40
5	MARTIN ESTEBAN MARIA	00:10:12

INFANTIL MASCULINO

PUESTO	NOMBRE	TIEMPO
1	CORRAL GIL VICTOR	00:05:40
2	AVEIRO PEREIRA MIGUEL ANGEL	00:05:53

3	BRAHIM SALMA SIDAMU	00:06:30
4	GARCIA CERRAJERO ALBERTO	00:07:18
5	GONZALEZ ANTON JAVIER	00:07:28
6	GOMEZ DEL VAL ALFONSO	00:07:57
7	DE FRUTOS VAZQUEZ JAIME	00:10:11

INFANTIL FEMENINO

PUESTO	NOMBRE	TIEMPO
1	DEL SER MARTIN DIANA	00:06:00
2	AGUDIEZ PEREZ MARTA	00:06:05
3	GIL GOMEZ REBECA	00:06:22
4	MUÑOZ BAEZA SONSOLES	00:06:26
5	RUBIO DOMINGO BEATRIZ	00:06:28
6	FERNANDEZ DE MIGUEL RITA	00:07:22
7	FERNANDEZ SIMON BLANCA	00:07:52

CADETE MASCULINO

PUESTO	NOMBRE	TIEMPO
1	MERINO HERRERO RUBEN	00:05:13
2	SANZ MARTIN VICTOR	00:06:20



POLIDEPORTIVO

Juegos Interpueblos

Fútbol 7 masculino

Resultados Semifinales partidos celebrados en Turégano el sábado 21-07-07

Zarzuela del Pinar 3 - Ayllón 1

Encinillas 2 - Escalona del Prado 2

● Equipos clasificados para la Final

— Zarzuela del Pinar
— Escalona del Prado (por penaltis).

● Calendario y horario Finales

— Sábado 28-07-07 - Campo Municipal de Palazuelos de Eresma

— 17:30 h. Tercer y 4º Puesto: Ayllón - Encinillas

— 19:00 h. Final: Zarzuela del Pinar - Escalona del Prado

— 20:15 h. Entrega de Trofeos a los cuatro equipos Finalistas.

● NOTA:
— En caso de empate en el 3er y 4º puesto se lanzarán 5 penaltis y, si el empate se produjera en la Final, se disputará una prórroga de veinte minutos dividida en dos tiempos de diez minutos.

— Será obligatorio la presentación de las fichas y la relación de jugadores debidamente diligenciados.

Fútbol sala masculino y femenino

Resultados Semifinales, partidos celebrados en Sepúlveda el sábado 21-07-07.

MASCULINO

Urueñas 1 - Boceguillas 6
Villovela de Pirón 2 - San Ildefonso 7

Equipos clasificados para la Final

— Boceguillas
— San Ildefonso
FEMENINO
Torrecaballeros 3 - Tabanera la Luenga 0

Cuéllar 6 - Zarzuela del Monte 2

Equipos clasificados para la Final

— Torrecaballeros
— Cuéllar
● CALENDARIO Y HORARIO FINALES

Sábado 28-07-07 - Pabellón de Carbonero el Mayor

— 16h 00' Tercer y 4º puesto

Masculino: Urueñas - Villovela de Pirón

— 17h 00' Tercer y 4º puesto
Femenino: Tabanera la Luenga - Zarzuela del Monte

— 18h 00' Final Femenina: Torrecaballeros - Cuéllar

— 19h 00' Final Masculina: Boceguillas - San Ildefonso

— 20h 15' Entrega de trofeos a los ocho equipos finalistas.

NOTA:
En caso de empate en las Finales se disputará una prórroga de 10' repartidos en dos tiempos de 5'. Si el empate se produjera en el tercer y 4º puesto se lanzarán tres penaltis por equipo.

Será obligatorio la presentación de las fichas y la relación de jugadores debidamente diligenciadas.



Equipo femenino de Torrecaballeros



Equipo masculino de San Ildefonso



Equipo masculino de Urueñas

Fútbol sala masculino y femenino

Resultados Finales, partidos celebrados en Cantalejo el sábado 12-08-06

MASCULINO

● Final
Carrascal del Río 1 - Boceguillas 5

FEMENINO

● Tercero y 4º Puesto
Bernuy de Porreros 2 - Valverde del Majano 5
● Final
Zarzuela del Monte 4 - Cuéllar 7

	Masculino	Femenino
Equipos participantes	51	11
Partidos celebrados	154	33

CLASIFICACION FINAL

	Masculino	Femenino
Campeón	BOCEGUILLAS	CUÉLLAR
Subcampeón	CARRASCAL DEL RIO	ZARZUELA DEL MONTE
3 ^{er} Clasificado	SAN ILDEFONSO	VALVERDE DEL MAJANO
4º Clasificado	EL ESPINAR	BERNUY DE PORREROS



Equipo campeón masculino de Boceguillas



Equipo campeón femenino de Cuéllar

POLIDEPORTIVO

Juegos Interpueblos

Frontenis masculino y femenino

MASCULINO

Equipos participantes: 34.
Partidos disputados: 217.
Resultados Finales, partidos celebrados en Hontanares de Eresma, el sábado 21-07-07

- Semifinales
- Fuente el Olmo de Fuentidueña 6 - Torreiglesias 9
- Rebollo 5 - El Espinar A 11

● Tercero y 4º Puesto

Fuente el Olmo de Fuentidueña 18 - Rebollo 8

- Final
- Torreiglesias 12 - El Espinar A 21

FEMENINO

Equipos participantes: 6
Partidos celebrados: 34
Resultados Finales, partidos celebrados en Hontanares

de Eresma, el sábado 21-07-07

- Semifinales
- Hontanares de Eresma 26 - San Cristóbal de Segovia 1
- Cobos de Segovia 25 - Carbonero el Mayor 13
- Tercero y 4º Puesto
- Carbonero el Mayor 25 - San Cristóbal de Segovia 23
- Final
- Hontanares de Eresma 17 - Cobos de Segovia 19

CLASIFICACIÓN FINAL	MASCULINO	FEMENINO
CAMPEÓN	EL ESPINAR A	COBOS DE SEGOVIA
SUBCAMPEÓN	TORREIGLESIAS	HONTANARES DE ERESMA
3er CLASIFICADO	FUENTE EL OLMO DE FUENTIDUEÑA	CARBONERO EL MAYOR
4º CLASIFICADO	REBOLLO	SAN CRISTÓBAL DE SEGOVIA



Equipo subcampeón masculino de Torreiglesias



Equipos campeones masculino de El Espinar y femenino de Cobos de Segovia



Equipo subcampeón femenino de Hontanares de Eresma

NUESTROS PUEBLOS son nuestro trabajo

Trabajamos para dotar de nuevas infraestructuras y servicios a nuestros municipios realizando grandes inversiones en instalaciones deportivas, cambios de redes y otras actuaciones que mejoran nuestra calidad de vida



DIPUTACIÓN DE SEGOVIA

Pelota a Mano

— Equipos participantes: 7.
— Partidos celebrados: 46.

RESULTADOS FINALES, PARTIDOS CELEBRADOS EN CANTIMPALOS EL DOMINGO 22-07-07

● **Semifinales**

— Cantimpalos A 19 - Muñopedro 22
— Bercial 22 - Villoslada B 19

● **Tercero y 4º Puesto**

— Cantimpalos A 22 - Villoslada B 9

● **Final**

— Muñopedro 22 - Bercial 13

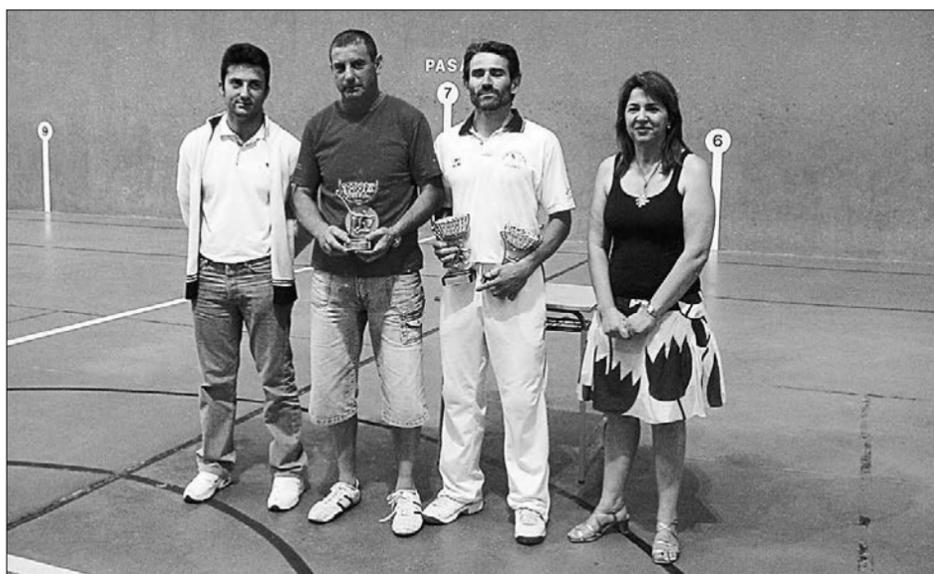
CLASIFICACIÓN FINAL	
CAMPEÓN	Muñopedro
SUBCAMPEÓN	Bercial
3er CLASIFICADO	Cantimpalos A
4º CLASIFICADO	Villoslada B



Equipo campeón de Muñopedro



Equipo subcampeón de Bercial



Tercer clasificado Cantimpalos A



Cuarto clasificado Villoslada B



Todos los participantes en el Campeonato de Pelota a Mano

Soldado: «Ojalá que no me pese llevar el 9»

El delantero internacional del Real Madrid lucirá esta temporada el dorsal de Ronaldo

EFE / IRDNING (AUSTRIA)

Roberto Soldado, delantero internacional del Real Madrid, lucirá el 9 en la temporada de su regreso tras su cesión a Osasuna, y admitió que «ojalá» no le pese, para dar muchos goles al conjunto blanco. «Cualquier ariete de la cantera sueña con tener ese número. Solo me queda trabajar y si es con este dorsal mucho mejor. Es lo que siempre he soñado. Ojalá no me pese y pueda meter muchos tantos», manifestó.

Después de un exitoso año de cesión al equipo 'rojillo' de Pamplona, Soldado reconoce que vuelve al club blanco con más opciones de jugar y soñando con ser convocado por Luis Aragonés para la Eurocopa.

«Sé que voy a tener mucha competencia pero partimos todos de cero. Voy a trabajar a muerte todo la campaña para jugar todos los partidos que pueda, que al final de temporada tenemos la Eurocopa y es una cita importante para un futbolista joven como yo. Vengo con toda la ilusión del mundo y no me planteo ser el primer o el cuarto delantero», explicó. «Vuelvo de Osasuna con mejores expectativas que las del ejercicio pasado cuando vine a Austria sabiendo que me iba a ir cedido. Este curso me siento uno más del primer equipo, con mucha ilusión y ganas de hacer las cosas bien», agregó.

La pasada temporada, el Geta-

fe que dirigía Bernd Schuster luchó hasta el final sin suerte por su cesión. Ahora se ha reencontrado con el técnico germano.

«Schuster me quiso para el Getafe y ahora empiezo una temporada nueva en el Real Madrid. Desde los primeros encuentros tengo que demostrar que puedo estar aquí, que estoy por algo y espero que las cosas salgan bien para no defraudarle ni al míster ni a mis compañeros».

LA COMPETENCIA. El nuevo entrenador madridista aún no ha comunicado a sus jugadores el esquema bajo el que jugarán. Soldado espera que sea con dos puntas. «No nos ha comunicado aún quienes van a ser los jugadores específicos en cada posición ni si vamos a jugar con uno o dos arriba. A Schuster siempre le ha gustado el tándem y espero que así sea porque es más fácil en el Real Madrid», afirmó.

Por último, elogió el fichaje del argentino Javier Saviola. «Le conocí cuando estaba en Barcelona, cada partido que jugaba hacía dianas. Tiene mucho gol y lo está demostrando en todos los entrenamientos».

«Es uno más de la competencia, somos cuatro o cinco. Me queda aprender todo lo que pueda de ellos y demostrar lo que tengo dentro. Así he llegado al primer equipo donde espero durar mucho tiempo».



El delantero del Real Madrid Roberto Soldado. / KOTE RODRIGO (EFE)

Jugarán todos ante el Stoke City

Bernd Schuster, técnico alemán del Real Madrid, confirmó en una distendida conversación tras la doble sesión de entrenamiento de ayer, que en el estreno ante el Stoke City jugarán todos los disponibles, incluidos el brasileño Emerson y Michel Salgado. El entrenador madridista no dejará de lado a ningún jugador que realiza la pretemporada en Austria. Los transferibles Emerson y Michel Salgado tendrán la oportunidad de ganarse un puesto y su continuidad en el equipo madridista. En el primer test, el nuevo técnico blanco desea alinear dos equipos diferentes en los dos tiempos. Algún futbolista tendrá que jugar todo el partido porque Schuster no dispone de 22 jugadores en perfectas condiciones. Es un tema que no le preocupa ya que bromeó diciendo que alguno ya está como «un toro», refiriéndose a Sergio Ramos y Raúl González.

[TIEMPO MUERTO]



DIEGO IZCO

La continuidad

Cuando Pablito levantó la Copa de campeón del mundo en Nigeria, aquel 25 de abril de 1999, apunté los nombres del once titular en un papel cuadriculado de mi ya desaparecida (como muchas otras) agenda de notas.

La tengo aquí delante y lo transcribo: Aranzubia, Coira, Jusue, Marchena, Bermudo, Xavi, Orbaiz, Varela, Gabri, Barkero y Pablo.

Eran chicos de 19 y 20 años. Advenedizos que tocaban el balón con gusto y cariño, que sudaban con olor a triunfo.

Solo siete años después, cuando se supone que todos ellos están en su plenitud futbolística, solo uno (Xavi) tiene regularidad en las llamadas del seleccionador absoluto y otro (Marchena) lleva igualmente galones.

Supongo que los sucesivos fracasos y desaires de la selección absoluta tienen mucho que ver con la continuidad, y hoy que los sub'19 juegan la final del Campeonato de Europa, haré lo mismo: tomaré una hoja y apuntaré sus nombres para hacer mala uva siete u ocho años después. Pero no nos engañemos.

No achaquemos todo a las nulas oportunidades que estos chavales tienen después en la Liga española porque un petardo con pasaporte comunitario (o no) o un tuercebotas con experiencia, que debe contar, les cierra el paso.

Nuestros jóvenes triunfan porque todavía no se han impregnado de ese fétido ungüento que es el fútbol de élite, donde muchas plantillas se plagan de mercenarios, donde los aficionados no quieren saber nada de la selección mientras juegue su club, y donde los clubes se sienten perjudicados, y no halagados, cuando uno de sus puntales es llamado a filas por el Luis, el Camacho o el Clemente de turno.

Nuestro fútbol es maravilloso, competitivo y ganador en esencia -diferentes generaciones se encargan de demostrarlo- pero se prostituye en cuanto entra al baile la obligatoriedad de ganar en lugar de divertirse.

El Barcelona salva los 'muebles' en su primer choque con un gol de Henry

DUNDEE	BARCELONA
0	1

EP / DUNDEE (ESCOCIA)

El delantero francés Thierry Henry, fichaje estrella del FC Barcelona para esta nueva temporada, dio la victoria al conjunto azulgrana en su primer amistoso de la pretemporada ante el Dundee United. El estreno del galo era la noticia más esperada para este primer encuentro, el inicial del 'stage' en Escocia, y Frank Rijkaard esperó hasta la segunda mitad para darle minutos al ex del Arsenal, que no compartió protagonismo en el césped ni con Ronaldinho ni con Eto'o. Henry, acompañado en ataque por las jóvenes promesas Bojan Krkic y Giovanni dos Santos, estuvo activo, pero se le notó falto

de ritmo. Además, fue objeto de un claro penalti por un agarrón de un defensa rival, no pitado por el colegiado Craig Thompson, que sí señaló uno en los minutos finales sobre Giovanni y cuyo encargado de lanzar fue el propio Henry. El francés no superó al portero, pero el rechace lo introdujo con comodidad dando la victoria al equipo 'culé'.

El Barcelona ofreció un estreno en pretemporada de menos a más en la primera mitad y más discreto en la segunda, producto sobre todo del carrusel de cambios. Así, con un once con Ronaldinho y Eto'o como puntas de lanza, acompañados por Xavi e Iniesta, con Touré Yaya como único 'nuevo' y con un Zambrotta muy incisivo en la banda derecha, el Barça pudo marcar en varias ocasiones.



Thierry Henry debutó con la camiseta azulgrana y marcó el gol de la victoria. / EFE

El amarillo le llega de 'golpe' a Contador

El del Discovery se viste de líder con 24 años tras el abandono de Rasmussen ▶ Bennati se impone al sprint en Castelsarrasin

C. DE TORRES (EFE) / CASTELSARRASIN
El español Alberto Contador, del Discovery, se vistió por primera vez con el maillot amarillo del Tour de Francia a sus 24 años, al término de la decimoséptima etapa, disputada sin líder y el pelotón aligerado tras la exclusión de Rasmussen y el abandono en pleno del Cofidis francés, en la que se impuso el italiano Daniele Bennati, del Lampre, en un sprint de cuatro corredores.

Contador se había hecho a la idea de luchar por la segunda plaza tras su derrota en el mano a mano con Rasmussen en el Aubisque, pero el K.O del danés ante la presión del Tour y del Rabobank le puso al madrileño al frente de la general sin necesidad de salir a la carretera, que es donde a él le hubiera gustado conquistar la prenda dorada.

El ciclista español partió de Pau con la elástica blanca de mejor joven, a las 13 horas, con un calor de espanto, sin corredor alguno que portara el color amarillo, hecho que no tenía precedentes desde 1991. Después del paseo de transición de 188 kilómetros llegó a Castelsarrasin. A las 17,33 horas pasó al pomposo podio del Tour a recibir el jersey de líder.

El décimo español de la historia que lidera el Tour de Francia. El último fue hace apenas un año con Óscar Pereiro, el gallego que sigue buscando su premio en la sala de espera de la Justicia.

Un año inolvidable para Contador, pese a todo. Ganó la París-Niza, se estrenó en la ronda gala en la etapa de Plateau de Beille y pasó al mando de la general a tres días de París, a un fin de semana de lograr ese sueño que no se podía imaginar cuando estaba

convaleciente hace apenas tres años de una enfermedad que casi le retira de la vida.

«En el hospital leí el libro de Lance Armstrong y eso me ayudó mucho», dijo Contador el pasado martes, ese día que su director, Johan Bruyneel le señaló como «el sucesor» del estadounidense séptuple vencedor del Tour. Ahora se ve a un paso de subir al podio de los Campos Elíseos. De golpe, «por cosas que pasan».

Antes de cantar victoria, Contador tiene una cita complicada con la cronometrada de 55 kilómetros de mañana. Duelo definitivo. Llegará, salvo sorpresa, con una ventaja de 1,53 sobre el australiano Cadel Evans (Predictor) y de 2,49 respecto a su compañero del Discovery Levy Leipheimer.

Tampoco será sencilla la travesía con la presión mediática. Las primeras preguntas que contestó con el maillot amarillo tuvieron las siguientes respuestas: «Estoy limpio, he pasado todos los controles que me han pedido y la vinculación con la 'operación puerto' era de mi equipo. Estuve en el lugar inadecuado en el momento poco apropiado». Tras una noche que recordó al Tour de 1998 con el caso Festina, amaneció en la ronda francesa ayer, salió el sol en el ciclismo, en plena crisis de credibilidad. Y hubo etapa, que en este clima fue noticia.

La jornada se saldó con un paseo para un pelotón reflexivo, desmotivado, algunos en la categoría de harto y sin ilusión, como Juan Antonio Flecha, compañero de Rasmussen en el Rabobank. Pero la excursión se la tomaron muy en serio ocho corredores que cabalaron en solitario 180 kms, ajenos a historias raras.



El español Alberto Contador, del Discovery, posa en el podio con el maillot amarillo de líder. / ERIC GAILLARD (REUTERS)

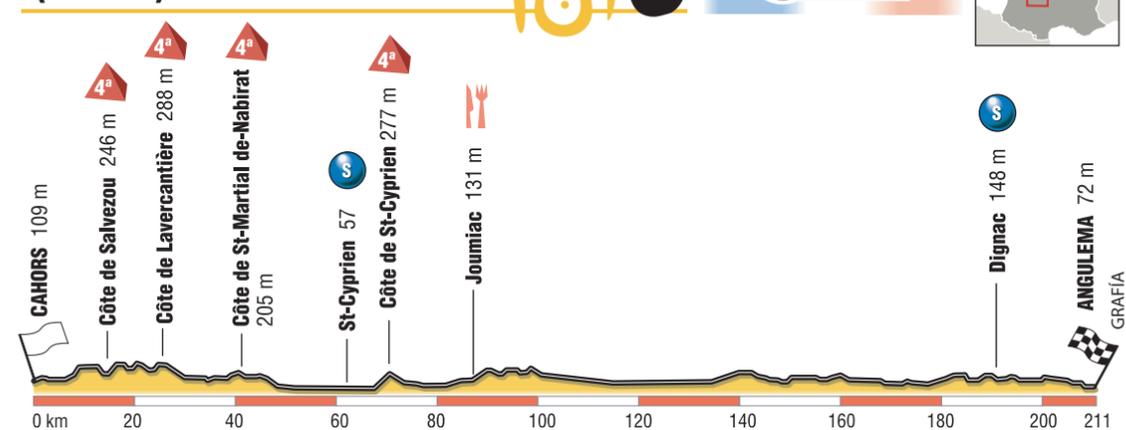
PEDALADAS

► **No debió empezar.** El danés Michael Rasmussen no debió participar en el Tour de Francia porque incumplía el reglamento antidopaje, que estipula que un ciclista no puede disputar una gran carrera si cuenta con una advertencia de la Unión Ciclista Internacional (UCI) 45 días antes del inicio. El ciclista danés fue alineado por el Rabobank holandés, pese a que había recibido dos advertencias de la UCI por haber faltado a otros tantos controles antidopaje. Los directivos consideraron que son precisas tres advertencias para sancionar.

► **Vinokourov, con abogados.** El kazako Alexandre Vinokourov, controlado positivo en una etapa del Tour, afirmó que ha contratado al abogado del estadounidense Floyd Landis, acusado de dopaje por testosterona en la edición anterior. «Es un abogado de Los Ángeles, el que defiende a Landis. Llega hoy -por ayer- acompañado de un hematólogo estadounidense», indicó el corredor, que precisó que la contratación del letrado se ha hecho en colaboración con las autoridades de Kazajistán.

► **Rabobank continúa.** El equipo holandés Rabobank tomó ayer la salida de la decimoséptima etapa, entre Pau y Castelsarrasin, pese a la retirada del líder y a petición de la formación. Los ciclistas se reunieron por la noche en el hotel de concentración y tomaron la decisión de proseguir en carrera, pese a que se había especulado con la posibilidad de que abandonarían. «Creemos que la mejor decisión es seguir, por respeto a nuestro patrocinador y a la carrera más importante del mundo, que no se debe abandonar a la ligera», aseguró el director deportivo Breukink.

18ª etapa: Cahors - Angulema (211 km)



Los supervivientes llegan a Angulema. El próximo capítulo, el decimotercero, será de Cahors a Angulema, con otro recorrido llano y prolongado, nada menos que 211 kilómetros de ruta, ideal para las escapadas de los aventureros y el paseo de los favoritos.

¿y tú qué opinas?
Porque ahora las palabras tienen más sentido que nunca...

opina, informa, denuncia en www.eladelantado.com

tú.
ciudadano @delantado



El corredor del Lampre Daniele Bennati vence en la decimoséptima etapa. / EFE



Los integrantes del equipo Caisse D' Epargne lideran el pelotón. / LUIS TEJIDO (EFE)

Un nuevo capítulo de la historia del maillot manchado

EFE / CASTELSARRASIN

La exclusión del danés Michael Rasmussen del Tour de Francia cuando vestía el maillot amarillo, es el último capítulo de una historia de sospechas y exclusiones de líderes. En todos esos años, ha sido el estadounidense Floyd Landis el que más ha mancillado la casaca que identifica al líder del Tour, que vistió en el podium de París cuatro días antes de que se conociera su positivo por consumo de testosterona en la etapa 17. Aunque su caso está pendiente de resolución, todo apunta a que será el primer ciclista desposeído de un título de ganador. El origen del escándalo de dopaje data de 1978. El belga Michel Pollentier se im-

puso en la cumbre del mítico Alpe d'Huez, y esa misma noche fue excluido tras demostrarse que había introducido un recipiente con orina limpia en el control antidopaje. En 1988 acusaron al español Pedro Delgado de haber consumido y enmascarado sustancias dopantes. El medicamento, que el segoviano no negó haber tomado, estaba inscrito en la lista de productos prohibidos del COI pero no en la de la Unión Ciclista Internacional (UCI), por lo que finalmente no se le declaró positivo. Tras 11 años, Lance Armstrong dio positivo por un gluco-corticoide cuando vestía la preciada prenda. Fue absuelto y ese año ganó el primero de sus siete Tour.

LAS DECLARACIONES

►RASMUSSEN

«Estoy hasta las narices»

El ciclista danés Michael Rasmussen reaccionó con indignación a su exclusión del Tour y afirmó estar harto del asunto. «Estoy hasta las narices. Han arruinado mi carrera», dijo el profesional de Rabobank. Para Rasmussen, la decisión es un «tremendo golpe», tras lo cual no sabe «qué hacer ni adónde ir». Los medios holandeses han afirmado que las informaciones que han precipitado su exclusión procedían de un ex-colega, el italiano Davide Cassani, actualmente comentarista de la RAI.

►BRUYNEEL

«No nos gusta la forma de lograr el maillot»

Johan Bruyneel, director deportivo del Discovery Channel, señaló que no se siente «contento» por la forma en que Alberto Contador se convirtió en maillot amarillo del Tour tras la exclusión del danés Michael Rasmussen. «No es la forma de llegar hasta el maillot amarillo, hubiésemos preferido que fuese en carrera y no por asuntos de este tipo. Nos hubiera gustado que Alberto se lo hubiese puesto en el Aubis», apuntó Bruyneel.

►ALBERTO CONTADOR

«Voy a intentar mantenerlo»

Alberto Contador afirmó que le hubiera gustado conquistar el jersey de otra forma y prometió luchar «con todas sus fuerzas» por mantenerlo en París. «Tengo una renta de 1,53 minutos, va a depender del día que tenga. Son muchos kilómetros y soy consciente de que será bastante difícil conservar el maillot. Pero si tenemos como referencia las últimas contrarrelojes puedo hacerlo», señaló el del Discovery.

►PRUDHOMME

«Vamos a matar el dopaje»

Patrice Clerc, presidente del Tour de Francia y Christian Prudhomme, director de la prueba, declararon que «la clasificación es hoy -por ayer- más creíble que el miércoles» y volvieron a recordar su intención de «matar el dopaje y devolverle la presunción de inocencia». «La exclusión de Rasmussen es lo mejor que nos ha pasado en los últimos días. Lo que cuenta es que queremos ofrecer un buen Tour a los cientos de miles de personas que lo siguen y lo aman. Ahora la carrera continúa con corredores que quieren su deporte y que lo practican con respeto a las reglas», señalaron en Pau los máximos responsables del Tour.

CLASIFICACIONES

DECIMOSÉPTIMA ETAPA

1. Daniele Bennati (ITA/Lampre)	4h14:04
2. Markus Fothen (ALE/Gerolsteiner)	m.t.
3. Martin Elmiger (SUI/AG2r Prévoyance)	m.t.
4. Jens Voigt (ALE/Team CSC)	m.t.
5. David Millar (GBR/Saunier Duval)	a 2:41
6. Matteo Tosatto (ITA/Quickstep)	a 2:43
7. Manuel Quinzato (ITA/Liquigas)	a 3:20
8. Daniele Righi (ITA/Lampre - Fondital)	m.t.
9. Tom Boonen (BEL/Quickstep)	a 9:37
10. Sébastien Chavanel (FRA/F. des Jeux)	m.t.
11. Robert Hunter (RSA/Barloworld)	m.t.
12. Robert Förster (ALE/Gerolsteiner)	m.t.
13. Erik Zabel (GER/Team Milram)	m.t.
14. Gert Steegmans (BEL/Quickstep)	a 9:39
15. Sven Krauss (ALE/Gerolsteiner)	m.t.
16. Sébastien Hinault (FRA/Crédit Agricole)	m.t.
17. Cadel Evans (AUS/Predictor - Lotto)	m.t.
18. Thor Hushovd (NOR/Crédit Agricole)	m.t.
19. Xavier Florencio (ESP/Bouygues)	m.t.
20. Alberto Contador (ESP/Discovery)	m.t.
21. Leif Hoste (BEL/Predictor - Lotto)	m.t.
22. George Hincapie (USA/Discovery)	m.t.
23. Steven De Jongh (HOL/Quickstep)	m.t.
24. Murilo Fischer (BRA/Liquigas)	m.t.
25. Aleksandr Kuchynski (BLR/Liquigas)	m.t.
26. Moisés Dueñas (ESP/Agritubel)	m.t.
27. Levi Leipheimer (USA/Discovery)	m.t.
28. Julian Dean (NZL/Crédit Agricole)	m.t.
29. Paolo Longo Borghini (ITA/Barloworld)	m.t.
30. Christophe Rinero (FRA/Saunier Duval)	m.t.
31. Kim Kirchen (LUX/T-Mobile Team)	m.t.
32. Haimar Zubeldia (ESP/Euskaltel)	m.t.
33. Mickael Delage (FRA/F. des Jeux)	m.t.
34. Chris Horner (USA/Predictor - Lotto)	m.t.
35. Yaroslav Popovych (UKR/Discovery)	m.t.
36. Manuel Beltrán (ESP/Liquigas)	m.t.
37. Frank Schleck (LUX/Team CSC)	m.t.
38. Patrice Halgand (FRA/Crédit Agricole)	m.t.
39. Benoît Vaugrenard (FRA/Fr. des Jeux)	m.t.
40. Geraint Thomas (GBR/Barloworld)	m.t.
41. Amets Txurruka (ESP/Euskaltel)	m.t.
42. Carlos Sastre (ESP/Team CSC)	m.t.
43. Rubén Pérez (ESP/Euskaltel - Euskadi)	m.t.
44. Ralf Grabsch (ALE/Team Milram)	m.t.
45. Enrico Poitschke (ALE/Team Milram)	m.t.
46. Bert Grabsch (ALE/T-Mobile Team)	m.t.
47. Juan Manuel Gárate (ESP/Quickstep)	m.t.
48. Kanstantin Siutsou (BLR/Barloworld)	m.t.
49. Alessandro Ballan (ITA/Lampre)	m.t.
50. Mauricio Soler (COL/Barloworld)	m.t.
51. Iñaki Isasi (ESP/Euskaltel - Euskadi)	m.t.
52. Dario David Cioni (ITA/Predictor - Lotto)	m.t.
53. Freddy Bichot (FRA/Agritubel)	m.t.
54. Mikel Astarloza (ESP/Euskaltel)	m.t.
55. Alexandre Efimkin (RUS/Barloworld)	m.t.
56. Christian Vande (USA/Team CSC)	m.t.
57. David de la Fuente (ESP/Saunier Duval)	m.t.
58. Benjamín Noval (ESP/Discovery)	m.t.
59. Andry Grivko (UKR/Team Milram)	m.t.
60. Iban Mayo (ESP/Saunier Duval - Prodir)	m.t.
61. Christian Knees (ALE/Team Milram)	m.t.
62. David Arroyo (ESP/Caisse d'Epargne)	m.t.
63. Paolo Bossoni (ITA/Lampre - Fondital)	m.t.
64. José Iván Gutiérrez (ESP/C. d'Epargne)	m.t.
65. Bram Tankink (HOL/Quickstep)	m.t.
66. Sébastien Rosseler (BEL/Quickstep)	m.t.
67. Tadej Valjavec (SLO/Lampre - Fondital)	m.t.
68. Chente García (ESP/C. d'Epargne)	m.t.
69. Alejandro Valverde (ESP/C. d'Epargne)	m.t.
70. Cédric Vasseur (FRA/Quickstep)	m.t.
71. Peter Wrolich (AUT/Gerolsteiner)	m.t.
72. Marzio Bruseghin (ITA/Lampre)	m.t.
73. Claudio Corioni (ITA/Lampre)	m.t.
74. Sergio M. Paulinho (POR/Discovery)	m.t.
75. Simon Gerrans (AUS/AG2r Prévoyance)	m.t.
76. Kurt-Asle Arvesen (NOR/Team CSC)	m.t.
77. Stéphane Goubert (FRA/AG2r)	m.t.
78. Egoi Martínez (ESP/Discovery)	m.t.
79. Heinrich Haussler (ALE/Gerolsteiner)	m.t.
80. Ronny Scholz (ALE/Gerolsteiner)	m.t.
81. Lilian Jégou (FRA/Française des Jeux)	m.t.
82. Bernhard Kohl (AUT/Gerolsteiner)	m.t.
83. Nicolas Vogondy (FRA/Agritubel)	m.t.
84. Juan José Cobo (ESP/Saunier Duval)	m.t.
85. Sandy Casar (FRA/Française des Jeux)	m.t.
86. José Luis Arrieta (ESP/AG2r)	m.t.
87. Mario Aerts (BEL/Predictor - Lotto)	m.t.
88. Iñigo Landaluze (ESP/Euskaltel)	m.t.
89. Bernhard Eisel (AUT/T-Mobile Team)	m.t.
90. Marcel Sieberg (ALE/Team Milram)	m.t.
91. John Gadret (FRA/AG2r Prévoyance)	m.t.
92. Óscar Pereiro (ESP/Caisse d'Epargne)	m.t.
93. Iker Camaño (ESP/Saunier Duval)	m.t.
94. Francisco Javier Vila (ESP/Lampre)	m.t.
95. Alessandro Cortinovis (ITA/T. Milram)	m.t.
96. Vladimir Karpets (RUS/C. d'Epargne)	m.t.
97. Carlos Barredo (ESP/Quickstep)	m.t.
98. Johan Van Summeren (BEL/Predictor)	m.t.
99. Jorge Azanza (ESP/Euskaltel - Euskadi)	m.t.
100. Gorka Verdugo (ESP/Euskaltel)	m.t.
101. Christophe Moreau (FRA/AG2r)	m.t.
102. Alexandre Botcharov (RUS/C. Agricole)	m.t.
103. Bram De Groot (HOL/Rabobank)	m.t.
104. Thomas Voeckler (FRA/Bouygues)	m.t.
105. Marcus Burghardt (ALE/T-Mobile)	m.t.
106. David Cañada (ESP/Saunier Duval)	m.t.
107. Kjell Carlström (FIN/Liquigas)	m.t.
108. Frederik Willems (BEL/Liquigas)	m.t.
109. Thomas Lövkvist (SUE/Fr. des Jeux)	m.t.
110. Charles Wegelius (GBR/Liquigas)	m.t.
111. Giampaolo Cheula (ITA/Barloworld)	m.t.
112. Axel Merckx (BEL/T-Mobile Team)	m.t.
113. Ludovic Turpin (FRA/AG2r)	m.t.
114. Juanmi Mercado (ESP/Agritubel)	m.t.
115. Anthony Charteau (FRA/Crédit Agricole)	m.t.
116. Dmitriy Fofonov (KAZ/Crédit Agricole)	m.t.

CLASIFICACIÓN GENERAL

1. Alberto Contador (ESP/Discovery)	80h42:08
2. Cadel Evans (AUS/Predictor-Lotto)	a 1:53
3. Levi Leipheimer (USA/Discovery)	a 2:49
4. Carlos Sastre (ESP/Team CSC)	a 6:02
5. Haimar Zubeldia (ESP/Euskaltel)	a 6:29
6. Alejandro Valverde (ESP/C. d'Epargne)	a 10:18
7. Kim Kirchen (LUX/T-Mobile Team)	a 11:36
8. Yaroslav Popovych (UKR/Discovery)	a 12:50
9. Mauricio Soler (COL/Barloworld)	a 13:31
10. Mikel Astarloza (ESP/Euskaltel)	a 13:42
11. Óscar Pereiro (ESP/C. d'Epargne)	a 14:07
12. David Arroyo (ESP/Caisse d'Epargne)	a 17:58
13. Iban Mayo (ESP/Saunier Duval-Prodir)	a 22:14
14. Chris Horner (USA/Predictor-Lotto)	a 23:12
15. Vladimir Karpets (RUS/C. d'Epargne)	a 24:27
16. Michael Boogerd (HOL/Rabobank)	a 27:50
17. Frank Schleck (LUX/Team CSC)	a 28:38
18. Manuel Beltrán (ESP/Liquigas)	a 29:48
19. Tadej Valjavec (SLO/Lampre-Fondital)	a 33:21
20. Juan José Cobo (ESP/Saunier Duval)	a 34:32
21. Juan Manuel Gárate (ESP/Quickstep)	a 36:13
22. José Iván Gutiérrez (ESP/C. d'Epargne)	a 45:23
23. Amets Txurruka (ESP/Euskaltel)	a 45:54
24. Christian Vande (USA/Team CSC)	a 53:23
25. Dmitriy Fofonov (KAZ/C. Agricole)	a 54:05
26. George Hincapie (USA/Discovery)	a 54:35
27. Stéphane Goubert (FRA/AG2r)	a 1:01:47
28. Francisco Javier Vila (ESP/Lampre)	a 1:03:57
29. Patrice Halgand (FRA/C. Agricole)	a 1:07:47
30. Bernhard Kohl (AUT/Gerolsteiner)	a 1:10:20
31. Kanstantin Siutsou (BLR/Barloworld)	a 1:11:57
32. Jens Voigt (ALE/Team CSC)	a 1:14:30
33. Alexandre Botcharov (RUS/C. Agricole)	a 1:16:32
34. Vladimir Gusev (RUS/Discovery)	a 1:26:36
35. Thomas Dekker (HOL/Rabobank)	a 1:28:10
36. Linus Gerdemann (ALE/T-Mobile)	a 1:28:51
37. Christophe Moreau (FRA/AG2r)	a 1:29:20
38. Iñigo Landaluze (ESP/Euskaltel)	a 1:30:29
39. Moisés Dueñas (ESP/Agritubel)	a 1:31:03
40. Carlos Barredo (ESP/Quickstep)	a 1:31:38
41. Bram Tankink (HOL/Quickstep)	a 1:33:49
42. Marzio Bruseghin (ITA/Lampre)	a 1:33:52
43. Markus Fothen (ALE/Gerolsteiner)	a 1:36:00
44. Ludovic Turpin (FRA/AG2r)	a 1:36:33
45. Charles Wegelius (GBR/Liquigas)	a 1:41:05
46. Xavier Florencio (ESP/Bouygues)	a 1:46:10
47. David de la Fuente (ESP/Saunier)	a 1:46:55
48. Christian Knees (ALE/Team Milram)	a 1:49:01
49. Gorka Verdugo (ESP/Euskaltel)	a 1:49:18
50. Iñigo Cuesta (ESP/Team CSC)	a 1:51:58
51. Rubén Pérez (ESP/Euskaltel-Euskadi)	a 1:53:31
52. José Luis Arrieta (ESP/AG2r)	a 1:55:11
53. John Gadret (FRA/AG2r)	a 2:00:02
54. Iker Camaño (ESP/Saunier Duval)	a 2:00:42
55. Cédric Vasseur (FRA/Quickstep)	a 2:01:38
56. Dario David Cioni (ITA/Predictor)	a 2:03:42
57. Nicolas Portal (FRA/C. d'Epargne)	a 2:11:53
58. Michael Albasini (SUI/Liquigas)	a 2:13:28
59. Egoi Martínez (ESP/Discovery)	a 2:13:53
60. Fabian Wegmann (ALE/Gerolsteiner)	a 2:14:03
61. Thomas Voeckler (FRA/Bouygues)	a 2:16:12
62. Johan Van Summeren (BEL/Predictor)	a 2:17:40
63. Jérôme Pineau (FRA/Bouygues)	a 2:18:12
64. Laurent Lefevre (FRA/Bouygues)	a 2:19:00
65. Kurt-Asle Arvesen (NOR/Team CSC)	a 2:19:25
66. Sergio Miquel (POR/Discovery)	a 2:19:49
67. Thomas Lövkvist (SUE/Fr. des Jeux)	a 2:19:54
68. Axel Merckx (BEL/T-Mobile Team)	a 2:25:00
69. Mario Aerts (BEL/Predictor-Lotto)	a 2:26:44
70. Frederik Willems (BEL/Liquigas)	a 2:27:28
71. Francisco Pérez (ESP/C. d'Epargne)	a 2:31:03
72. David Millar (GBR/Saunier Duval)	a 2:31:14

GENERAL DE LA MONTAÑA

1. Mauricio Soler (COL/Barloworld)	206 pts
2. Alberto Contador (ESP/Discovery)	128 pts
3. Yaroslav Popovych (UKR/Discovery)	104 pts
4. Cadel Evans (AUS/Predictor - Lotto)	92 pts
5. Laurent Lefevre (FRA/Bouygues)	78 pts
6. Juan Manuel Gárate (ESP/Quickstep)	77 pts
7. Carlos Sastre (ESP/Team CSC)	74 pts
8. Juan José Cobo (ESP/Saunier Duval)	68 pts
9. Levi Leipheimer (USA/Discovery)	64 pts
10. Haimar Zubeldia (ESP/Euskaltel)	64 pts

GENERAL REGULARIDAD

1. Tom Boonen (BEL/Quickstep)	212 pts
2. Robert Hunter (RSA/Barloworld)	190
3. Erik Zabel (GER/Team Milram)	187
4. Sébastien Chavanel (FRA/ Fr. des Jeux)	143
5. Thor Hushovd (NOR/ Crédit Agricole)	140
6. Daniele Bennati (ITA/ Lampre)	125
7. Robert Förster (GER/ Gerolsteiner)	109
8. Fabian Cancellara (SUI/ Team CSC)	93
9. Cadel Evans (AUS/ Predictor - Lotto)	85
12. Alberto Contador (ESP/ Discovery)	72

GENERAL EQUIPOS

1. Discovery Channel	242h 20:41
2. Team CSC	a 15:22
3. Caisse D'Epargne	a 16:48
4. Rabobank	a 35:00
5. Euskaltel-Euskadi	a 39:04
6. Saunier Duval-Prodir	a 1h30:03

GENERAL JÓVENES

1. Alberto Contador (ESP/Discovery)	a 80h42:08
2. Mauricio Soler (COL/Barloworld)	a 13:31
3. Amets Txurruka (ESP/Euskaltel)	a 45:54
4. Bernhard Kohl (AUT/Gerolsteiner)	a 1h10:20
5. Kanstantin Siutsou (BLR/Barloworld)	a 1h11:57
6. Vladimir Gusev (RUS/Discovery)	a 1h26:36
7. Thomas Dekker (NED/Rabobank)	a 1h28:10
8. Linus Gerdemann (ALE/T-Mobile)	a 1h28:51
11. Jorge Azanza (ESP/Euskaltel)	a 2h42:57

BALONCESTO

EUROBASKET 2007

Juan Carlos Navarro: «Mi deseo es ir a la NBA y no quedarme aquí»

El escolta catalán inicia la preparación del Europeo sin conocer la decisión de los Wizards

AGENCIAS / MADRID

El escolta internacional Juan Carlos Navarro, de 27 años de edad, expresó su inquietud por desconocer su futuro a estas alturas de la pretemporada y su disconformidad, porque los Washington Wizards, conjunto de la NBA que tiene sus derechos, no le quiera traspasar a otras franqui-

cias norteamericanas. El español inicia hoy con el resto de la selección la concentración en San Fernando (Cádiz) para preparar el Europeo. «Me hubiera gustado resolver mi futuro antes de empezar con la selección. Mi deseo es ir a la NBA y hacerlo bien porque sé que será así», manifestó.

En los próximos días, el catalán

pondrá «una fecha límite» para su propia tranquilidad y la de su familia. El escolta no comprende el porqué de los obstáculos que están poniendo los Washington Wizards: «Ellos, de momento, no han cedido mis derechos y allí no hago mucha falta. Esto es como una partida de ajedrez donde tienes que hacer al

final muchas cosas», comparó.

Sin embargo, la 'Bomba' reiteró que su deseo es no seguir en la ACB pase lo que pase. «No quiero quedarme en España, pero nunca se sabe», zanjó el internacional, quien insistió que con su edad está suficientemente preparado para dar el salto a la NBA.

BALONCESTO

El croata Spahija, nuevo técnico del Tau Cerámica

EFE / VITORIA

El técnico croata Neven Spahija será el próximo entrenador de TAU Cerámica durante las dos próximas temporadas, informó ayer el club de Vitoria. El entrenador, que estaba libre tras preparar esta pasada campaña al Maccabi de Tel Aviv, se reunió el pasado martes en Bilbao con el presidente del TAU, Josean Querejeta, y aceptó las condiciones que le ofrecía la entidad. Ayer, el TAU se decidió por él para sustituir a Bozidar Maljkovic.

Spahija, nacido en Sibinik, Croacia, en el 6 de noviembre de 1962, comenzó su carrera de entrenador en la temporada 96-97 en el Granide Pula. Ha sido técnico del Cibona Zagreb (00-01), KK Krna Novo Mesto (01-03), Saratov (03), Roseto (04-05), Lietuvos (05-06) y Maccabi de Tel Aviv (06-07). Fue campeón de la Liga croata en las campañas 99-00 y 00-01, de la Liga eslovena 02-03, de Lituania 05-06, de Israel 06-07, ganó en los años 2000 y 2001 la Copa Nacional Croata, el Torneo de apertura de la Euroleague en 2001, la competición Báltica en 2006 y fue medalla de plata en el Mundial sub-22 en el año 2001 con la selección de Croacia. También fue elegido mejor técnico de su país en 2000.

Por otro lado, el alero español del equipo de la capital alavesa Sergi Vidal será operado hoy del tobillo izquierdo en Rotterdam (Holanda) por el doctor Nick Van Dijk. Si todo va correctamente, mañana será dado de alta.

MOTOCICLISMO

Álex Debón sustituirá a Jorge Lorenzo en 2008

EP / MADRID

El piloto español Álex Debón será el sustituto del mallorquín Jorge Lorenzo como número uno del equipo Fortuna Aprilia en 250cc para la próxima temporada. El castellonense de 31 años, piloto de pruebas de Aprilia las dos últimas campañas y encargado de la evolución de la nueva RSA 250cc, disputará el Mundial 2008 de 250cc con una moto oficial, cogiendo el relevo de Jorge Lorenzo en la estructura de Motorsport 48.

El piloto levantino, que compitió como invitado en el Gran Premio de Catalunya, volverá a estar en la parrilla de salida el 19 de agosto en Brno, en el Gran Premio de la República Checa.

EUROCOOPA SUB 19 en CANAL 4



FINAL, Viernes 27:

ESPAÑA - GRECIA, 20:00 horas

4
CANAL

Sigue a nuestra selección más joven EN DIRECTO desde Austria

EN EXCLUSIVA

Astroc se dispara en Bolsa tras la dimisión de su presidente

Enrique Bañuelos, fundador y principal accionista de la inmobiliaria, abandona el consejo de administración de la firma valenciana después del desplome de su cotización en abril

• El mercado español recibió positivamente esta «decisión personal» y la compañía cerró la sesión de ayer con una subida de casi el 40% al alcanzar los 12,75 euros por título.

FAX PRESS / MADRID

Astroc Mediterráneo sigue trabajando para consolidar su nueva etapa y, a su vez, borrar las huellas de su pasado. El fundador y principal accionista de la firma, Enrique Bañuelos, dimitió ayer como presidente y miembro del consejo de administración de la inmobiliaria valenciana. En una nota dirigida a la Comisión Nacional del Mercado de Valores (CNMV), la compañía informó de la «decisión personal» del empresario.

Tras este anuncio, las acciones de la empresa se dispararon desde los 9,19 euros con los que abrieron hasta alcanzar un máximo de 14,45 euros. Al cierre de la sesión de ayer, la cotización registró finalmente una subida del 38,74% al llegar a los 12,75 euros.

Hoy hace un mes de que el financiero anunció que estaba pensando abandonar su puesto en la inmobiliaria. Además, ya en mayo había nombrado a un consejero delegado, Juan Antonio Alcaraz, a quien cedió los poderes ejecutivos. La razón fue el desplome en abril de la cotización de Astroc, que cayó desde el máximo de 72,35 euros alcanzado en febrero hasta mínimos por debajo de los 10 euros. Tras este descalabro, la CNMV anunció que seguiría muy de cerca la cotización de la compañía valenciana.

A pesar de su dimisión, Bañuelos sigue siendo el principal accionista, con un 31,4% del capital social, seguido por Nozar, con el 24,9%, y el presidente de Rayet Promociones, Félix Abanades, con el 10,1.

La explicación

El principal accionista de Astroc, Enrique Bañuelos, explicó ayer al consejo de administración que había llegado el «momento adecuado» para dejar la presidencia de la compañía, dado que hay un nuevo consejero delegado, Juan Antonio Alcaraz, que ha tomado las riendas de la inmobiliaria.

Según sostiene una nota difundida por CV Capital (sociedad del fundador de Astroc), el empresario aseguró que «como accionista relevante, estaré a disposición de la compañía para prestar apoyo total a sus gestores y a la exitosa nueva etapa que ya está iniciada».

Bañuelos afirmó que «se trata del momento oportuno para ejecutar esta decisión, basada en el interés general de Astroc», una vez que se ha puesto en marcha la nueva estrategia de gestión de la inmobiliaria, que ahora está dirigida por Alcaraz.

Para el fundador de la firma, no tenía sentido seguir como cabeza visible de la compañía, una vez cedido el mando a Alcaraz, renovado el consejo y puesto en marcha el proceso de fusión con las participadas Landscape y Rayet Promociones y en estudio posibles nuevas fusiones como la de Aisa.

De todas maneras, Enrique Bañuelos continúa con la actividad de su Fundación «que está completamente separada de la empresa inmobiliaria y recibe sus fondos de la CV Capital».

Enrique Bañuelos de Castro, valenciano de 41 años, comenzó su andadura en el mercado inmobiliario con la fundación en 1995 de Astroc, a la que bautizó con un



El ya ex presidente de Astroc, Enrique Bañuelos. / ZUPI (EFE)

anagrama de su apellido materno. Hizo a su empresa, con unas ventas de 150 millones de euros, salir a Bolsa en 2006. Este año, antes del desplome de Astroc, entró

en la lista de los multimillonarios de *Forbes*, en la que ocupaba el puesto 95 con una fortuna de 7.700 millones de dólares (5.600 millones de euros).

BREVES

BALANCE ECONÓMICO

Santander aumenta sus beneficios un 38,6% durante el primer semestre

■ Banco Santander logró un beneficio neto de 4.458 millones de euros en el primer semestre del año, lo que supone un incremento del 39% respecto al año anterior. Este aumento ha sido posible debido a que el ritmo de crecimiento de los ingresos ha sido más del doble que el de los costes y gracias a la fortaleza de sus negocios tanto en Europa como en Iberoamérica. Por otro lado, la entidad negocia la venta de su fondo de pensiones en Latinoamérica con uno o varios compradores, ya que ha disminuido su rentabilidad, aunque continúa generando beneficio, según indicó el consejero delegado del banco, Alfredo Sáenz, quien subrayó que esta decisión se tomó hace tiempo, por lo que «es independiente» de su oferta por ABN.

La caída del dólar y del precio del crudo lastran a Repsol YPF

■ La petrolera hispano-argentina Repsol YPF obtuvo un beneficio neto de 1.706 millones de euros en el primer semestre, un 4,3% menos que en el mismo período de 2006, debido a la depreciación del dólar frente al euro y a la caída del precio del petróleo en los mercados internacionales. El mercado recibió mal los resultados presentados por la petrolera que preside Antonio Brufau que perdió un 4,26% en la jornada, la sexta más bajista del Ibex-35, y cerró a 26,96 euros por título. La debilidad del dólar tuvo un efecto contable negativo en el beneficio neto de 100 millones de euros, ya que la petrolera recibe sus ingresos en la divisa estadounidense, pero presenta sus cuentas en euros.

LABORAL

Nike cede ante la presión de sus empleados indonesios

■ Tras repetidas y masivas protestas callejeras, Nike ha cedido y ha ofrecido prolongar sus pedidos a las dos subcontratas indonesias a las que había anunciado la terminación del servicio, decisión que ponía en peligro los empleos de 14.000 personas. A principios de este mes Nike dio un plazo de nueve meses a las indonesias PT Hardaya Aneka Shoes Industry (HASI) y PT Naga Sakti Parama Shoes Industry (NASA), que fabrican zapatillas para esa marca desde hace casi dos décadas, pero tras las manifestaciones decidió prolongar los plazos a 12 y 24 meses respectivamente.

El importe de las hipotecas aumenta en mayo un 7,6% con respecto a 2006

EFE / MADRID

El importe medio de las hipotecas constituidas sobre viviendas en mayo fue de 150.810 euros, lo que supone un incremento del 7,6% con respecto al mismo mes de 2006 y un 1,5% superior al registrado en abril de este año, según datos del Instituto Nacional de Estadística (INE).

En cuanto al total de los créditos

que se constituyeron en mayo, que incluyen no solo las destinadas a la compra de un inmueble, sino cualquier tipo de finca rústica o urbana (oficinas, viviendas y locales comerciales), el importe medio ascendió a 168.014 euros, un 9,5% más que en idéntico período de 2006 y un 2,4% inferior al mes de abril de 2007.

El total de fincas hipotecadas

en el caso de la vivienda fue de 116.550 (un 6,01% menos que hace un año) y el capital prestado ascendió a 17.576.089 euros (el 1,11% más).

El número de recintos para los que se solicitó un préstamo fue de 165.383 en mayo (una caída del 4,62% en tasa interanual) -4.699 fueron rústicas rústicas y 160.684, urbanas- y el capital

prestado alcanzó los 27.786.613 euros, un aumento interanual del 4,43%.

La cantidad de hipotecas que cambiaron sus condiciones en mayo fue de 28.420, un 33,2% más que en el mismo mes del año pasado y en el caso de los créditos sobre viviendas la cifra ascendió a 20.714, un 30,6% superior al registrado en mayo de 2006.

INDICES EXTRANJEROS

Información facilitada por Morgan Stanley. Telf. 901 11 64 31

DOW JONES	S&P 500	NASDAQ	EUROSTOXX50	FOOTSIE 100	CAC 40	DAX XETRA	NIKKEI 225
▼ -2,14% 13489,51	▼ -2,46% 1480,68	▼ -1,93% 1972,25	▼ -2,48% 4252,92	▼ -3,15% 6251,20	▼ -2,78% 5675,05	▼ -2,39% 7508,96	▼ -0,88% 17702,09

INDICES ESPAÑOLES

Valor	Último	Máx.	Mín.	Dif. %	Valor	Último	Máx.	Mín.	Dif. %
Ibex 35	14540,4	14.540,10	15.012,90	-2,66	IGM Madrid	1602,41	1.602,41	1.652,12	-2,54
IG Barcelona	1142,18	1.142,18	1.179,74	-2,64	IG Valencia	1319,68	1.319,68	1.319,68	-2,55
IG Bilbao	2610,26	2.610,26	2.691,07	-2,56	Nuevo Mercado	3739,4	3.735,90	3.857,40	-2,21

MERCADO CONTINUO

Títulos	Cierre(Euros)	Dif. %	Vol(Títulos)	Dia		Año	
				Máx.	Mín.	Máx.	Mín.
Bienes de Consumo							
A. Dominguez	39,83	-1,65	65.459	40,50	39,50	52,40	39,32
Altadis	47,7	-0,69	4.493.084	48,22	47,64	50,65	37,29
Barón de Ley	51,25	0,1	81.446	52,15	51,20	55,50	44,94
Bodegas Riojanas	9,5	-	032	9,70	9,50	9,90	8,90
Campofrío	14,21	-	112.885	14,27	13,75	15,60	13,00
CVNE	16,69	-	000	-	0,00	18,50	15,13
Dogi Int. Fabrics S.A.	2,2	-3,93	261.261	2,31	2,20	3,89	2,20
Ebro Puleva SA	16,01	-3,2	444.517	16,77	16,00	19,46	15,65
Faes Farma	13,59	0,67	840.041	13,70	13,23	19,29	13,13
Inditex	43,17	-2,57	3.719.457	44,39	43,07	48,05	40,49
Natra	11	-0,36	76.213	11,07	10,86	11,97	9,99
Natraceutical S.A.	1,36	-4,23	1.313.098	1,43	1,35	2,15	1,36
Patemina	8,22	-	1.030	8,22	8,22	8,98	7,93
Pescanova	38,42	1,08	62.348	38,45	37,52	40,30	27,06
Serv. Point Solut.	3,9	-6,25	2.841.559	4,19	3,85	4,26	2,55
Prim, S.A.	17,05	-1,9	21.202	17,40	16,80	17,70	13,38
Puleva Biotech	2,33	-0,85	63.004	2,39	2,33	2,68	2,33
SOS Cuétara	14,5	-	137.447	14,57	14,50	15,40	12,50
T. Algodonera	2,9	-0,34	85.346	2,91	2,85	3,65	2,90
Vidrala	27,15	-1,24	41.557	27,58	27,00	28,00	22,10
Viscolán	17,5	-2,23	95.424	18,00	17,50	17,90	14,22
Zeltia	8,5	-3,74	2.273.140	8,92	8,50	9,39	5,58

Títulos	Cierre(Euros)	Dif. %	Vol(Títulos)	Dia		Año	
				Máx.	Mín.	Máx.	Mín.
Comun. y Serv. Información							
Amper	11,33	-1,48	180.180	11,59	11,31	12,47	10,19
Antena3	14,2	-4,57	827.780	14,96	14,15	18,18	14,20
Avanzit	5,36	-5,47	2.564.948	5,85	5,33	8,61	5,10
Indra	18,31	-1,08	1.269.413	18,66	18,31	19,59	17,12
Jazztel	0,45	-2,17	14.659.427	0,47	0,45	0,81	0,45
Prisa	15,89	-1	1.417.240	16,22	15,71	17,60	13,49
Sogecable	28,46	-4,75	994.882	29,95	28,46	32,24	26,95
Tele 5	20,15	-3,36	1.705.621	21,05	20,15	23,01	20,06
Telefónica	16,9	-2,59	63.685.379	17,46	16,90	17,56	15,20
TPiPag Amar	8,48	-	000	-	0,00	8,50	8,36
Vocento, S.A.	15,3	-3,23	73.433	15,91	15,30	16,55	14,71

Títulos	Cierre(Euros)	Dif. %	Vol(Títulos)	Dia		Año	
				Máx.	Mín.	Máx.	Mín.
Construcción							
Acciona	192,7	-4,37	510.927	202,30	192,70	210,25	136,80
ACS	43,86	-2,14	2.882.638	45,00	43,80	50,60	40,69
FCC	65,7	-3,17	594.887	68,05	65,70	83,90	65,70
Ferrovial	64,45	-3,59	1.191.868	67,00	64,45	82,75	64,45
Inyrsa Inf. y Proy. S.A.	6,65	-2,64	31.381	6,99	6,65	9,50	6,65
Levantina Obras	22,74	0,84	11.585	23,00	22,42	31,50	20,21
OHL	30,14	-3,68	342.708	31,50	29,21	36,90	23,00
Parquesol	22,5	-1,23	149.062	22,78	22,31	28,25	18,69

Títulos	Cierre(Euros)	Dif. %	Vol(Títulos)	Dia		Año	
				Máx.	Mín.	Máx.	Mín.
Energía							
Bayer	52,4	-2,6	1.958	52,85	51,35	59,25	39,40
Cepsa	67,15	-1,97	32.573	68,70	67,15	70,00	53,90
Enagas S.A.	17,81	-1,71	1.133.005	18,18	17,79	19,40	16,00
Endesa	39,38	-0,35	5.443.880	39,67	39,38	40,64	35,21
Gas Natural	42,15	-2,63	934.219	43,70	41,53	45,15	29,24
Hullas C. Cortés	10,6	0,95	545	10,60	10,60	10,70	10,30
Iberdrola	40,79	-2,88	10.026.479	42,65	40,72	45,20	31,93
Red Eléctrica	33,34	-0,66	694.300	33,94	33,11	36,36	28,09
Repsol	26,96	-4,26	12.947.393	28,00	26,88	30,35	23,02
Solaria Ener. y Med. S.A.	14,24	2,45	2.030.409	14,50	13,51	0,00	10,89
Unión Fenosa	40,25	-2	1.526.728	41,25	39,50	45,03	36,00

Títulos	Cierre(Euros)	Dif. %	Vol(Títulos)	Dia		Año	
				Máx.	Mín.	Máx.	Mín.
Mat. Básicos Indust y Construcción							
Acerinox	18,64	1,58	3.670.416	18,95	18,06	23,08	17,33
Arcelor	56,8	-1,39	9.493	57,45	56,05	60,40	42,80
CIE Automotive	8,59	-0,23	289.281	8,64	8,57	9,32	7,25
Azkoyen	8,8	-3,61	106.633	9,13	8,67	9,44	6,67
C. Portland	86,4	-0,35	17.257	88,90	85,25	123,30	86,40
CAF	222,5	-2,84	2.608	229,50	221,20	253,80	136,00
Duro Felguera	8,25	-0,72	250.761	8,43	8,15	9,50	7,43
EADS	22,33	-3	89.468	23,49	22,33	26,29	21,46
Ence	8,79	-0,34	281.013	8,96	8,75	9,25	8,63
Ercros	0,48	-4	13.277.476	0,50	0,48	0,85	0,48
E. del Zinc	1,84	-	000	-	0,00	1,84	1,84
Europac	10,84	-2,08	141.211	11,21	10,55	11,20	6,93
Gen. Alq. Maquinaria	25,5	-4,49	117.044	27,22	25,41	28,40	14,50
Gamesa	29,18	-2,6	1.847.205	30,37	29,05	30,75	20,30
Iberpapel	22,9	-1,55	2.834	23,18	22,68	24,90	17,10

Títulos	Cierre(Euros)	Dif. %	Vol(Títulos)	Dia		Año	
				Máx.	Mín.	Máx.	Mín.
Servicios de Mercado							
Lingotes	6,51	-2,11	7.454	6,65	6,51	8,85	6,51
Mecalux	32,89	2,46	96.335	32,89	32,00	40,60	31,26
Miquel y Costas	25,4	0,47	9.035	26,00	25,25	30,59	23,33
Mittal Steel Comp.	45,18	-4,28	67.851	47,43	45,07	49,51	30,64
Nicolás Correa	7,17	-	73.649	7,20	7,05	7,30	4,67
Reno de Medicci	0,64	-1,54	237.119	0,65	0,64	0,72	0,51
Seda Bama	2,48	-2,75	5.963.814	2,55	2,44	2,87	2,24
Sniace	4,55	-3,19	699.829	4,80	4,55	6,26	4,28
Tafisa	1,53	-	000	-	0,00	1,88	1,53
Técnicas Reunidas	49	-4,02	188.279	51,40	48,01	54,30	27,50
Tubacex	6,85	-1,92	615.579	6,97	6,65	7,15	4,89
Tubos Reunidos	21,5	-2,49	201.163	22,35	21,05	22,05	16,55
Tudor	10,49	3,05	1.000	10,49	10,21	11,30	8,51
Uralita	6,4	-5,04	1.158.685	6,84	6,35	7,17	4,99
Zardoya Otis	21,97	-2,14	739.308	22,87	21,90	36,01	21,97

Títulos	Cierre(Euros)	Dif. %	Vol(Títulos)	Dia		Año	
				Máx.	Mín.	Máx.	Mín.
Servicios de Mercado							
Abengoa	35	-0,96	323.910	35,99	34,61	36,96	26,05
Abertis se.a	21,38	-2,11	1.217.450	21,88	21,29	23,99	19,87
Aguas Barna	26,8	-0,52	2.511.690	27,02	26,80	28,46	23,78
Aisa	18,5	2,89	122.657	18,50	18,49	22,90	14,05
Laboratorios Almirall, S.A.	14,57	-2,15	467.832	14,97	14,40	15,18	13,55
Astroc Mediterráneo	12,75	38,74	9.168.639	14,45	9,22	72,60	8,18
Befesa	28,5	-2,73	5.660	29,39	28,40	41,49	28,43
Clínica Baviera	24,5	0,2	66.750	25,51	24,25	26,42	21,71
Cintra	11,51	-4,48	3.286.116	12,19	11,40	14,29	11,51
Inm. Colonial	3,96	-1	6.556.108	4,14	3,94	4,49	4,45
Corp. Dermotética	10,71	-2,64	211.128	11,01	10,40	11,78	8,25
Elecnor	35	-0,74	7.942	35,44	34,75	37,00	26,70
Europistas	7,7	0,26	6.991	7,77	7,62	8,46	7,25
Fadesa	26,35	1,31	119.350	26,40	25,20	36,87	25,69
Funespaña	7,85	-2,97	5.003	8,09	7,85	8,88	7,71
Gnifols	15,15	-1,75	712.383	15,50	15,06	16,62	10,13
Iberia	3,43	-4,72	14.718.195	3,61	3,43	4,11	2,76
Inbesós	21,01	-1,41	7.437	22,18	21,01	37,35	13,75
Indo Intemac.	8,72	-1,02	9.432	9,16	8,72	10,67	8,30
Logista	56,2	-1,75	48.178	57,95	55,60	61,70	47,82
Metrovacesa	78,25	-1,82	1.089.315	80,05	77,70	133,50	78,25
Montebalito, S.A.	13,31	3,74	117.125	13,80	12,56	27,90	12,38
NH Hoteles	15,52	-4,02	1.065.046	16,34	15,52	18,20	15,01
Prosegur	28,5	-0,07	89.227	28,71	28,21	29,60	24,70
Realia Business, S.A.	6,31	-0,32	1.399.195	6,37	6,23	6,80	6,13
Reyal Urbis	9,85	-1,5	29.104	10,00	9,82	10,99	9,82

FONDOS DE INVERSIÓN

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
AHORRO CORPORACIÓN					
AC Acciones	RV	28,99	2,18	11,61	233.145.514
AC Dinerplus	D	8,63	-0,07	2,28	1.207.557.935
AC Divisa		8,84	1,32	4,53	15.648.697
AC Largo FT	RF	11,74	0,32	0,57	46.243.565
Ahorro fondo	MRV	56,06	1,04	6,46	384.890.966
Ahorro fondo 20	MRF	8,32	0,44	3,58	235.723.785
Caja Segovia Renta	RFC	10,95	0,13	2,01	3.129.320
BANCO ATLÁNTICO					
Atlantico Divisa	RF	9,12	0,00	1,37	6.533.740
Atlantico Plus	GRV	10,62	-0,12	4,26	56.514.571
Bolsatlantico	RV	11,83	0,00	4,58	42.531.208
Dineratlantico	D	1479,23	0,00	0,23	80.934.397
Fondatlantico	RFC	17,45	0,00	0,21	51.661.247
BANCO POPULAR					
Eurovalor Bolsa	RV	353,29	1,47	6,53	297.698.126
Eurovalor Dinero	D	1653,37	0,17	1,49	795.316.844
Eurovalor Global Asegurado	GRV	89,62	1,65	3,48	89.716.105
Eurovalor Interindices	GRV	76,86	0,00	-5,03	103.811.821
Eurovalor Mixto 15	MRF	82,85	0,38	1,82	97.888.679
Eurovalor mixto 70	MRV	3,74	-0,09	5,67	226.814.691
Eurovalor Renta Fija	RF	6,19	0,27	-0,47	129.241.190
Eurovalor RF Corto	RFC	81,21	0,21	1,11	99.146.832
Eurovalor RF Intern.	RFC	94,31	-0,36	-1,33	32.461.965
Eurovalor Tesorería	D	849,23	0,18	1,50	433.593.853
BANCO SABADELL					
SBD Garantía Anual 3	GRF	10,26	-0,33	1,10	119.425.788
Solbank Bonos Euro	RF	9,47	0,00	0,10	8.031.973
Solbank Dinero	D	8,33	0,00	0,05	13.976.934
Solbank Interes Euro	RFC	12,76	0,00	0,06	26.873.184
BANKINTER					
BK Bolsa Europa	RV	39,37	-0,14	6,95	137.394.345
BK Dinero	D	1279,96	0,20	1,57	90.939.476
BK Dinero 97	D	750,36	0,35	2,02	153.284.494
BK Fondo Bonos	RF	915,99	0,21	0,64	55.878.668
BK Mixto Europa 20	MRF	78,52	0,28	2,54	113.163.322
Cuenta Fiscal III	RFC	1109,32	0,36	2,12	24.960.800
BBVA					
BBVA Bolsa Europa FI	RV	93,97	1,01	7,44	412.359.575
BBVA Bolsa FI	RV	31,64	2,25	8,52	413.822.990
BBVA Bono 2004 C	GRF	10,25	0,00	-	7.052.657
BBVA Bono 2009 B FI	GRF	1478,81	0,23	0,54	116.694.201
BBVA Bono 2010 FI	GRF	866,89	0,28	0,30	136.659.221
BBVA Bonos Intern. Flexible FI	RF	12,80	0,04	-0,64	53.348.496
BBVA Deuda FT FI	RF	159,89	0,30	0,28	79.317.959
BBVA Dinero FI	D	1995,51	0,19	1,50	5.473.795.012
BBVA Fondobolsa Japon 2	GRV	7,13	0,00	0,03	1.267.511
BBVA Fondobolsa Japon 3	GRV	7,50	0,00	0,14	5.682.443
BBVA Gar. Flexible III	GRV	929,19	0,00	-	99.334.787
BBVA RF Corto FI	RFC	16,79	0,14	1,17	673.191.717
BETA MEESPIERSON					
Beta Acciones	RV	219,88	1,62	7,49	23.620.713
Beta Dinero	D	1516,23	0,00	1,23	23.509.671
Beta Europyme Acciones	RV	5,96	0,00	-	1.971.238
Beta Renta	RF	18,00	0,18	0,90	5.331.079
Global Assets Fund	MRV	7,97	-0,07	3,29	5.872.072
BNP PARIBAS					
BNP Ahorro	RF	10,78	0,00	-	15.790.133
BNP Bolsa	RV	15,95	0,00	-	48.735.741
BNP Global 15-85	MRF	10,23	0,12	2,25	79.490.331
BNP Global 50-50	MRV	13,86	0,63	3,91	97.181.810
CAJA ESPAÑA					
Fondespaña 2002	GRV	106,86	0,16	1,24	23.074.985
Fondespaña Bolsa	RV	152,69	1,67	7,64	52.927.328
Fondespaña FT	RFC	77,45	0,46	0,05	84.829.671
Fondespaña Futuro	RF	82,91	0,40	0,21	18.145.946
Fondespaña Global	MRF	83,55	0,26	2,05	70.328.430
Fondespaña Int VI	GRV	75,34	0,28	2,41	55.010.149
CAJA SALAMANCA Y SORIA					
Fondueiro Bolsa	RV	500,57	1,67	6,31	15.271.507
Fondueiro Dinero	D	1066,12	0,19	1,50	232.465.706
Fondueiro Garantizado	GRV	413,17	0,27	0,28	55.076.678
Fondueiro Plus	MRV	595,09	1,43	4,89	24.578.206
Inverbonos	MRF	12,89	0,87	2,00	42.127.733
CITIGROUP					
Citicash Fund	D	1051,26	0,22	1,87	121.433.828
Citidiner	D	784,22	0,22	1,72	89.436.707
Citifondo Premium	RFC	1108,73	0,18	1,14	7.354.314
Citifondo RV	RV	46,73	1,94	8,50	45.580.753
Citimoney	D	1347,02	0,18	1,47	41.259.359
DEUTSCHE BANK					
DB Alemania	MRV	8,61	0,00	-	11.378.055
DB Bolsa Universal	RV	4,12	0,00	-	12.418.056
DB Diner	D	1235,32	0,18	1,45	387.505.860
DB Invest	RFC	12,28	0,15	-0,26	27.328.743

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
DB Mixta	MRV	25,14	0,91	5,50	89.048.985
DB Mixta II	MRV	18,38	0,00	-	37.143.643
LA CAIXA					
Fonc. 17 Mixto Intern	MRV	11,66	0,34	3,49	16.203.683
Fonc. 18 RV Mixto Intern	MRV	10,23	0,34	3,46	7.012.259
Foncaixa 57 RFLargo Euro	RFC	15,26	0,10	0,71	180.321.474
Foncaixa 94 FF Bolsa Europea	GRV	6,57	0,00	0,05	44.419.555
Foncaixa Ahorro 2	RFC	18,79	0,00	-	103.276.591
Foncaixa Ahorro 31	RFC	2,35	0,00	0,49	47.843.145
Foncaixa Ahorro 34	RFC	10,08	0,13	1,10	46.107.292
Foncaixa Ahorro 36	RFC	12,30	0,00	0,53	14.205.815
Foncaixa Ahorro 7	RFC	17,21	0,13	1,06	564.092.619
Foncaixa Bolsa 5	RV	35,67	0,68	11,41	653.591.874
Foncaixa Futuro 24	GRV	6,56	0,00	-	22.228.331
Foncaixa Internacional 1	RFC	0,34	-	-2,53	31.906.058
Foncaixa Mixto 25	MRF	8,12	0,46	1,32	185.906.503
Foncaixa Mixto 28	MRF	8,14	0,46	1,39	229.914.862
MORGAN STANLEY GESTIÓN					
MS Bolsa	RV	44,86	2,08	15,00	211.942.275
MS Bolsaplus	RV	26,74	0,26	7,00	396.627.047
MS Dinerplus	RFC	1473,91	0,15	1,51	106.075.923
MS Divisa	RFC	7,82	-0,93	-3,94	11.152.569
MS Euro Acciones	RV	9,45	-1,43	4,06	214.714.699
MS Euro Deuda	RF	8,19	0,38	-0,68	17.344.842
MS Euro Selección	RV	13,97	0,02	11,58	35.829.689
MS Euro fondo 1	GRV	11,14	5,52	5,52	28.118.199
MS Europa Mixto FI	MRV	8,87	0,17	2,42	275.121.938
MS Fiva	MRF	18,66	0,07	1,71	131.985.651
MS Fondo 25	D	930,24	0,16	1,68	477.678.080
MS Fondo Activo Equilibrio	MRV	20,05	0,11	1,85	620.214.193
MS Fondo Activo Estable	MF	10,83	-0,04	1,41	-
MS Fondo Activo Oportunidad	MRV	10,42	-0,88	2,21	-
MS Fondos Emergentes	RV	13,06	6,50	33,61	52.501.963
MS Fondos Moderado	MF	10,07	0,00	11,85	-
MS Multigestión Activo Crec.	RF	16,65	0,48	4,46	-
MS Multigestión Activo Estable	RF	13,72	0,27	2,65	-
MS Multigestión Activo Oportunidad	RV	20,99	0,60	5,66	-
MS Multigestión Activo Variable	RV	8,37	1,11	8,97	164.317.700
MS Renta Internacional	RF	16,42	-0,43	-4,54	301.421.166
MS Tesorería Plus	RFC	12,45	0,20	2,02	64.797.715
MSS Asian Equity A	RV	31,64	3,84	21,79	22.318.684.100
MSS Emerging Mark Eq A	RV	30,98	4,98	20,03	32.030.298.300
MSS Euro Strategic Bd A	RF	28,43	-0,07	-1,46	21.062.940.700
MSS Europ. Curr. High Yld A	RF	12,32	-0,65	1,57	8.113.004.800
MSS European Value Eq A	RV	37,75	1,48	10,67	50.996.808.200
MSS Global Bond A	RF	20,56	-0,72	-3,56	24.875.839.600
MSS Global Brands A	RV	43,56	-1,71	3,81	44.500.247.600
MSS Global Sm Cap Val A	RV	30,27	-0,39	6,17	11.557.677.100
MSS Global Value Eq A	RV	39,71	0,10	7,18	89.358.974.300
MSS Japanese Value Eq A	RV	8,64	-1,14	1,65	29.297.325.200
SCH					
Banesdeuda FT	RFC	624,31	0,28	0,64	58.338.619
Banesto Dinero	RFC	15,88	0,16	1,16	312.877.303
Banesto G Bolsa Eur. 2003A	GRV	11,85	0,89	6,74	66.070.414
BCH 2004	GRF	95,73	0,14	1,27	13.063.573
BCH 5 A	GRF	95,74	0,00	0,22	10.847.145
BCH Acciones	RV	20,09	1,91	8,42	252.027.684
BCH Bonos Fondtesoro	RF	774,02	0,50	-0,15	61.421.642
BCH Fondimo 1	D	1818,12	0,00	0,07	431.111.277
BCH Fondimo 2	D	1194,99	0,00	0,07	262.292.731
BCH Int. Acciones	RV	118,69	-0,32	4,61	36.061.992
BCH Interes Diario	RFC	7,92	0,13	1,01	144.678.562
BCH Internet	RV	33,02	1,92	8,76	38.587.735
BSN Banif Acc. Esp.	RV	30,80	0,00	4,10	312.892.707
BSN Banif Dinero	D	1915,55	0,21	1,63	470.826.636
BSN Banif Europa RF	RFC	19,36	0,00	0,19	28.322.242
BSN Banif SILA	RV	33,08	8,86	31,86	58.399.237
BSN Banif Tesorería FT	D	1170,37	0,19	1,54	48.626.040
Dineractivo	D	1465,55	0,00	0,08	345.885.527
Extradinero Banesto	D	883,85	0,19	1,49	1.768.481.902
Fonbanesto II	RF	12,67	0,32	-0,43	228.820.505
Fonventure	RV	21,95	0,00	5,06	29.126.290
Sant. A Bolsa Indices	GRV	1349,20	0,12	1,32	50.221.694
Sant. Acciones	RV	3,45	-0,10	9,72	256.195.958
Sant. Ahorro	RFC	15,45	0,14	1,02	36.653.518
Sant. Bolsa Europea A	GRV	1217,33	0,14	0,21	76.248.558
Sant. Dinero FT.	D	1317,78	0,18	1,54	2.640.784.392
Sant. Eurostoxx Garant.	GRV	1001,41	0,22	1,42	64.060.174
Sant. Futuro	RF	20,80	0,31	-0,20	233.813.767
Sant. Garantizado Mixto	GRV	1030,30	0,05	0,05	136.525.688
Sant. Indices	RV	23,54	1,78	8,18	85.935.088
Sant. Siglo XXI 3	GRF	12,06	0,12	0,69	52.027.904
Sant. Tesorería	D	1656,43	0,20	1,58	2.835.337.708
SCH Acc. Españolas 1 Plus	RV	28,73	1,97	9,61	262.603.089
SCH Grandes Valores	RV	104,89	1,75	8,14	45.267.163
SCH Mixto Renta Fija 90/10	MRF	11,27	0,28	1,32	204.650.214

Información facilitada por Morgan Stanley. Telf: 901 11 64 31

DIVISAS RESPECTO AL EURO

1 Euro = X Divisas			
Dólar canadiense			1,4493
Dólar USA	1,3754	Dólar australiano	1,5705
Libra esterlina	0,6702	Dólar neozelandés	1,746

BONOLOTO

Lunes, 23 de julio

6 7 21 34 42 46

Complem. 24 Reintegro 9

BONOLOTO

Martes, 24 de julio

11 16 27 40 41 46

Complem. 42 Reintegro 4

BONOLOTO

Miércoles, 25 de julio

5 12 19 29 47 48

Complem. 8 Reintegro 9

BONOLOTO

Viernes 20 de julio

3 10 22 26 30 37

Complem. 45 Reintegro 6

LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 26 de julio

20 29 35 41 46 47

Complem. 6 Reintegro 9

LOTERÍA PRIMITIVA

Sábado 21 de julio

15 17 18 36 41 46

Complem. 20 Reintegro 6

GORDO PRIMITIVA

Domingo 22 de julio

25 38 46 48 49

Nº Clave (Reintegro) 9

EUROMILLONES

Viernes 20 de julio

10 21 25 26 50

Estrellas 9 4

EL COMBO

Miércoles 25 de julio

Reintegro 6 COM-BOLA
Doble 9 - 2 15
Triple 2 - 9 - 1

Sábado 21 de julio

Reintegro 0 COM-BOLA
Doble 7 - 1 03
Triple 1 - 4 - 5

ONCE

Jueves 26 de julio

38189

Miércoles 25 de julio 43015

Martes 24 de julio 30778

Lunes 23 de julio 36568

Domingo 22 de julio 97261

Viernes 20 de julio 58757

EL TIEMPO



El sol sale a las 07:07 y se pone a las 21:38
La luna sale a las 20:15 y se pone a las 03:56

EN SEGOVIA

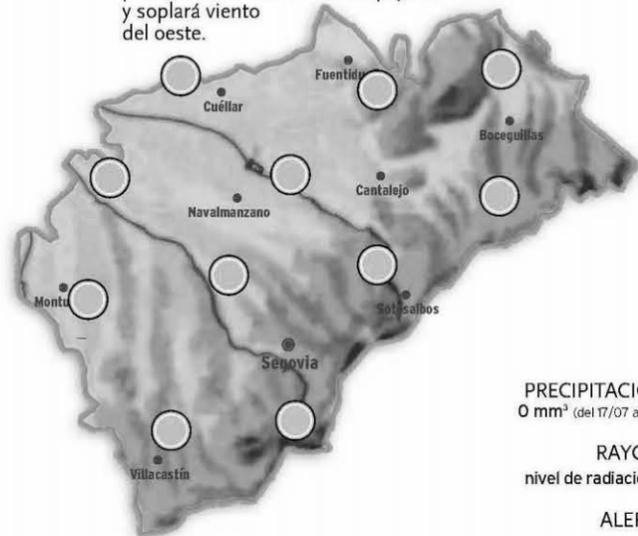
HOY

33° MÁXIMA
17° MÍNIMA

Ambiente caluroso

El viernes se espera una jornada de calor veraniego en todo el país, con temperaturas más sofocantes en el centro y el sur peninsular. En este sentido, el mercurio de los termómetros se mantendrá constante. Además, seguirán predominando los cielos despejados y soplará viento del oeste.

SENSACIÓN TÉRMICA 31°
PUNTO DEL ROCÍO -0°
HUMEDAD 15%
VIENTO Moderado del oeste
POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN 15%
previsiones para métodos



PRECIPITACIONES 0 mm³ (del 17/07 al 24/07)
RAYOS UV nivel de radiación alto
ALERGIAS nivel bajo

NIVELES DE LOS EMBALSES

Datos del 17 de julio, al 24 de julio de 2007

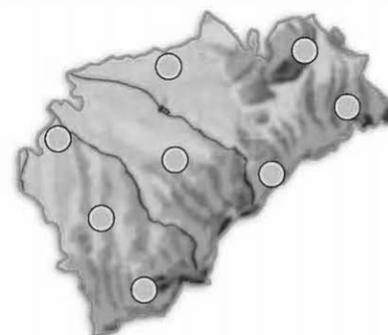
Embalse	Capacidad	Nivel actual	Año 2006
Lineares	58	44	32 Hm³
Vencías	5	4	4 Hm³
Duero	7463	6286	4464 Hm³

MAÑANA

34° MÁXIMA
17° MÍNIMA

Más de lo mismo

El sábado tampoco se producirán demasidas novedades meteorológicas, ya que el calor seguirá siendo el protagonista indiscutible de la jornada, y las temperaturas se mantendrán constantes, tanto las máximas, como las mínimas. De igual modo, brillará el sol con fuerza y el viento soplará suave, en calma.

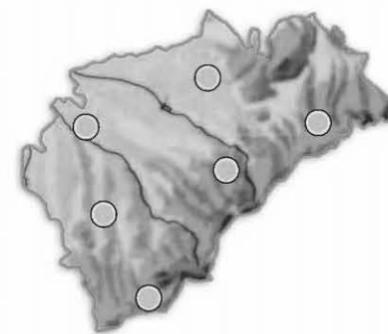


DOMINGO

34° MÁXIMA
17° MÍNIMA

Tiempo veraniego

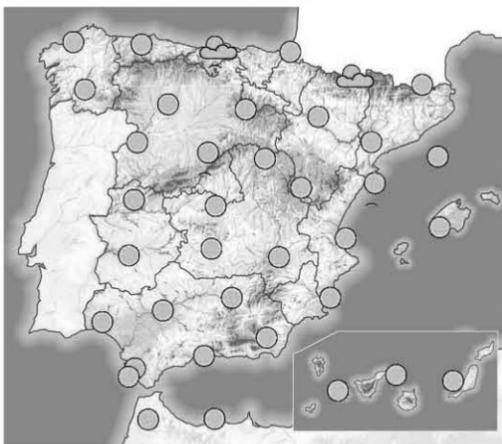
El domingo seguirán registrándose temperaturas típicas en esta época del año. En este sentido, las máximas serán calurosas, y las mínimas agradables, y las temperaturas no variarán demasiado. Igualmente, las nubes seguirán brillando por su ausencia y el viento soplará de componente suroeste moderado, con rachas cálidas.



EN ESPAÑA

HOY

Se mantendrá la previsión meteorológica de la jornada del jueves y de nuevo la noticia meteorológica será el fuerte calor. Las temperaturas seguirán la tendencia al alza en el sur y el oeste peninsular y os termómetros superarán los 40 fñC en el Valle del Guadalquivir y se rozará este valor térmico tan sofocante en puntos de Extremadura, Castilla-La-Mancha o la Comunidad de Madrid. En el tercio norte peninsular no anunciamos cambios térmicos y habrá algunas nubes en zonas de costa.



MAÑANA

Calor sofocante

Las temperaturas continuarán la tendencia al alza con el inicio del fin de semana en el sur y el centro peninsular. Subirán tanto las temperaturas máximas, como las mínimas. Brillará el sol en toda la península.

DOMINGO

Mucho calor en centro y sur

El domingo no cambiará la previsión meteorológica en el país. Las altas presiones se extenderán por todas las comunidades, e impedirán la llegada de movimientos, dejando mucho calor en el sur y el centro de España.

TEMPERATURAS PREVISTAS PARA HOY

ESPAÑA	Máx.	Min.	Máx.	Min.	Máx.	Min.	Máx.	Min.	Máx.	Min.	Máx.	Min.			
Albacete	36	19	Cádiz	31	23	Granada	35	19	Lleida	35	20	Palmas, Las	32	26	
Alicante	31	24	Castellón	32	23	Guadalajara	35	17	Madrid	34	21	Pamplona	29	15	
Almería	31	24	Ceuta	33	24	Huelva	36	22	Málaga	27	22	Pontevedra	26	15	
Ávila	32	15	Ciudad Real	38	20	Huesca	35	18	Melilla	33	24	Salamanca	34	14	
Badajoz	38	20	Córdoba	39	20	Ibiza	39	21	Murcia	35	22	S. Sebastián	21	16	
Barcelona	29	25	Coruña, La	24	17	Jaén	27	23	Ourense	32	15	S.C. Tenerife	31	25	
Bilbao	27	17	Cuenca	35	17	León	30	12	Oviedo	25	16	Santander	23	17	
Burgos	31	16	Girona	35	18	Logroño	31	16	Palencia	31	16	Segovia	33	17	
Cáceres	37	20	Gijón	24	17	Lugo	28	14	Palma M.	29	22	Sevilla	41	21	
													Soria	32	14
													Tarragona	31	24
													Teruel	35	16
													Toledo	38	20
													Valencia	30	24
													Valladolid	32	17
													Vitoria	28	11
													Zamora	33	16
													Zaragoza	35	21

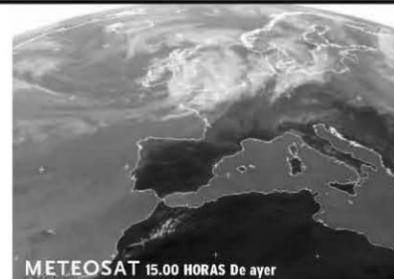
EN EUROPA

HOY

Se mantendrá la circulación de centros de bajas presiones por el norte del continente europeo. Este día la borrasca más activa se centrará en el oeste e Noruega, y dejará lluvias moderadas a fuertes en Los Países Escandinavos y Dinamarca. Caerán chaparrones débiles a moderados en las Islas Británicas y en la costa norte atlántica. Un sistema frontal se alejará por el este.

PRÓXIMOS DÍAS

Un centro de bajas presiones se centrará en los Países Escandinavos donde anunciamos precipitaciones moderadas en esta jornada. Las lluvias con carácter más débil y aislado se extenderán por Centro-Europa. Las altas presiones comenzarán a ganar terreno por el oeste de Europa y el domingo dejará de llover de forma definitiva en el Reino Unido.



EUROPA	Máx.	Min.
Amsterdam	21	16
Atenas	36	27
Berlín	25	19
Bruselas	23	15
Copenhague	19	16
Estocolmo	19	14
Ginebra	28	17
Lisboa	30	17
Londres	22	14
Moscú	24	16
Oslo	16	12
París	25	16
Praga	27	16
Roma	32	20
Viena	32	21
Zurich	25	16

Azulejos y pavimentos de gres

Fontanería

Calefacción

Cuartos de baño

CALVO & MUNAR
DESDE 1902

C/Guadarrama, 21. Pol. Ind. 'El Cerro'. 40006 SEGOVIA • Telfs. 921 41 24 11 / 921 413602 • Fax 921 41 36 00 • www.calvoymunar.com

EL SEÑOR

D. Desiderio Arranz Santos

(SACERDOTE)

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 26 de julio de 2007
A los 74 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad
D. E. P.

Hermanas, Josefina y Casilda Arranz Santos; hermanas políticas, Henar, Dolores y María Luisa; sobrinos, tío, primos y demás familia,
Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 27, a las 18:30 horas, en la iglesia parroquial de Mudrián (Segovia); acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de Mudrián. La misa de privilegio tendrá lugar el día 28, a las 12:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de Mudrián.

(4) CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

LA SEÑORA

D^a María Pérez Adrados

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 26 de julio de 2007
A los 92 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad
D. E. P.

Hijos, Mercedes, José Luis y Enrique Ramos Pérez; hijos políticos, Cristina Giralda y Encarnación Hernanz; nietos, María Jesús, Inmaculada, Esther, Ana, Enrique y Elena; nietos políticos, biznietos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia,
Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 27, a las 11:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de El Carmen; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio del Santo Ángel de la Guarda. La misa de privilegio tendrá lugar el día 28, a las 10:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de El Carmen.

(3) CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

HORARIO DE AUTOBUSES

SEGOVIA-MADRID				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 S	7.00 S
7.15 S	7.30 D	7.45 D	8.00 S	8.30 S
9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 R	11.00 D
11.30 D	12.00 D	12.30 S	13.00 D	13.30 D
14.00 D	14.30 S/R*	15.00 D	15.30 D	16.00 R
16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S	18.30 D
19.00 D	19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D
21.30 S				
SÁBADOS LABORABLES				
7.30 D	8.00 D	8.30 S	9.00 D	9.30 D
10.00 D	10.30 R	11.00 D	11.30 D	12.00 D
12.30 S	13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 D
16.30 R	17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D
19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D	21.30 S
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.30 S	9.30 D	10.30 R	11.30 D	12.30 D
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 D	16.30 R
17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 S
22.00 D	22.30 D			

MADRID-SEGOVIA				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
6.30 D	7.00 D	7.30 D	8.00 R	8.30 D
9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	12.30 D	13.00 D	13.30 S
14.00 D	14.30 D	15.00 R	15.30 D	16.00 S
16.30 D	17.00 S	17.30 D	18.00 D	18.15 S
18.30 D	19.00 D	19.30 D	19.45 S	20.00 D
20.30 D	20.45 R	21.00 D	21.30 S	22.00 D
22.30 S	23.00 D			
SÁBADOS LABORABLES				
8.00 S	8.30 D	9.00 D	9.30 D	10.00 D
10.30 D	11.00 S	11.30 D	12.00 D	13.00 D
14.00 D	15.00 R	15.30 D	16.00 D	17.00 S
18.00 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R	20.30 D
21.00 S	21.30 D	22.00 D	22.30 S	
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.00 S	9.00 D	10.00 D	10.30 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R
16.00 D	17.00 S	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 D
22.00 D	22.30 S			

D: Expediciones DIRECTAS
S: Expediciones SEMIDIRECTAS con paradas en SAN RAFAEL (estación), OTERO y REVENGA
R: Expediciones RUTA

* Días lectivos

HORARIO DE TRENES

R2		SEGOVIA					MADRID									
TREN	OBSERVACIONES	SEGOVIA	NAVAS DE RIOFRÍO	ORTIGOSA DEL M.	OTERO DE H.	LOS ANGELES S.R.	EL ESPINAR	SAN RAFAEL	TABLADA	CERCEDILLA	VILLALBA DE G.	MADRID-CH	MADRID-N.M.	MADRID-R.	MADRID-AT.	
R	(2)	5,55	-	6,06	-	6,16	6,21	6,24	-	6,37	7,00	7,39	7,44	7,48	7,52	
R	(2)	6,55	7,04	-	7,12	7,15	7,21	7,24	-	7,37	8,00	8,39	8,44	8,48	8,52	
R	(1)	8,55	9,03	9,07	9,13	9,16	9,20	9,23	9,30	9,35	9,58	10,37	10,42	10,46	10,50	
R	(1)	10,55	11,03	-	11,13	11,16	11,20	11,23	-	11,35	11,58	12,37	12,42	12,46	12,50	
R	(1)	12,55	13,03	13,07	13,13	13,16	13,20	13,23	-	13,35	13,58	14,37	14,42	14,46	14,50	
R	(3)	14,55	15,04	-	15,11	15,14	15,18	15,21	-	15,33	15,58	16,37	16,42	16,46	16,50	
R	(1)	16,50	-	-	17,10	17,14	17,17	17,24	17,35	17,58	18,37	18,42	18,46	18,50		
R	(3)	18,55	19,04	19,07	19,11	19,14	19,18	19,21	-	19,33	20,00	20,37	20,42	20,46	20,50	
R	(1)	20,55	21,02	21,05	21,10	21,13	21,18	21,21	-	21,35	21,58	22,36	22,41	22,45	22,49	

OBSERVACIONES: R Regional. (1) DIARIO del 4-12-05 al 17-05-07. (2) LMXJV: del 4-12-05 al 4-07. LMXJV: del 7-4-07 al 30-4-07. LMXJV: del 3-9-07 al 17-5-07. (3) DIARIO del 1-10-06 al 17-5-07. Estos trenes efectúan otras paradas en el núcleo de Cercanías. Teléfono información: 902/24 02 02. www.renfe.es

R2		MADRID					SEGOVIA									
TREN	OBSERVACIONES	MADRID-AT.	MADRID-R.	MADRID-N.M.	MADRID-CH.	VILLALBA DE G.	CERCEDILLA	TABLADA	SAN RAFAEL	EL ESPINAR	LOS ANGELES S.R.	OTERO DE H.	ORTIGOSA DEL M.	NAVAS DE RIOFRÍO	SEGOVIA	
R	(2)	6,02	6,05	6,09	6,17	7,00	7,27	-	7,46	7,49	7,54	7,57	8,01	8,04	8,13	
R	(1)	8,01	8,04	8,08	8,15	9,00	9,23	-	9,38	9,41	9,46	9,49	9,53	9,56	10,05	
R	(1)	10,01	10,04	10,08	10,16	10,57	11,21	11,26	11,36	11,40	11,45	-	-	-	12,04	
R	(1)	12,01	12,04	12,08	12,16	12,57	13,21	-	13,36	13,39	13,44	13,47	-	13,54	14,02	
R	(1)	14,01	14,04	14,08	14,15	14,57	15,20	-	15,34	15,37	15,42	15,45	15,50	15,54	16,03	
R	(2)	15,01	15,04	15,08	15,16	15,57	16,23	-	16,33	16,36	16,41	-	-	16,52	17,10	
R	(1)	16,01	16,04	16,08	16,16	16,57	17,21	-	17,31	17,34	17,38	-	-	17,48	17,57	
R	(1)	18,02	18,05	18,09	18,16	18,57	19,22	19,27	19,35	19,38	19,43	19,46	19,50	19,54	20,03	
R	(1)	20,02	20,05	20,09	20,16	20,57	21,23	-	21,43	21,46	21,51	21,54	21,59	22,03	22,13	

OBSERVACIONES: R Regional. (1) DIARIO del 4-12-05 al 17-05-07. (2) LMXJV: del 4-12-05 al 4-07. Estos trenes efectúan otras paradas en el núcleo de Cercanías. Teléfono información: 902/24 02 02. www.renfe.es

LA SEÑORA

D^a Antonia Rodríguez Noguerras

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 26 de julio de 2007
A los 100 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad
D. E. P.

Hijos, Teodora, Luis y Enrique Sánchez Rodríguez; hijas políticas, Luisa González y Pilar Cecilia (Viuda de Manuel Sánchez Rodríguez); nietos, Bisnietos, hermanos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia,
Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar mañana día 28, a las 10:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de San Lorenzo; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio del Santo Ángel de la Guarda. La misa de privilegio tendrá lugar el día 30, a las 10:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de San Lorenzo.

(3) CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

EL SEÑOR

D. Pablo Llorente de Pablos

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 26 de julio de 2007
A los 87 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad
D. E. P.

Hermanos, Piedad, Amparo y Juan Llorente de Pablos; hermanos políticos, sobrinos y demás familia,
Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 27, a las 11:30 de la mañana, en la iglesia parroquial del Santo Cristo del Mercado; acto seguido, el cortejo fúnebre partirá hacia San José (Valladolid) donde el cadáver será incinerado. La misa de privilegio tendrá lugar el día 28, a las 9:30 de la mañana, en la iglesia parroquial del Santo Cristo del Mercado.

(3) CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

FUNERARIA SANTO CRISTO DE LA PEÑA

PENSANDO EN LOS MOMENTOS MÁS DIFÍCILES

Tanatorios en: **CUÉLLAR** Telfs. 921 14 22 94 - 921 14 30 88
AGUILAFUENTE Telf. 921 57 23 04. Fax 921 57 20 60

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Informa:

Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

DELEGACIONES EN TODA LA PROVINCIA

TANATORIOS EN:

SEGOVIA
NAVA DE LA ASUNCIÓN RIAZA
SANCHONUÑO CANTIMPALOS
PRÁDENA CARBONERO EL MAYOR
LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO

ATENCIÓN PERMANENTE 24 HORAS

902 02 23 24

TELÉFONOS
921 43 00 28 - 921 42 58 10
EN MADRID: 902 42 52 42

USA 2

Autocasión

Exposición y Venta. Polígono Industrial de Hontoria
Gremio de los Canteros, Parcela, 42
40195 Hontoria (Segovia)

TEL.: 921 445 326
FAX: 921 422 990

OTRAS OFERTAS:

- AUDI A6 AVANTA 2.5 TDI 163 CV 17.900 €
- BMW 520i 24V 150CV 4P 7.500 €
- CITROEN C5 2.0 HDI SX 110CV 5P 5.700 €
- FIAT BRAVA 1.9 TD SX 100CV 5P. 3.700€
- FORD MAVERICK 2.7 TD GLX 100CV 5P. 8.900 €
- LAND ROVER RANGE ROVER CLASSIC 2.5TD 8.600 €
- OPEL CORSA 1.2 BASE 45CV 3P 1.800 €
- RENAULT R19 1.9 9ECV 5P 2.300 €
- SEAT LEON 1.9 TDI SPORT 150CV 5P 13.900 €
- VOLKSWAGEN POLO CONCEPT 60CV 3P 3.300 €

www.usa2.es

VOLKSWAGEN GOLF 1.9 TDI
TRENDLINE 105 CV 5P
Precio: 16.900 €

MINI ONE
90 CV 3P.
Precio: 14.900 €

MERCEDES-BENZ CLK
270 CDI 170cv 2p
Precio Interesante

AUDI A3 2.0 TDI
Ambition 140 cv 3p
Precio: 19.500 €

CARTELERA DE CINE

TU MUNDO

Luz de Castilla
CENTRO COMERCIAL DE SEGOVIA

Ctra. Madrid-Segovia s/n
Telf. 921 44 80 68

Compra tus entradas:
90 CINEBOX
(902 463 269)

Día espectador:
JUEVES
pagina web:
www.cinebox.es

<p>Todos los días: 18.05, 20.15, 22.25 Viernes y sábados: 00.40 Sábados y festivos: 16.05</p> <p><i>No recomendada para menores de 13 años</i></p> <p style="text-align: center;">Next</p>	<p>Todos los días: 18.40, 21.30 Viernes y sábados: 0.20 Sábados y festivos: 15.50</p> <p><i>No recomendada para menores de 7 años</i></p> <p style="text-align: center;">Harry Potter y la Orden del Fénix</p>	<p>Todos los días: 19.00, 22.00 Viernes y sábados: 01.00 Sábados y festivos: 16.05</p> <p><i>No recomendada para menores de 7 años</i></p> <p style="text-align: center;">Transformers</p>	<p>Todos los días: 18.50, 20.55 Viernes y sábados: 23.00, 01.00 Sábados y festivos: 16.45</p> <p><i>Recomendada para todos los públicos</i></p> <p style="text-align: center;">Los Simpson</p>
<p>Todos los días: 18.00, 20.15, 22.30 Viernes y sábados: 00.45 Sábados y festivos: 15.55</p> <p><i>Recomendada para todos los públicos</i></p> <p style="text-align: center;">Los Simpson</p>	<p>Todos los días: 18.00, 20.15, 22.30 Viernes y sábados: 00.45 Sábados y festivos: 15.55</p> <p><i>No recomendada para menores de 18 años</i></p> <p style="text-align: center;">Café solo o con ellas</p>	<p>Todos los días: 18.10, 20.20, 22.25 Viernes y sábados: 00.35 Sábados y festivos: 16.00</p> <p><i>Recomendada para todos los públicos</i></p> <p style="text-align: center;">Shrek 3</p>	<p>Todos los días: 18.00, 20.10, 22.30 Viernes y sábados: 00.50 Sábados y festivos: 15.50</p> <p><i>No recomendada para menores de 13 años</i></p> <p style="text-align: center;">El Guía del Desfiladero</p>

LOS ARCOS

Pº Ezequiel González, 26
40002 Segovia
Tel.: 921 43 74 62
www.hotellosarcos.com

Tu Boda, UN EVENTO ESPECIAL PARA UN DÍA ÚNICO

¡¡VISÍTANOS Y TE SORPRENDERÁS!!

CON LA GARANTÍA DE LA COCINA DE SEGOVIA

Además, os podréis aprovechar de múltiples atenciones que os regalaremos, entre otras:

- Precio especial en Habitaciones para sus Invitados, Incluyendo desayuno Buffet.
- Semana de Estancia en el Hotel AR Almerimar **** en primera línea de playa para los Novios en Régimen de A/D.
- Lujoso Coche Nupcial con Chófer.
- Y Muchas Sorpresas más...

El Chaparral

MENÚ VIERNES y SÁBADO NOCHE

Ctra. de San Rafael, Km.110
Revenga (Segovia)
Reservas: 921 47 91 10

PRIMER PLATO A ELEGIR ENTRE

- Gambas al Ajillo
- Boletus a la plancha

SEGUNDO PLATO A ELEGIR ENTRE:

- Bacalao Confitado
- Merluza en Salsa Verde
- Cochifrito
- Entrecot con guarnición

POSTRE

- Yogur griego con espuma de grosella negra

Vinos Tormazal y Solar de la Vega
CAFÉ Y CHUPITO

Menús fin de semana 19 € precio sin IVA

**1 DORMITORIO,
1 BAÑO,**

APARTAMENTO EN SAN CRISTOBAL

GARAJE GRANDE
zonas comunes con piscina y cancha de tenis. Muy luminoso. Totalmente amueblado.
OPORTUNIDAD !!!

Santo Tomás 5
921 41 32 20

ANUNCIOS BREVES 921 43 72 61

TRABAJO

SE BUSCA camarero/a con experiencia. Bar Terraza. Teléfono 628152350.

NECESITAMOS OFICIALES de 1ª y peones para la construcción en Segovia. Interesados presentarse en C/Villacastin, 12

SE NECESITA camarero o camarera. Tel. 620983197.

NECESITAMOS PERSONAL para animación infantil en centros lúdicos. Llamar 659387173.

ACADEMIA BUSCA personal. Todas las asignaturas. Bien remunerado. Llamar 625269491.

SE NECESITAN camareros con experiencia. Jornada completa. Extras y media jornada. Teléfono 921460894.

A CUATRO MINUTOS DE SEGOVIA LA HIGUERA, PRECIOSO APARTAMENTO de un dormitorio. Carpintería lacada en blanco. Tarima flotante. Excelentes vistas. Calefacción individual. **619 69 06 76.**
VEN A VERLO, TE ENCANTARÁ

SE NECESITA repartidor y vendedor de muebles. Telf: 921420916.

SE NECESITA camarero/camarera turno de tarde. 670651360.

SE NECESITA conductor con experiencia en trailer. Teléfonos 921140686 y 921141278.

SE NECESITA repartidor autónomo. Horario de mañana. 619711358.

HOTEL EN Los Ángeles de San Rafael precisa: recepcionista. Interesados llamar: 921195800 o enviar CV: penelope.losa@solmelia.com.

AGENCIA CONTACTOS necesita hombres para encuentros esporádicos. Altos ingresos. 699822258.

SE NECESITA conductor para trailer jaula ganadera. 607945777.

AGENCIA BUSCAMOS caballeros para acompañar a sras. selectas 902107743.

CONSTRUCCIONES Y reformas internas, externas, techos, destruir edificios, albañilería, cercos, piedras, piscinas. iEconómico! Tel: 687657736.

SE NECESITA montador de muebles, en Segovia. Interesados: 677589478 (mañanas)

SE NECESITA camarero con ex-

(Continúa en pág. siguiente)

SEUR BUSCA
REPARTIDORES
AUTÓNOMOS
con vehículo 3500 kg.
Condiciones atractivas
921 43 06 16

DESPACHO DE ABOGADOS
DE ÁMBITO NACIONAL PRECISA
ABOGADOS
Incorporación inmediata.
C.V. Apdo. de Correos 522
de Segovia 40080

NEUMÁTICOS LA UNIÓN
NECESITA PERSONAL
PARA LAVADO, ENGRASE
Y MONTAJE DE
NEUMÁTICOS. CAMIÓN
Telf. 921 43 21 32



EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

INFORMA

Se informa a los usuarios de Nuestra Oficina Comercial situada en Plaza Mayor nº 3, que permanecerá cerrada el jueves día 26 de julio y el viernes día 27 de julio, continuando el lunes día 30 de julio con su horario habitual.

Disculpen las molestias

Ayuntamiento de DONHIERRO (SEGOVIA) ANUNCIO

De conformidad con lo establecido en el Art. 25.2 en relación con el 23 y 99 de la Ley 5/1999, de 8 de abril, de urbanismo de Castilla y León y el art. 307.3 del Reglamento de Urbanismo de Castilla y León, y Ley 11/2003, de 8 de abril de Prevención Ambiental de Castilla y León, se somete a información pública por plazo de veinte días contados a partir del día siguiente al de la inserción del presente anuncio en el BOP, el expediente de uso excepcional en suelo rústico y comunicación ambiental que a continuación se reseñan:

Promotor: Jesús Valero Martín
Actividad: Ampliación de la instalación fotovoltaica conectada a red, de 10 KW.
Localización: Término Municipal de Donhierro. Parcela 5034 del polígono 1.

El expediente de referencia se encuentra expuesto al público durante las horas de oficina, en la secretaría municipal, donde podrá examinarse por quienes lo deseen y formularse las alegaciones que estimen oportunas durante el expresado plazo.

En Donhierro, a 25 de junio de 2007

EL ALCALDE
Fdo.: Jesús Hurtado Rodríguez



Junta de Castilla y León

Delegación Territorial de Segovia

Servicio Territorial de Industria, Comercio y Turismo

ANUNCIO de información pública sobre petición de autorización administrativa y aprobación del proyecto de soterramiento de línea aérea a 45 kV "S.T.-3007 Otero de Herreros-01 RENFE" del apoyo n° 9002 al n° 9004 en el término municipal de Otero de Herreros (Segovia). EXPTE.: A.T.-12.528.

A los efectos prevenidos en los artículos 36 y 54 de la Ley 54/1997, de 27 de noviembre, del Sector Eléctrico; capítulos I y V del Título VII del R.D. 1955/2000, de 1 de diciembre, que regula diversos procedimientos en materia de autorizaciones de instalaciones eléctricas, y capítulos 11 y V del Decreto 127/2003, de 30 de octubre, de la Junta de Castilla y León, por el que se regulan los procedimientos de autorizaciones administrativas de instalaciones de energía eléctrica en esta Comunidad Autónoma, se somete a información pública la solicitud de autorización administrativa y aprobación del proyecto de soterramiento de línea aérea a 45 kV "S.T.-3007 Otero de Herreros-01 RENFE" del apoyo n° 9002 al n° 9004 en el término municipal de Otero de Herreros (Segovia).

Las instalaciones que se pretenden soterrar no están afectadas por la Ley 11/2003, de 8 de abril, de Prevención Ambiental de Castilla y León y la Ley 9/2006, de 28 de abril, sobre evaluación de los efectos de determinados planes y programas en el medio ambiente.

- Expediente n°: A.T.-12.528.
- Peticionario: IBERDROLA DISTRIBUCIÓN ELÉCTRICA, S.A.U.
- Finalidad: Enterrar un tramo de línea aérea de alta tensión a 45 kV a su paso por unas parcelas previstas a urbanizar en la Travesía de la Estación en el término municipal de Otero de Herreros (Segovia).
- Trazado: eliminación del vuelo de una línea aérea de alta tensión de

45 kV entre los apoyos n° 9002 al n° 9004 del término municipal de Otero de Herreros (Segovia).

e) *Características principales:* Instalación entubada en zanja con conductor tipo HEPRZ1 26/45 kV AL Unipolar, con sección de cable lx500mm2 de aluminio, con una longitud de 135 ml. aproximadamente, origen en nuevo apoyo metálico C-7000/12 E y final en nuevo apoyo metálico C-7000/12 E.

f) *Presupuesto:* 30.841,28 E.

Lo que se hace público para conocimiento general y para que todas aquellas personas que se consideren afectadas en sus derechos puedan, durante el plazo de 20 días, a contar desde la publicación de este anuncio, examinar el proyecto de instalación en las oficinas de este Servicio Territorial sitas en Segovia, Plaza de la Merced nº 12, de 9 a 14 horas.

Esta publicación se efectúa igualmente a los efectos previstos en el artículo 59 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común, modificada por la Ley 4/1999, de 13 de enero.

Segovia, 18 de julio, de 2007

EL JEFE DEL SERVICIO TERRITORIAL DE INDUSTRIA, COMERCIO Y TURISMO
(P.D. Resolución de 21 de enero de 2004 y B. O. C. y L. 02/02/2004)

Fdo.: Sergio Gozalo de Mercado

Triangulo Inmobiliaria

San Francisco, 19 - 921 41 20 90

Triangulo
Inmobiliaria

Marta Rodríguez, asesora inmobiliaria

ESTA ES LA CASA QUE YO ME COMPRARÍA por su buena distribución y sus vistas de Segovia.



Detalle de la fachada



Detalle de la terraza



Detalle de la cocina



Detalle de la cocina

Soy Marta y le presento entre nuestras ofertas, la casa que para mí sería perfecta. Es un piso en La Lastrilla, exterior y muy luminoso, ideal como primera residencia. Con 2 terrazas desde las que se contempla una espectacular panorámica de Segovia. Es un sueño que puede ser suyo. Venga y pregunte por Marta, Ref.- P2608

ACOGEDOR PISO EN LA LASTRILLA

Les ofrezco una vivienda semi nueva en La Lastrilla con muy buena distribución con 3 amplios dormitorios con armarios empotrados. El dormitorio principal de 17m2 con baño, con una preciosa cocina en perfecto estado, con puertas y suelos de roble y con garaje y trastero. En un edificio con ascensor.

ANUNCIOS BREVES 921 43 72 61

(Viene de la pág. anterior)

perencia. Horario continuado. Rte. Jose. 677574222.

SE NECESITA guarda para instalaciones. Zona de Segovia. Teléfono 606333369.

EMPRESA DE servicios necesita albañil oficial de 2ª ó 1ª. Teléfono 615560111.

AYUDANTE CAMARERO/A y ayudante cocina necesita hotel en Isla (Cantabria) temporada verano. Se proporciona alojamiento. Telf: 942679492..

SE NECESITA camarero en El Mesón de Mariano (Revenge). 921479095.

SE NECESITA conductor para recogida de basura en Los Angeles de San Rafael. Imprescindible vehículo propio. Tfno: 667555083.

PRECISAMOS MECANICO de bicicleta zona Segovia. No necesaria experiencia. Formación a cargo de la empresa. Horario flexible. 916764165.

SE NECESITA camarero/a. Jornada de tarde. Temporada de verano. Terraza Bar San Roque. 649553497.

VEHÍCULOS

OPORTUNIDAD HYUNDAI Santa Fe 2.0 CRDI 4x4 nuevo estrenar. 921413958.

IMPAGADOS

COBROS EL Zorro. Le deben dinero porque Ud. quiere. 983357611.

VENTAS

BAR RESTAURANTE nuevo para 120 personas. A 3 km de Torrecaballeros. Funcionando. Oportunidad. 619971844.

VENDO PISO centro Segovia. Santa Eulalia, 2 dormitorios. 205.000 euros. 607486034.

SE VENDE casa en Fuentemilanos. 95 m2 en dos plantas. Céntrica. Tel. 666646691.

TRASPASOS

SE TRASPASA bar-restaurante en Segovia. 620983197.

SE TRASPASA bar-restaurante en funcionamiento. Información: 619362527.

BAR EN funcionamiento, equipado. Ezequiel González, 32. Tel. 651434871.

PRÉSTAMOS

SEURBAN: PRESTAMOS inmediatos hasta 18.000€. 902014215. Refinanciamos- ampliamos hipotecas. Descuento Letras/Pagarés 902014215. Respuesta inmediata.

RELAX

ABSOLUTA DISCRECION. Máxima seriedad. Deliciosa compañía. Señoritas. Renovación continua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.

CONTACTOS

AM@S, SUMIS@S, travestis, sadocontactos particulares. Atrevete. www.803414302.com. Gaycontact Segovia. 902999701.

CONTACTOS LOCALES 100%Segovia. 100%particulares. Nuevos conceptos. www.803402023.com.

902010211. AMIGAS en tu ciudad. Amistad o sexo. Prueba gratis.

CASADA CON anciano busca sexo desenfrenado. No cobro. 905445175.

URGEN CABALLEROS para sras. adineradas. Altos ingresos. Discreción. 902126969. Mañanas.

RECEN DIVORCIADA. Atractiva. Rica. Busco sexo. Pago bien. 905889305.

MARI MULATITA, Huracán cubana, francés final, Griego profundo. Besos. 690791653

SUPER NOVEDAD, Tailandesas, 21 añitos, guapísima, Francés natural. Griego. 627276247.

CUARENTONA. SEXO gratis. Tengo piso y coche para recoger. 616584560.

TRAVESTI MARTHA, 130 pecho, curvas exóticas, francés mutuo, completísima, cariñosa, sado, masaje anal, especialidad, principiantes. 687350081.

VICIOS OCULTOS
24 HORAS EN DIRECTO!!
803 553 652

Precio máximo: Red Fija 1,99 euro/min. Red Móvil 1,51 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. Clasificados NET S.A. Apdo. de Correos 18171 - 28080 Madrid

TAROT

GABINETE MERBLEU. Videntes, tarotistas profesionales. Amor, salud, trabajo, seriedad, eficacia. 24 horas. 806424848. Adultos. Máximo 1,33.

EL TAROT de María y Marta. 20 años de experiencia. SMS envía Frak al 7477. Llama y resuelve tus problemas. 806585476. Ct. 1,09 mt.

TAROT VIDENCIA
24 HORAS EN DIRECTO!!
806 416 468

Precio máximo: Red Fija 1,99 euro/min. Red Móvil 1,51 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. Clasificados NET S.A. Apdo. de Correos 18171 - 28080 Madrid

NOTA: El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.

Unión Financiera Asturiana
Establecimiento financiero de crédito.
Préstamos desde **600 €**
921 46 35 13
PLAZA DOCTOR GILA, N.º2.- SEGOVIA

COMPRAMOS PISO
SOL INMOBILIARIA
921 44 00 44
PREFERIBLE:
SEGOVIA CAPITAL
Y EN MAL ESTADO
(PARA REHABILITAR)

VENDE DÚPLEX
EN ESPIRDO, 125 M²,
3 DORMITORIOS, 2 BAÑOS
GARAJE-TRASTERO
¡A ESTRENAR!
TELF.: 921 44 30 31 Ref.9800

VENDE PISO
EN CALLE REAL, 5 DORMIT,
3 BAÑOS, PARA REFORMAR,
ASCENSOR. VISTAS AL SALÓN.
PRECIO: 511.000 €
TELF.: 921 44 30 31 Ref.9692

VENDE PISO
JUNTO PLAZA MAYOR
4 DORMITORIOS, PLANTA
2ª. ¡EXTERIOR! ¡IDEAL
CONSTRUCTOR!
TELF.: 921 44 30 31 Ref.9789

AUTOCASIÓN

Vehículos de Ocasión garantizados por la Red Audi.

Creemos confianza



A4 de ocasión procedentes de compañía y uso interno (pocos kilómetros)



Audi

Nuñez Automoción

Avda. Segovia nº 1
Pol. Ind. Hontoria
SEGOVIA

Tel. 921 41 25 03 / 921 43 64 34

PROMOCIÓN DE CHALETS ADOSADOS EN GARCILLÁN

3 habitaciones, 2 baños, 1 aseo, cocina, salón, jardín, garaje.

Desde 183.308 € + I.V.A



CHALETOS PAREADOS EN TRECASCAS

4 dormitorios, estilo rústico
Parcela desde 300 m²

HT
Grupo Inmobiliario

Avda de la Constitución, 46. 40006 SEGOVIA
E-mail: info@ht-inmobiliaria.com

Telf. 921 42 25 89

www.ht-inmobiliaria.com



PALAZUELOS

2ª fase a la venta de chalés adosados

215 m², 4 dorm., 2 baños y aseo.
Cocina amueblada muy moderna.
Grandes ventanas.
Jardín de 73,82 m² y garaje.
Calefacción independiente por planta.
Bonitos y modernos acabados y calidades de construcción

Atico

...porque te interesa...

921 44 55 56

Por **360.125 €** con IVA incluido

PISOS EN SEGOVIA
676 839 019

**VENTA DE VIVIENDAS,
1 O 2 DORMITORIOS
CON GARAJE Y TRASTERO
ALQUILER CON OPCIÓN A COMPRA**

ARLAS PROYECTOS
Ctra. Villacastín, 56
TELF.: 676 839 019



CANTIMPALOS
Chalets obra nueva 3 dorm. con garaje y parcela. Excelentes calidades. Desde 189.291€



HONTORIA
Dúplex y bajos de obra nueva con jardín. Acabados de diseño. Desde 135.432 €



PROMOCIÓN OBRA NUEVA LA GRANJA- Pisos de 1 y 2 dorm. Dúplex con chimenea y bajos con patio. Desde 204.000 €

COLDWELL BANKER
Servicios Inmobiliarios
SEGOVIA

GOLDWELL BANKER SEGOVIA
C/ San Francisco, 48 • Segovia
921 41 34 54
segovia@cbeurope.com
www.coldwellbanker.es

¡¡ ULTIMAS VIVIENDAS !!
NAVA DE LA ASUNCION
(CRA. COCA, 5)



PROMUEVE: **arquitur**

Desde 341 €/mes

Desde 79.000 €

INFORMACION:
921 47 38 34
669 24 49 23
639 70 24 27

FINANCIA:
caja segovia

CONSTRUCTOR:
ARQUINOR
CONSTRUCCION

ARQUINOR Construcción S.L.
Pol. Ind. Las Eras, 13
La Granja de San Ildefonso
40100 SEGOVIA
www.arquinor.com

CAMPAÑA PROMOCIONAL
3% de descuento si realiza la reserva de su vivienda antes del 30 de septiembre de 2007.

* Unidades limitadas. No acumulable con otras promociones. Promoción válida para viviendas en regimen libre.

disponemos de un servicio posventa para cualquier problema con su vivienda

en Torrecaballeros-Segovia
Residencial Nuevo Cerrillo

Chalets **pareados** con parcela desde 350 m² totalmente acondicionada, **siembra y riego automático**. Aproveche la ocasión. A 11 km. de Segovia. Desde **291.000 € + IVA**. Entrega inmediata.



T. 921 43 24 99

Grupo **volconsa** **nuevadimension**

Pza. Tirso de Molina, 11 local 2A. 40006 Segovia
www.nuevadimension.es

VENDE SOLAR
ideal para constructor
en Navacerrada de La Asunción
500 m² de superficie
Ref.9108

VENDE SOLAR
céntrico en Segovia
Ideal para constructor
Buena repercusión
Infórmese
Ref.9144

VENDE FINCA URBANA
en El Sotillo, 500 m².
¡Todos los servicios!
¡202.300 €!
Ref.9349

VENDE SOLAR
de 3400 m² en El Sotillo.
¡Proyecto para hotel de
54 habitaciones!
¡Información personal!
Ref.9540

VENDE SOLAR
en el Sotillo. Todos los
servicios para chalet
individual. 500,05 m²
¡Precio 233.500 €
Ref.9731

VENDE FINCA
en Tabanera, 471 m².
Vallada. Agua y Luz
¡218.000 €!
(36.200.000 ptas)
Ref.9767

VENDE SOLAR
en La Velilla de
5723 m². Ideal promotor
Posibilidad
de segregar
Ref.9867

VENDE SOLAR
en Zona de expansión.
Ideal constructor. A 5 km
de Segovia. P+B,
aprovechamiento 100%.
Casco urbano consolidado
Precio: 132.000 € Ref.9645

VENDE CASA VIEJA
en centro de Carbonero
para derribo, 413 m²
superficie. Buena
repercusión. Ideal para
promotores Ref.9766

VENDE SOLAR
en La Velilla. 12.033 m².
También Finca rústica
10.683 m², linderas
Posibilidad de segregar
Ref.9865

VENDE SOLAR
industrial en La Casrilla
con 2500 m²
¡Excelente ubicación!
¡Información personal!
Ref.9270

VENTA de FINCAS y SOLARES
www.mansinoinmobiliaria.com

C/ Independencia, 1 - 40002, Segovia

921 44 30 31

ARHCE
ASESORES INMOBILIARIOS

TORREBALLEROS
PISOS 1,2 Y 3 HABITACIONES
POSIBILIDAD JARDIN
VISTAS A LA SIERRA
EXCELENTES CALIDADES

ESPIRDO
APARTAMENTO
TERRAZA 30M
PROXIMA ENTREGA

LOCALES VENTA
LA LASTRILLA
Orta . VALLADOLID
DISTINTAS SUPERFICIES

LOCAL ALQUILER
LA LASTRILLA
INMEJORABLE SITUACIÓN
Orta SORIA

DÚPLEX JOSE ZORRILLA
ENTREGA INMEDIATA
EXCELENTES CALIDADES
1 Ó 2 HABITACIONES

CARRT. VALLADOLID 13, LA LASTRILLA
40.196 SEGOVIA TFNO.921 43 32 77

PRÉMIATE A TI MISMO

CON Inmobiline
ESTRENA CASA
Y COCHE

INFÓRMATE



Inmobiline 

921 41 30 09
Escultor Marinas 12, Segovia

ÚLTIMAS VIVIENDAS
695 092 298
Promotor **BARROSO VELASCO**

CHALETES PAREADOS
EN LA LOSA (SEGOVIA)

EXCELENTES CALIDADES

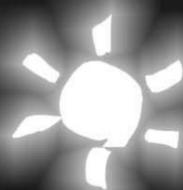
CASA RÚSTICA:




Estructura de madera de 1ª calidad (pino de Valsain)
(Pilares forjados, vigas, porches,...)
Exterior de piedra natural.

A PARTIR 270.000 €
PARCELA MÍNIMA DE 200 M²

SE TRASPASA
Cervecería/Restaurante
LA ABAJÍA
250 m² de local.
Con menaje y útiles de hostelería
Telf.:695 092 298



SOL[®]
INMOBILIARIA

Avda/Fernández Ladreda 19

921 44 00 44

*Tenemos muchas más ofertas...
...de las que podemos anunciar*



ja, ja, ja... **SOL ... RÍE** ja, ja, ja

Un turco le dice a otro:
-Compadre, nos acaban de robar el negocio.
- ¿Y qué robaron?
- ¡Tu parte!

www.solexclusivas.com[®]



WWW.SOLINMOSEGOVIA.COM[®]



www.solinmosegovia.es[®]

vea nuestras mejores ofertas en la red. ¡¡lo tenemos todo!!

SIERRA
inmobiliaria

EN EL SOTILLO

PRECIOSO CHALET
5 DORMITORIOS,
PISCINA COMUNITARIA,
JARDÍN AMPIO...
... NUEVO.
PRECIO: **288.500€**
¡Solo este mes

PRECIOSO CHALET
EN EL SOTILLO
280 m² APROX., AMPLIO
JARDÍN. TERRAZAS
CUBIERTAS. 6 DORMIT.
BODEGA
PRECIO: 310.000 €

ÚLTIMOS CHALETS EN
PROMOCIÓN LA LASTRILLA
260 m² APROX. BODEGA,
AMPLIO GARAJE, LAVADERO,
4 Y 5 DORMIT, TERRAZA,
JARDÍN...
MUY BUEN PRECIO VISITENOS

PROMOCIÓN
EN BERNUY
Últimos pisos
DE 1, 2 Y 3 DORMIT,
DESDE 92.000 €
GARAJE INCLUIDO

Le esperamos en Curtidores, 4
Tfns: 921 429330 / 637480001 / 02
www.gestionsierra.com

MUNDO
house
inmobiliaria
C/ CARRAL, 6 - LA GRANJA
Tlf. 921 470258
www.mundohouse.com

Vivienda individual en La Granja, 200m², 4 dormitorios, Parcela 1.600m². piscina.

FINCA VENTA, La Higuera, 4.000m², Preciosa finca de recreo, con refugio, pozo y árboles frutales.

CUBILLO PORTADA EN VENTA, 80m² + patio de 90m², para rehabilitar, junto a la iglesia.

Casa para rehabilitar, en La Granja, 150m² en planta baja + 80m² en s.s. y 150m² en Sótano.

FINCA EN VENTA, 1.596m² TORRECABALLEROS, Rústica, junto a Ctra. 46.350 €.-

Individual en La Granja, 700m² de vivienda y 1.700m² de Parcela.

FINCA VENTA, urbana, TABANERA, 1.500m², excelente situación, todos los servicios.

FINCA VENTA, La Cuesta, 2.830m², rústica, excelente situación. 10% superficie construible. 51.480€.-

La Granja
Precioso adosado, 5 dormitorios, 3 baños, aseo, amplio salón,
Garaje, jardín individual, perfecto estado.

Ceigrup
Inmobiliarias
C/ Santo Domingo de Silos 50 bajo
40002 - Segovia
Teléfono: **921 46 62 26**
LA MAYOR RED INMOBILIARIA

LA LASTRILLA
A estrenar
106 m²
¿Lo vas a dejar escapar?

PARCELAS URBANAS
Viva en exclusiva urbanización rodeada de tranquilidad
¿Lo vemos?

SAN CRISTÓBAL
3 dormitorios y jardín de 341 m²
Vamos a verlo, no se arrepentirá

VENDE
FEBI GEST
GESTIÓN INMOBILIARIA

Teléfonos 921 40 66 09
921 40 62 62

FINCAS RÚSTICAS URBANIZABLES Y URBANAS TODO TIPO DE SUPERFICIES Y PRECIOS

VENDE
FEBI GEST
GESTIÓN INMOBILIARIA

FEBIGESTIÓN, S.L.
C/ Arroyo nº 1.
TRECASCAS (SEGOVIA)
921 40 66 09 / 921 40 62 62
febigestion@telefonica.net

RAGUS
 ASESORIA INMOBILIARIA
 CANTIMPALOS
 www.ragus.es

RODA
 CHALET ADOSADO
 210 m, 4 dormitorios
 Jardín 70 m + terraza
 Bodega de 50 m
 Armarios forrados
 A ESTRENAR
 Ref - 01009

OPORTUNIDAD

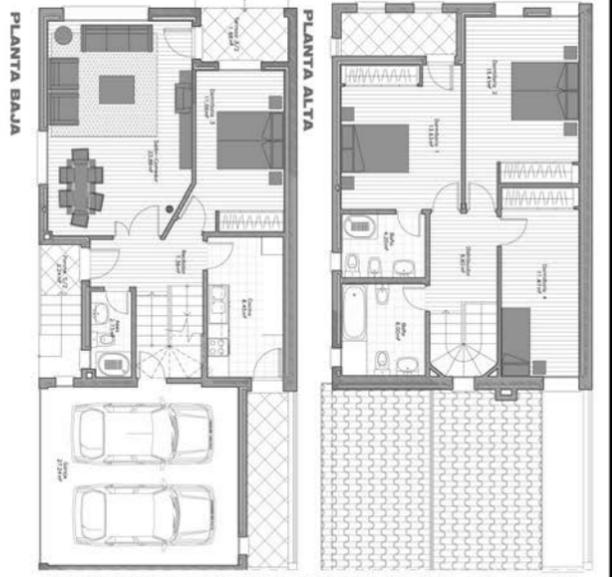
VALSECA
 CHALET ADOSADO
 3 dormitorios, 2 baños
 Con jardín de 50 m
 Cocina amueblada
 Armarios forrados
 EXCELENTE ESTADO
 Ref - 01010

921 49 79 32
660 04 01 71

MIGUEL TOVAR
 Ezequiel González, 6
 921 43 54 61
 921 43 59 50




NUEVA PROMOCIÓN EN EL SOTILLO
"RESIDENCIAL LAS QUINTAS DEL SOTILLO"
 16 Viviendas Unifamiliares Adosadas y Pareadas
 4 dormitorios (1 en planta baja), 2 baños y aseo
 Garaje para 2 coches y Jardín privado
 Piscina y zonas verdes comunes
 Excelentes Calidades



¡¡BUENAS CONDICIONES DE PAGO!!
 Le invitamos a ver los planos sin compromiso

PURIFICACIÓN HURTADO
 Inmobiliaria



VALSECA



REF.: RE-472
 Casa 230 m² útiles
 5 dormitorios, 2 baños y aseo
 Mucha amplitud en cocina,
 salón y dormitorios
 Calidades de lujo, espectacular

LOS HUERTOS



REF.: RE-469
 Excelente adosado
 3 dormitorios, ppal. con vestidor
 2 baño y aseo
 Cocina amueblada
 Precio: 192.324 €

TRESCASAS



REF.: RE-344
 Pareado rústico 216 m²
 4 dormitorios (1 planta baja)
 Amplia cocina con despensa
 Salón con chimenea.
 Parcela de 400 m². A estrenar.

SANTO TOMÁS 6 _ SEGOVIA _ 921 41 33 78 _ 628 36 32 36

LABORCON S.L.
LABORCON

Venta CHALET CABAÑAS DE POLENDOS
 a 12 kms. de Segovia
 Para entrar a vivir ya 150.000 €.

Venta APARTAMENTOS DÚPLEX en El Espinar
 Para entrar a vivir ya 174.000 €.

617 38 70 70
600 48 76 89

G. HILLOCK & SMITH
 asesoramiento inmobiliario internacional S.A.

Chalets

Garcillán
 a 12 km. de Segovia
120.000 €

RESIDENCIAL SOTO de ADRIANO
 ya a la venta!
 FASE II
174.000 €

Consulte información de nuestras promociones contactando por teléfono o visitando nuestra página web...

departamento comercial
Tel.: 921 46 25 00
 www.ghillocksmith.com

Plaza Doctor Gila Nº4 Segovia.

Siete Picos
 inmobiliaria

JUNTO VILLACASTÍN
 5 VIVIENDAS UNIFAMILIARES CON PARCELA



¡¡En Planta!! Muy buena distribución
 Vea los planos y elija su distribución

ÚLTIMOS PISOS A LA VENTA
CUELLAR "ZONA SAN GIL"
 ¡¡A estrenar!! 3 dormitorios, salón, cocina y 2 baños. Trastero y Plaza de garaje. Muy buenas calidades
 Ref. 980



C/ Alférez Provisional, nº6 Segovia
 Tfno: 921 41 30 68

FINANCIACION 100 % REFORMAS INTEGRALES. SOLADOS, FONTANERIA, ELECTRICIDAD, PINTURAS, CARPINTERIA. PRESUPUESTO SIN COMPETENCIA

CASAS EN LOSANA DE PIRON ESTILO RUSTICO, CON PARCELA DE 45 M2, 2 DORMITORIOS, BAÑO, COCINA AMUEBLADA, A/E. DESDE 108.000€. RESERVE YA!!!!!!!

ESPIVAL
 inmobiliaria

TODOS NUESTROS INMUEBLES: WWW.ESPIVAL.COM

CASAS EN: NAVAFRIA - AÑE TORRE VAL SAN PEDRO MIGUELAÑEZ LANGUILLA TABANERA TORRECABALLEROS MATABUENA	PISO EN PALAZUELOS AMUEBLADO ENTERO, SALON, DORMITORIOS, GARAJE. 198.320€
--	---

C/ Curtidores, 8. Telf. 921 423 456 / 86
 E-mail: segovia@espival.com
 40002 SEGOVIA
 www.espival.com



C/ INDEPENDENCIA, 25
921 432 381

APARTAMENTO EN CONDE SEPULVEDA
2 DORM. GASTOS MINIMOS.
LUMINOSO. ASCENSOR.
ECONOMICO: 153.300 EUROS.
25.500.000 PTAS

APARTAMENTO EN ESPIRDO
PLANTA BAJA CON JARDIN
1 DORM. AMPLIA COCINA.
GARAJE Y TRASTERO.
A ESTRENAR

PISO EN EL PALO CON
3 DORMITORIOS
PLANTA PRIMERA.
EXCELENTE ORIENTACION
REFORMADO.
TRASTERO.

APARTAMENTO EN
ESPIRDO. 2 DORM. 81M2
CON PATIO.
GARAJE Y TRASTERO
NUEVO.
147.300 EUROS.
24.700.000 PTAS

APARTAMENTO EN SAN CRISTOBAL
2 DORM Y 2 BAÑOS.
COCINA AMUEBLADA.
MAGNIFICAS VISTAS.
OCASIÓN : 158.000 €- 26.300.000 PTS.

APARTAMENTO A ESTRENAR
A 3 KMS DE SEGOVIA.
2 DORM. 2 BAÑOS
COCINA INDEPENDIENTE.
PATIO DE 30 M.
GARAJE Y TRASTERO.
SOLO : 147.300 €- 24.500.000 PTS.

AMPLIO APARTAMENTO
A 10 MIN. DE SEGOVIA
2 DORM. GARAJE Y TRASTERO
PROXIMA ENTREGA
OCASION

PISO EN URBANIZACION
LOS CASTILLOS
96 M. 3 DORM. 2 TERRAZAS.
COMPLETAMENTE EXTERIOR.
PLANTA 5ª CON ASCENSOR

PISO EN SAN CRISTOBAL
3 DORM. 2 BAÑOS.
INMEJORABLE ESTADO
GARAJE.
ZONAS COMUNES CON PISCINA
ENCLAVE PRECIOSO



C/ INDEPENDENCIA, 25

Triangulo Inmobiliaria

BERNUY DE PORREROS

RESIDENCIAL la encina

Chalet individual

177 m² construidos
con parcelas de
hasta 477 m².



Chalet adosado

162'88 m² construidos
con parcelas de
hasta 200 m².



INVIERTA EN CALIDAD DE VIDA

Las ciudades bioclimáticas nacen con vocación de integrar grupos sociales diversos y constituyen de esta forma auténticas comunidades urbanas. Enfatizan, por lo tanto, la calidad de los espacios colectivos. En última instancia, facilitan el transporte público y modos de transporte alternativos.

Las viviendas de las ciudades bioclimáticas poseen una temperatura más constante y repartida por todo el hogar. La ventilación natural de estas viviendas no seca el ambiente, con lo que se reducen las alergias o jaquecas. También disponen de sistemas de aislamiento térmico y acústico, así como de sistemas de sombreado natural.

Chalets individuales y adosados

Arquitectura con un ahorro energético del 50 % al 80 %

Parcela privadas, garaje para dos coches

A 8 km de Segovia

Pásate por nuestra oficina en San Francisco, 19 o llama al 921 41 20 90 y te daremos mas información



PROFESIONALES INMOBILIARIOS

921 445 077 - 921 435 557

C/LA PLATA, 56

AVDA/ CONSTITUCIÓN, 3

www.gestion-10.com



Ref. 9219 Chalet Individual El Sotillo. Calidades De Lujo. Piscina climatizada. Mejor Verle.



Ref. 9417 Piso de 4 dormit. 2 Baños. Muy soleado Ascensor y garaje. "Muy Coqueto"



Ref. 9128 Casa a estrenar. Villoslada 140m 3 dormitorios, 3 baños. Fachada de piedra.



Ref. 9292 Chalet a estrenar. Trescasas. 4 dormit 3 baños. Parcela de 30m



Ref. 9212 La Lastrilla. Piso de 60m. 2 dormit. Ascensor y garaje. Terraza en cocina.



Ref. 8870 dúplex de 105m. 4 dormitorios. Suelo Radiante. "Muy Céntrico"



Ref. 9464 Valseca. Casa a estrenar. 2 dormitorios Cocina amueblada. "Interesante el precio"



Ref. 8987 Cantimpalos. Casa a estrenar. 3 dormitorios Terraza de 20m



921471474

La Granja Campo de Holo

APATAMENTOS Y PISOS de 2 Y 3 dormitorios con ascensor

CHALETs con semisótano y buhardilla para taller, oficina, garaje, bodega, sala de juegos, estudio, etc...

FINANCIA

caja segovia

100%

1ª FASE

A LA VENTA

INFÓRMATE Y GANA UN FANTÁSTICO VIAJE



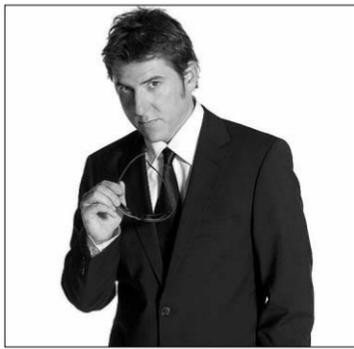
CALIDAD

C/ Calandria, 8
SAN ILDEFONSO

www.arco-ramirez.com

'Los hombres de Paco' bate récord

El capítulo *La traca final* que despidió la tercera temporada de *Los hombres de Paco* en Antena 3, alcanzó el récord histórico en cuota de pantalla al registrar un 30,6% y 4.130.000 espectadores. La cadena lideró el miércoles con un 20,6%, siendo la primera opción en las distintas franjas horarias.



El 'showman' Manel Fuentes.

'CQC' despide hoy su tercera temporada

El programa de Telecinco *Caiga Quien Caiga* despide hoy a partir de las 21,20 horas su tercera temporada con una selección de sus mejores reportajes del año. Entre los que estarán el ingreso oficial de más de 30 celebridades en el *Club de las Gafas Negras* y la cobertura de los principales eventos del año.

Disco de Oro para el álbum de 'Los Lunnis'

El álbum *Dame tu mano, el baile del verano*, es el último éxito de *Los Lunnis*. Tras conseguir un Premio al Mejor Personaje Infantil en el Festival de Publicidad y Comunicación, ahora celebran el Disco de Oro. Actualmente, aparecen en la serie *Los Lunnis sobre ruedas* que se emite en La 2 por las mañanas.

LOS PAYASOS DE LA TELE | ARMANDO RODRÍGUEZ

Apuestas seguras

No está la cosa para bromas ni para patinazos. La televisión en España está inmersa en un proceso de clara indefinición, en el que están por concretarse los nuevos baremos en los que tal porcentaje de audiencia será un éxito y tal otro, un fracaso. Con la aparición de las nuevas cadenas, lo que antes era un valor fuerte (cercano al 20%) ahora es un éxito, y así sucesivamente...

Por eso, disminuyen las etapas de riesgo. Las cadenas no apuestan por los nuevos valores y apenas se lanzan incógnitas que pueden salir adelante o no. Podemos poner un claro ejemplo con el *Aquí hay tomate* veraniego, en el que otros años se plantificaba a un *mindundi* con una reportera más o menos descarada y tira millas.

Telecinco ha apostado por Víctor Sandoval y Francine Gálvez, dos clásicos de la televisión, personajes secundarios de esos que llaman *tapados* pero que ofrecen las máximas garantías. No significa esto (¡por favor!) que el programa vaya a cambiar su idiosincrasia y se modere. Solo que dos profesionales camaleónicos y lenguaraces pueden dar continuidad a la habitual chabacanería de la sobremesa.

Otro ejemplo está en el fichaje de Andreu Buenafuente por La Sexta. Esperando, y deseando, que el humorista catalán goce de mayor respeto y mejor horario, la cadena de Emilio Aragón hace una apuesta segura (y un nuevo desembolso millonario... ¿es rentable todo esto que están haciendo?) para tratar de llevarse a esa audiencia fiel que persigue a Buenafuente allá donde va.

Se acabaron los tiempos de las pruebas, o por lo menos parecen difícilmente rescatables hasta dentro de un tiempo. Ver una cara nueva, refrescante y sorprendente, ya será una utopía pasajera incluso en verano, donde (antes) todo valía.

TELEVISIÓN 53

Cuatro rinde homenaje al empresario Jesús de Polanco

Bajo el título 'El hombre que miraba lejos', la cadena emite un reportaje sobre el fundador del Grupo Prisa que traza un retrato personal y profesional del presidente de 'El País'

• El espacio incluye una entrevista de Iñaki Gabilondo al consejero delegado de la compañía editorial, Juan Luis Cebrián, una de las personas más cercanas al financiero.

SPC

Cuatro emite esta noche a las 21,45 horas *Jesús de Polanco: el hombre que miraba lejos*, un reportaje especial, elaborado por los servicios informativos de la cadena, en el que se repasa la trayectoria personal y profesional del recientemente fallecido presidente del Grupo Prisa.

El reportaje incluye una amplia entrevista con el consejero delegado del grupo editorial, Juan Luis Cebrián, realizada por Iñaki Gabilondo el pasado lunes, en la que se desvelan algunas de las claves de la estrecha colaboración entre Cebrián y Polanco.

A lo largo del programa, se hace un recorrido por el legado del financiero, a través de las empresas que conforman el ámbito de acción de Prisa, dentro y fuera de España, que lo han convertido en el principal grupo de comunicación de habla hispana en todo el planeta.

También aporta numerosos testimonios de amigos, colaboradores y personalidades del mundo de la política, de la cultura y de la



Un momento de la entrevista entre Juan Luis Cebrián (I) e Iñaki Gabilondo.

empresa, que esbozan con sus recuerdos y sus reconocimientos un tributo al editor. César Alierta, presidente de Telefónica, el conde de Godó, editor del periódico catalán *La Vanguardia*, el premio Nobel de Literatura José Saramago, el empresario Leopoldo Rodés y el cardiólogo Valentín Fuster, premio Príncipe de Asturias, son algunos

de los entrevistados en este programa.

La muerte de Polanco ha conmocionado el mundo del periodismo a nivel internacional y han sido numerosos los medios de comunicación de todo el mundo que se han hecho eco de su desaparición y le han rendido homenaje. El reportaje refleja igual-

mente la repercusión que ha tenido en todos los ámbitos este fallecimiento.

El empresario cántabro murió el pasado sábado a mediodía en Madrid a los 77 años, rodeado de sus hijos y tras una larga enfermedad que se agravó en los últimos días. Con este reportaje, Cuatro realiza su particular homenaje.

Equipo Finanfácil Competición de Vela

¿Quieres cambiar de casa? Nosotros te la financiamos

- SIN PRISAS PARA VENDER (3 años)
- CARENANCIA de 3 AÑOS en el pago de la cuota de tu nueva vivienda
- CUOTA 0€ los 3 primeros meses

Compra-venta al 120%
Hipoteca + Gastos + Liquidez (Sin avales)

Hipotecas para extranjeros 100% sin avales

Préstamos personales

¡Paga menos!

+
 +

Ahora **499** €/mes

Antes **1.070** €/mes

Hasta un **50%** de ahorro

No importa atrasos, embargos, Rai, Asnef...

Finanfácil

www.finanfacil.com SEGOVIA - Av. Fernández Ladreda, 10, 1º entlo. B **921 466 087**

Equipo Finanfácil Competición de Vela

150 OFICINAS

* Condiciones sujetas a la aprobación de la entidad bancaria. Esta información es meramente informativa y no tiene carácter contractual.

LO MEJOR DEL DÍA



TVE aplaza 'En Serie' y emite el filme 'Wild Wild West'

Basada en la serie homónima, *Salvaje, salvaje Oeste*, combina el western, el espionaje y la ciencia ficción. Esta versión dirigida por Barry Sonnenfeld está protagonizada por los actores Kenneth Branagh, Kevin Kline, Will Smith y Salma Hayed. LA PRIMERA 00,00 HORAS



Viva en Canal 4 la atractiva final del Europeo sub-19 de Austria

La selección española sub-19 se clasificó para la final tras superar a Francia el pasado martes en la tanda de penaltis. Ahora se lo juega todo en la gran final donde se medirá a la selección Griega. No pierdas la ocasión de ver un nuevo éxito de las futuras estrellas de nuestro país. CANAL 4. 20,00 HORAS

Centro Residencial
Doctor Barrios

- Tercera Edad, Validos, Asistidos, Crónicos y Dependientes
- Rehabilitación, Convalecencias y Postoperatorios
- 122 plazas de máximo nivel asistencial

Desde **1.395 €/mes** (iva incluido)
921 48 92 01
Ortigosa del Monte (Segovia)
www.centrodoctorbarrios.es

LA PROGRAMACIÓN

1 LA PRIMERA	2 LA 2	ANTENA	cuatro	5 TELECIN-	6 LA SEXTA	CANAL 4
<p>06:00 Noticias 24 horas 07:00 Telediario matinal. Informativo con Ana Roldán y Salvador Martín. 10:00 Saber vivir. Incluye el tema de salud: Dolor de tripa y digestiones pesadas. 11:30 Por la mañana. Magacín con por Silvia Jato. 13:15 El negociador 14:00 Informativo Madrid 14:30 Corazón de verano</p> <p>15:00 Telediario 1. Informativo presentado por Susana Roza y Jesús Álvarez, en los deportes. 15:55 El tiempo 16:00 Amar en tiempos revueltos. Ernesto mata a Carlota. Desoyendo la prohibición de Pablo, Rosario se va en busca de Carlota. Ernesto hace un montaje para que parezca un suicidio. 16:50 Destilando amor. Telenovela protagonizada por Angélica Rivera. 17:45 La viuda de Blanco 18:25 España directo. Magacín con Pilar García Muñiz. 20:00 Gente. Crónica social.</p> <p>21:00 Telediario 2. Informativo con David Cantero. 21:55 El tiempo 22:00 Vacaciones de cine. <i>Canguro Jack Trinca</i> y <i>Brinca</i>. (Ver ficha completa en sección Las películas) 00:00 Cine. <i>Wild Wild West</i>. EEUU, 1999. Con Kenneth Branagh, Kevin Kline, Will Smith y Salma Hayed. Alguien está secuestrando a los mejores científicos del país La explicación llega poco después: una carta al gobierno que exige su rendición. 02:20 Telediario 3 02:35 Para que veas 03:00 Noticias 24 H</p>	<p>06:00 Euronews. Espacio informativo. 08:00 Los Lunnis. Serie. 08:30 Comecaminos. Incluye las series infantiles: <i>Pocoyo</i>, <i>10+2</i>, <i>Fimbles</i>, <i>Las tortugas ninja</i>, <i>Trollz</i>, <i>Berni y Pigy</i> y sus amigos. 12:10 El show de Basil Brush 13:10 Gemelas de Sweet Valley 14:15 Sheena. Serie. 15:15 Saber y ganar. Concurso.</p> <p>15:45 Tour de Francia. CAHORS-ANGOULÈME. 17:30 Jara y sedal. Temas relacionados con la caza y la pesca. 18:00 Mucho viaje. Destinos interesantes. 18:30 Blue Water High. Serie. Un surfista de élite, Conor Davies, llega a la Academia como asistente del programa de entretenimiento. Su presencia hace saltar chispas entre los chicos de <i>Solar Blue</i>. 19:30 Lois y Clark, las nuevas aventuras de Superman. Los ex estudiantes regresan de visita para demostrar a los chicos que hay vida.</p> <p>20:30 La 2 Noticias 21:00 Dos hombre y medio. 21:30 La suerte en tus manos 21:50 El cine de La 2. Un crimen en el paraíso. (Ver <i>Las películas</i>). 00:00 El Ala Oeste de la Casa Blanca. Más problemas para el presidente y su equipo. 00:55 La 2 Noticias Express 01:00 Miradas 2 01:30 La mandrágora 02:10 Estravagario. Resumen de los mejores programas de la temporada. 02:45 Cine de madrugada. <i>El espejo</i>. Iran, 1997. 04:25 Calle Nueva 05:30 Teledeporte</p>	<p>06:00 Las noticias de la mañana. Informativo. 09:30 Megatrix. Programa infantil. Incluye: <i>Shin Chan</i>, <i>Heidi</i>, <i>Lizzie y Príncipe Bel Air</i>. 12:00 El destape. Concurso con Guillermo Martín. 12:30 La ruleta de la suerte. Concurso diario presentado por Jorge Fernández. 14:00 Los Simpson. <i>El motín canino</i> y <i>El viejo y Lisa</i>.</p> <p>15:00 Antena 3 Noticias 1. Con Pilar Galán y Manu Sánchez. 16:00 Los Simpsons. Serie. 16:30 Zorro. Telenovela. Con Christian Meier y Marlene Favela que interpretan a Diego de la Vega y Esmeralda Sánchez de Moncada. 17:00 Amores de mercado. Telenovela. Mónica descubre que Diego y Lucía se atraen. 17:45 En Antena. Con Ximo Rovira. 19:15 El diario del viernes. Talkshow presentado por Yolanda Vázquez que congrega a personas anónimas. 20:15 1 contra 100. Concurso con Carlos Sobera.</p> <p>21:00 Antena 3 Noticias 2. Con Matías Prats. 22:00 ¿Dónde estás corazón? Jaime Cantizano repasa la crónica social y la vida de los famosos. Se rodea cada semana de la colaboración fija de María Patiño, Gema López, Antonio Montero, Gustavo González y Chelo García Cortés. Hoy, Bárbara Rey aclara la polémica con María Patiño. Aramis Fuster estará en el plató y en la sección <i>El Debate</i> se recordará la muerte de Carmina. 02:30 Antena 3 Noticias 3 02:45 Adivina quién gana esta noche 06:15 Únicos</p>	<p>07:45 Melrose Place. Serie. 08:35 Contamos contigo. Concurso diario. 09:35 Cosas de marcanos. <i>Tom, Dick y Mary</i>. Serie. 10:00 Los Algos. Infantil. Incluye las series: <i>MAR</i> y <i>Bola de dragón</i>. 12:10 Sabrina, cosas de brujas. Serie. 13:05 Pressing Catch. <i>Smackdown</i></p> <p>14:00 Noticias Cuatro 14:55 Embrujadas. <i>El bueno, el malo y el no muerto</i> y <i>Recién casados</i>. En la mágica noche de Halloween, las hermanas Halliwell son atacadas por los espectros de unos demonios que habían derrotado dos años antes. 16:50 Channel Fresh. Magacín vespertino presentado por Susana Molina y Josep Lobató y con la colaboración de Valerio Pino, el torero Óscar Higares y la escritora Espido Freire. 18:55 Alta tensión. Concurso. 19:55 Money, money. Concurso diario. Con Josep Lobato.</p> <p>21:00 Noticias Cuatro. Incluye el sorteo de la ONCE. 21:45 Jesús Polanco: el hombre que miraba lejos. (Más infor. en la pág. anterior) 22:50 Callejeros. <i>Ajuntamiento</i>. <i>23:35 Especial Callejeros.</i> <i>En tu casa y en la mía</i>. 00:35 Documentales: Cuatro maneras de acabar con el mundo 01:45 Sobrevivir al desastre: El hundimiento del Estonia. Documental. 02:50 Hazte un cine. <i>Las vírgines suicidas</i>. (Ver <i>Las películas</i>) 04:15 Llámame. Concurso. 05:15 Shopping. Televenta. 06:20 Recuatro. Redifusión.</p>	<p>07:00 Informativos Telecinco Matinal. Con Yolanda Benítez. 08:45 Día de suerte. Concurso. 09:45 Jake 2.0. Serie. 10:45 El programa de verano. Presentado por la pareja formada por Máxim Huerta y Óscar Martínez. Incluye, a las 13:45 horas, la sección Karlos Arguiñano en tu cocina.</p> <p>14:30 Informativos Telecinco. Con Hilario Pino. 15:30 Aquí hay tomate. Crónica social con Francine Gálvez y Víctor Sandoval. 17:00 Yo soy Bea. La venganza de Cayetana está en marcha: Bea acepta el cargo de directora de <i>Bulevar Online</i>. Éste es el cebo para proponerla como nueva socia del círculo de mujeres empresarias, al que Bea siempre admiró. 17:45 Está pasando. Magacín diario presentado por Lucía Riaño y Emilio Pineda y varios colaboradores hijos. 20:15 Pasapalabra. Concurso con Christina Gálvez.</p> <p>20:55 Informativos Telecinco. Con Pedro Piqueras. 21:20 Caiga quién caiga. El espacio presentado por Manel Fuentes, Arturo Valls y Juan Ramón Bonet cierra temporada con una selección de sus mejores reportajes. 23:00 Cine 5 estrellas. <i>El mensajero del miedo</i>. (Ver ficha completa y sinopsis en sección Las películas). 01:45 El coleccionista de imágenes noche. Zapping. 02:30 Noche de suerte 03:15 Más que coches 03:45 En concierto 04:15 Infocomerciales 06:15 Fusión sonora</p>	<p>07:00 Las tentaciones de Eva 07:20 Sé lo que hicisteis... 08:20 Teletienda 09:05 Despierta y gana 09:50 Crímenes imperfectos 09:55 Hoy cocinas tú. Con Eva Arguiñano. 10:55 SMS. Serie. Cuatro capítulos seguidos. 13:25 Falcon Beach. Serie. Retrato de familia.</p> <p>14:25 LaSexta Noticias 14 h. Incluye La Sexta Deportes. 14:55 Futurama. Serie. <i>Yo compañero de piso</i>. 15:25 Sé lo que hicisteis... Magacín rosa con Patricia Conde y Ángel Martín. 16:30 Cine. <i>Justicia en la carretera</i>. EEUU, 2001. Con Michael Madsen y Victoria Snow. La familia Griffin decide pasar sus vacaciones viajando en una caravana. 18:25 Cine. <i>La gran promesa</i>. EEUU, 2001. Con Chris Eigeman y Jaime Harris. Gus Bishop es un artista que no ha cultivado demasiados éxitos con sus cuadros.</p> <p>20:25 La Sexta Noticias 20 H 20:55 Los irrepitibles. Humor. Invitado: Ramoncín. Además estarán Javi Martín, Álex O'Dogherty y Chiqui Fernández. 21:55 Cine. <i>El retorno de las brujas</i>. (Ver más información en <i>Las películas</i>). 00:00 Bones. Serie. <i>Piloto</i> y <i>Un hombre en el corredor de la muerte</i>. 02:00 Todos a 100. R. Espacio de contenido sexual presentado por Josep Tomás. 03:00 Juega con La Sexta 06:00 Traffic TV Tira diaria 06:35 Traffic Tv Fin de semana</p>	<p>07:00 La increíble zona menguante. Series infantiles. 08:30 Información bursátil 09:55 Más Madera 11:55 El color del pecado. Durante un viaje de trabajo, Paco conocerá a Preta. Ambos se enamorarán locamente pero Bárbara, novia de Paco les hará la vida imposible. 13:30 Programa de cocina. Con Mikel Bermejo.</p> <p>14:00 Actualidad Segovia 14:30 Canal 4 Noticias 1. Informativo con Antonio Renedo. Incluye información deportiva y meteorológica. 15:05 La increíble zona menguante. Incluye la serie <i>La Gallina</i> y su <i>panidilla</i>. 15:30 Actualidad local 16:00 Los inmortales. El inmortal Duncan MacLeod debe vivir ocultando su verdadera naturaleza. 17:00 Documental 18:00 El Santo. Simon Templar es un hombre rico, apuesto y sofisticado. 19:00 Date el bote. Concurso presentado por Carlos Sobera.</p> <p>20:00 Campeonato de Europa de Fútbol Sub-19. Desde Pasching, Austria, interesante partido en el que se juega la gran final entre España y Grecia. La afición española tiene puestas todas las esperanzas. 22:00 Canal 4 Noticias 2. Informativo de la actualidad presentado por Álvaro Elúa. Incluye la información meteorológica. 22:15 Más Madera 00:30 Redifusión actualidad local 00:55 Redif. programación local 02:55 Redif. programación regional</p>
<p>20:00</p> <p>Gente María José Molina es al cara de los sucesos acaecidos en España y Sonia Ferrer, de la crónica social.</p>	<p>00:00</p> <p>El Ala Oeste de la Casa Blanca El ex vicepresidente está escribiendo sus memorias y hasta Bartlet llegan algunas filtraciones.</p>	<p>19:15</p> <p>El diario del viernes Yolanda Vázquez pone los cinco sentidos en comprender la situación que estén viviendo sus invitados.</p>	<p>00:35</p> <p>Documentales Con el denominador común de la narración y el análisis de catástrofes, ya sean de origen natural o artificial.</p>	<p>17:00</p> <p>Yo soy Bea La versión española de <i>Betty, la fea</i> protagonizada por Ruth Núñez es líder de audiencia en su franja horaria.</p>	<p>20:55</p> <p>Los irrepitibles Emilio Aragón se muda a la noche de los viernes y se estrena invitando a actuar al cantante Ramoncín.</p>	<p>22:00</p> <p>Canal 4 Noticias 2 La actualidad informativa de Castilla y León y del territorio nacional al detalle. Incluye previsión meteorológica.</p>

ABIERTO PLAZO MATRICULA 2007-2008
BALLET Y FLAMENCO
!!! APÚNTATE !!!

Gimnasio
Mario Muniesa

CALLE DE SAN ROQUE
Tel 921 43 30 22

BUTACA DE CINE

★★	Un crimen en el paraíso	21:50	La 2
★★	El retorno de las brujas	21:55	La Sexta
★★	El mensajero del miedo	23:00	Telecinco
★★	Canguro Jack. Trinca y brinca	22:00	La Primera
★★★	Las vírgenes suicidas	02:50	Cuatro

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena



BUTACA DEPORTIVA

Voley Playa. Cto. del Mundo. Suiza.	10:00	Eurosport (Dial 55)
Golf. US PGA Tour: Canadian Open. 1ª jornada	12:00	Golf+ (Dial 53)
Ciclismo. Tour de Francia	15:45	La 2
Fútbol. Europeo Sub-19. Final: España-Grecia	20:00	Canal4/Eurosp.
Motor. Gira Red Bull X-Fighters	21:30	Canal+

necesitamos tu sangre
Vente a donar

HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA HOSPITAL POLICLINICO
Calle San Agustín nº 13. 40001 Segovia
921 46 14 39
921 41 92 91

GMS inmobiliaria www.grupogms.net
C/ José Zorrilla, 4 Telf. 921 41 32 32
GMS inmobiliaria San Facundo, 1 ÁVILA

TELEMADRID

07:00 Robobo/Kochikame
07:40 Sabrina
08:00 Telenoticias
09:30 Buenos días Madrid. Magacín informativo con Alipio Gutiérrez y Begoña Tormo.
10:40 Hércules. Serie. La fé
11:30 Especial Buenos Días Madrid. Retransmisión en directo de la inauguración del metro ligero de Boadilla.
13:10 Walker Texas Ranger

14:00 Telenoticias. Informativo presentado por Víctor Arribas y Susana Pflingsten.
15:00 El tiempo. Presentado por Jacob Petrus
15:05 Deportes. Presentado por Antonio Mérida.
15:30 Cifras y letras
16:00 Cine western. El día de los tramposos. EEUU, 1970. Con Kirk Douglas y Henry Fonda. Año 1883. Varios condenados por diversos delitos, ingresan en la prisión federal de Arizona para cumplir sus respectivas condenas.
18:45 Madrid Directo. Con Inmaculada Galván.

20:00 Fútbol: Cpto. de Europa Sub-19. Retransmisión de la final entre los equipos ESPAÑA-GRECIA.
22:00 Grand Prix. Presentado por Bertín Osborne y Cristina Urgel.
00:30 Diario de la noche. Con Ana Samboal.
01:00 Las noches blancas. Con Fernando Sánchez Dragó. La curación a través del espíritu.
02:20 Cine: Sala de madrugada. El francotirador. EEUU, 1999. Con Dennis Hooper.
03:40 Shiel III: Al margen de la ley. Serie. Caja fuerte
04:45 Madrid directo. R.
05:40 Diario de la noche.

TELESEGOVIA

12:00 Teleserie "Soledad"
13:00 Cocina para dos
14:00 Telenoticias Segovia
14:30 Telenoticias Castilla y León
15:05 Documental turismo
15:30 Telenoticias Segovia
16:00 Cine
18:00 Teleserie: "Rebelde"
20:00 Telenoticias Segovia
20:30 Telenoticias Castilla y León
21:05 El tiempo
21:15 El Arcón
22:25 Medio Ambiente
22:20 Plaza Mayor
0:20 Telenoticias Segovia
0:50 Telenoticias Castilla y León

POPULAR TV

08:00 Cloverdale's Corner
08:27 Dibujos animados
09:25 Salón de cine
12:00 El Angelus
12:05 Santa Misa
13:00 Animales de familia
14:30 Noticias 1
15:00 Va de Fresi
16:06 Más cine por favor
18:00 Dibujos animados
18:33 El Chavo del ocho
20:15 Popular Tv Segovia
20:10 Popular Tv Segovia
20:30 Noticias 2
21:20 España en la Vereda
22:00 Sonrisas populares
23:00 Qué Caló
23:58 Noticias 3
00:32 Popular Tv Noticias SG
01:15 Tareas de antaño
01:45 Palabra de vida

* Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

PELÍCULAS

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

LA PRIMERA 22:00
CANGURO JACK. TRINCA Y BRINCA

★★



Las divertidas aventuras de dos amigos con un inteligente marsupial

Ficha técnica: Comedia. EEUU, 2002. Dirección: David McNally. Intérpretes: Christopher Walken, Anthony Anderson, Jerry O'Connell, Dyan Cannon, Marton Csokas, Bill Hunter y Estrella Warren. 114 m.

Louis Fucci es el hijastro del jefe mafioso, Sal Maggio, que le ve como un auténtico perdedor. El chico tiene como mejor amigo a Charlie Carbone que es un optimista empedernido, a pesar de que atrae la mala suerte. Ambos amigos no consiguen hacer nada del derecho, y en uno de los intentos por congraciarse con Sal, acaban con toda la policía en el almacén del mafioso. Los dos chicos piensan que es el fin de sus días, pero ante el asombro de ambos el gangster les da otra oportunidad: tienen que entregar un dinero en un el pueblo de Australia.

LA SEXTA 21:55
EL RETORNO DE LAS BRUJAS

★★

Cómo impedir que no actúe el trío pérfido

T.O.: 'Hocus Pocus'. Aventuras. EEUU, 1993. Dirección: Kenny Ortega. Intérpretes: Bette Midler, Sarah Jessica Parker, Kathy Najimy y Omri Katz. 84 m.

Hace 300 años, Winifred, Mary y Sara, tres hermanas brujas con grandes poderes, fueron condenadas a muerte, tras haber robado la vida de una mu-chacha, y convertir en gato a su hermano. En el siglo XX, Max, un joven increíble, su hermana, y la chica que le gusta despiertan en la noche de Halloween los espíritus de las tres hermanas.

LA 2 21:50
UN CRIMEN EN EL PARAÍSO

★★

Las desavenencias matrimoniales, al extremo

T.O.: 'Un crime au paradis'. Humor negro. Francia, 2000. Dirección: Jean Becker. Intérpretes: Jacques Villeret, Joasiane Balasko y André Dussolier. 92 m.

Jojo y su mujer Lulu ya no se aguantan más. Un día, viendo la televisión, Jojo ve al famoso abogado Marucie Jacquard que ha vuelto a ganar un difícil caso. Decidido a no seguir casado ni un minuto más, concierta una cita con Jaquard en la que anuncia que ha matado a su mujer. Lo que en realidad intenta es informarse sobre las circunstancias atenuantes.

CUATRO 02:50

LAS VÍRGENES SUICIDAS

★★★

La impactante 'opera prima' de Sofia Coppola

T.O.: 'The Virgin Suicides' Drama. EEUU, 1999. Dirección: Sofia Coppola. Intérpretes: Kathellen Turner, James Woods y Kirsten Dunst. 87 m.

Hijas de un profesor de instituto y su estricta y religiosa mujer, las cinco hermanas Lisbon se transforman en sus años adolescentes en criaturas gloriosas e inaccesibles, transportando a los chicos del vecindario a nuevas sensaciones de anhelo y deseo. Cuando la más joven se suicida, la fascinación de los chicos hacia las hermanas se agudiza.

TELECINCO 23:00

EL MENSAJERO DEL MIEDO

★★

Buen plantel para una actualización de la historia



T.O.: 'The Manchurian candidate'. Thriller. EEUU, 2004. Dirección: Jonathan Demme. Intérpretes: Denzel Washington, Meryl Streep y Liev Schreiber. 132 m.

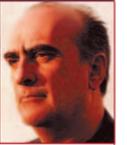
El comandante del ejército de tierra de EEUU Bennet Marco y el sargento Raymond Shaw fueron compañeros durante la primera guerra del Golfo. Ellos, junto con otro grupo de soldados, fueron secuestrados por el enemigo y se les aplicó un lavado de cerebro, de forma que al regresar a casa no pudieran volver a incorporarse al ejército, convirtiéndolos prácticamente en unos títeres.

Rebajas

Busca este distintivo en los mejores establecimientos



Zona Casco Antiguo - Calle Real - Zona San Francisco - Zona Fernandez Ladreda - Zona Gobernador Fdez Jimenez



Solitarios

AL CASO DEL AGENTE DOBLE podríamos encontrarle un aspecto positivo: va teniendo algún interés, al parecer, espiarnos. Ahora bien; toda vez que las actividades del agente Flórez se desarrollaron cuando nuestra política exterior no era sino un apéndice de la de Estados Unidos, concretamente en la modalidad de absoluta subordinación, cabría la hipótesis de que la potencia para la que hacía pluriempleo el traidor no quisiera espiarnos exactamente a nosotros, o sea, nuestras cosas, sino las del otro. En todo caso, y pues siempre apasiona al gran público estas historias de espías, sería deseable que se extendiera a la instrucción del sumario y a la propia vista oral la publicidad que inicialmente se ha dado al descubrimiento y captura del funcionario mendaz, que, por cierto, tiene suerte de haber caído en la realidad y no en el cine, pues mientras en aquella puede arreglar el asunto con seis años a la sombra, en éste el costo de su traición no bajaría de recibir un dardo envenenado escupido por un paraguas o de sufrir un accidente.

Pero éste Flórez no fue el único solitario que cayó el otro día, si bien no hay mayor ni más lacerante soledad que la de un agente doble: también cayó el peligroso perturbado que atracaba bancos él solo, y que últimamente los atracaba para casarse, esto es, para ahorrar y casarse, aunque, por desgracia, no ahorró dolor a las familias de sus víctimas, los policías que presuntamente asesinó en el curso de algunas de sus acciones criminales. Esa crueldad, esa violencia y ese derramamiento de sangre le descabalgan del podio de los solitarios incruentos que merecen, si no admisión, piedad.



Algunos de los vecinos de Valverde y trabajadores de telefónica enseñando una muestra evolutiva de los aparatos telefónicos que han conservado. / B.VELASCO

Paisanos y profesionales

Más de 50 trabajadores de Telefónica oriundos de la localidad de Valverde del Majano celebrarán el 10 de agosto su dedicación laboral y origen comunes

INAKI OIZA/VALVERDE

Los habitantes de Valverde del Majano, que han trabajado durante los últimos 60 años para Telefónica celebrarán el día 10 de agosto una misa conmemorativa en la ermita de la aparecida a la una del medio día; y seguidamente se reunirán para comer a las dos y media en el restaurante La Trébede, situado en el polígono industrial del municipio.

Todo empezó allá por el año 50, cuando un vecino del municipio se encargó de la centralita telefónica local. A partir de ahí comenzaron a extenderse los boletines de Telefónica, y él comenzó a introducir a sus hijos, desempeñando diferentes labores dentro de la empresa.

Ante la demanda laboral de

la empresa, fue avisando a amigos y vecinos que se dedicaban fundamentalmente a labrar la tierra. Los interesados, se presentaron a los exámenes que por entonces requería Telefónica, para entrar a formar parte como trabajadores. De esta manera, los habitantes de Valverde fueron incorporándose a la compañía montando líneas telefónicas (los hombres) y de recepcionistas (las mujeres), aunque también han salido ingenieros y técnicos especialistas.

Entre estos trabajadores, se encontraba Anastasio Arévalo Castellanos, quien trabajó desde el año 53 hasta el 94. El se inició en el trabajo comunicativo arreglando teléfonos de manivela en 40 pueblos de la provincia, que

más tarde evolucionaron hasta pasar al semi-automático en los que era preciso hablar con la operadora para comunicar con el interlocutor.

Tal y como recuerda Arévalo, "al principio lo pasamos muy mal, porque estábamos fuera de casa 15 días seguidos o un mes, y se ganaba muy poco". "La temporada de nieves era muy mala, ya que las condiciones de trabajo eran mucho más duras que las actuales". Aún persisten en su memoria anécdotas de lo más divertido, como cuando al no poder alojarse en hoteles, porque no les daba el dinero, tenían que recurrir a habitaciones con derecho a cocina y en una ocasión no le dejaron que entrara a su hijo, dentro de la misma.

Son muchos vecinos, los que han pasado por la compañía de comunicaciones a lo largo de estos casi 60 años. Muchos de ellos con el tiempo se han ido repartiendo por la península, en ciudades como Barcelona, Bilbao o Madrid; de ahí el interés por reunirse de nuevo todos y poder recordar con emoción lo vivido durante su vida laboral.

Aunque ya sólo quedan tres personas trabajando en la compañía, reconocen que se ayudan en todo lo posible, de la misma manera que lo han venido haciendo siempre.

Y como reconoce orgulloso Anastasio, "al menos a nosotros nunca nos ha faltado trabajo y hemos podido sacar a nuestras familias con dignidad".

MUEBLES DE COCINA



NUEVA EXPOSICIÓN DE GRAN DISEÑO



Gremio del Cuero, nº 2 Polígono Industrial de Hontoria
40195 HONTORIA (Segovia) Telf.: 921 44 55 55 Tel./ Fax: 921 43 28 16
e-mail: cocinasmc@cocinasmc.com

Nuñez Automoción
Audi Allroad 2.5 TDI 180 CV 2001



Avd. Segovia nº 1 Pol. Ind.
Hontoria SEGOVIA
Tel. 921 41 25 03 / 921 43 64 34

Varias unidades. Vehículos de flota garantizados 1 año por la Red Audi

EL ADELANTADO

las noticias de segovia no acaban en el periódico, siguen en la red.

información última hora encuestas blog

EL ADELANTADO